

CURRICULUM VITAE

ENRIQUE DUSSEL (1934-)

De nacionalidad mexicana, nace en Mendoza (Argentina) el 24 de diciembre de 1934, radicando desde 1975 en exilio en México (con pasaporte mexicano Nr. G01964943). El exilio se debió a la necesidad de abandonar el país de origen, tras un atentado de bomba por compromisos crítico-políticos a favor de los movimientos populares en tiempos previos a la dictadura militar argentina. Esposo de Johanna, padre de Enrique S. y de Susanne Chr. E-mail: dussamb@servidor.unam.mx, Wep Page: <http://www.enriquedussel.org>, <http://www.afyl.org>

Enrique Dussel es reconocido internacionalmente por su trabajo en el campo de la Ética, la Filosofía Política y el Pensamiento Latinoamericano en general y por ser uno de los fundadores de la Filosofía de la Liberación, corriente de pensamiento de la que es arquitecto. Ha mantenido diálogo con filósofos como Karl-Otto Apel, Gianni Vattimo, Jürgen Habermas, Richard Rorty, Emmanuel Lévinas. Su vasto conocimiento en estos temas, plasmado en más de 50 libros y más de 400 artículos -muchos de ellos traducidos en más de seis idiomas-, lo convierte en uno de los más prestigiados pensadores filosóficos del siglo XX, que ha contribuido de manera original en la construcción de una filosofía comprometida.

INDICE:

I.	Títulos y reconocimientos...	2
II.	Algunas actividades docentes..	2
III.	Lugares donde ha desarrollado actividades docentes	2
	A) Profesor invitado por un semestre o quarter	
	B) Universidades donde ha dictado conferencias, ponencias o seminarios en Estados Unidos.	3
	C) Ciudades latinoamericanas donde ha dictado cursos, conferencias, ponencias, seminarios, etc. en universidades, congresos u otros organismos culturales	4
	D) Ciudades europeas donde ha dictado cursos, conferencias, ponencias, seminarios, etc. en universidades, congresos u otros organismos culturales	4
	E) Ciudades asiáticas y africanas donde ha dictado cursos, conferencias, ponencias, seminarios, etc. en universidades, congresos u otros organismos culturales	4
IV.	Miembro de diversas organizaciones académicas	4
V.	Libros editados	6
VI.	Libros editados bajo la dirección de E.D.	14
VII.	Libros sobre el pensamiento de E.D.	15
VIII.	Artículos publicados	17

I. TITULOS Y RECONOCIMIENTOS

- 1957 Licenciado en Filosofía (Universidad Nacional del Cuyo, Mendoza, Argentina).
 1959 Doctor en Filosofía (Universidad Central de Madrid).
 1965 Licenciado en Estudios de la Religión (Instituto Católico de París).
 1967 Doctor en Historia (La Sorbonne, París).
 1981 Doctor *Honoris Causa* (Freiburg, Suiza).
 1995 Doctor *Honoris Causa* (Universidad Mayor de San Andrés, La Paz, Bolivia).
 2000 Se le otorgó el Premio a la Investigación 2000 en el Área de Ciencias Sociales y Humanidades de la Universidad Autónoma Metropolitana
 2002 Reconocimiento “Al Mérito Universitario” por la Universidad Nacional Autónoma de México, Rectoría General
 2007 Mención Honorífica del Premio Libertador al Pensamiento Crítico, Caracas, Venezuela.
 2009 The CPA offered the Frantz Fanon Prize 2009 to Erique Dussel, for his Philosophy of Liberation, extraordinary scholarship, and work toward the decolonization and liberation of humankind..

II. ALGUNAS ACTIVIDADES DOCENTES

- 1966-68 Profesor de Ética de la Universidad Nacional de Resistencia (Chaco, Argentina)
 1967-73 Profesor del Instituto Pastoral del CELAM (Quito, Ecuador)
 1968-75 Profesor de Ética de la Facultad de Filosofía de la Universidad Nacional de Cuyo (Mendoza, Argentina)
 1975-85 Profesor de Historia de la Iglesia y Estudios de la Religión, ITES (México, D.F.)
 1975- Profesor titular "C" de tiempo completo del Departamento de Filosofía en la Universidad Autónoma Metropolitana/Iztapalapa (UAM/Iz.), México
 1976- Da cursos de Ética y de Filosofía Política en el Colegio y en el Posgrado de Filosofía de Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Nacional Autónoma de México, UNAM (Definitivo en Ética), y en Historia de la Filosofía Latinoamericana en el Posgrado de la misma Facultad.

III. OTROS LUGARES DONDE HA DESARROLLADO ALGUNA ACTIVIDAD DOCENTE

A) PROFESOR INVITADO POR UN SEMESTRE O QUARTER:

- 1972 Université Catholique de Louvaine (Bélgica)
 1973 Mexican American Cultural Center (San Antonio, TX. USA)
 1981 Université de Fribourg (Suiza)
 1981 Loyola University (Saint Louis, MI, USA)
 1983 Christian Theological Seminary of the Disciples of Christ (Indianapolis, USA)
 1986 Visiting Professor John O'Brien de la Notre Dame University, winter semester (Indiana, USA)
 1987 Distinguish Visiting Professor de la California State University of

- California, spring quarter, (Los Angeles, USA)
- 1989 Visiting Professor en el Union Theological Seminary, fall semester, (New York, USA)
- 1991 Visiting Wilson Professor en la Vanderbilt University, fall semester, (Nashville, Tennessee, USA)
- 1992 Johann Wolfgang Goethe Universität Frankfurt (Alemania), Gastprofesor en el semestre de invierno.
- 1994 Visiting Professor en la Loyola University, fall semester (Chicago, USA)
- 1997 Gastprofesor de la Universität Wien (Viena, Austria)
- 1998 Visiting Professor de la Duke University, fall semester, (Durham, NC)
- 2000 Robert Kennedy Visiting Professor de el Center for Latin American Studies, Harvard University, fall semester (Cambridge, Mass.)
- 2003 Binghamton University (SUNY), at PIC (Philosophy, Interpretation and Culture

B) UNIVERSIDADES DONDE HA DICTADO CONFERENCIAS, PONENCIAS O SEMINARIOS EN ESTADOS UNIDOS

- 1976 University of Texas (Austin)
- 1979 Harvard Divinity School (Boston)
- 1980 The American Catholic Philosophical Association
- 1980 University of Texas (Austin, TX)
- 1980 University of Harvard (Boston)
- 1980 Villanova University (Pennsylvania)
- 1982 Tulane University (New Orleans)
- 1985 Vanderbilt University (Tennessee)
- 1985 University of Florida (Gainesville)
- 1986 University of Richmond (Virginia)
- 1988 University of California (Los Angeles y River Side)
- 1988 Southern University of California (Los Angeles)
- 1988 University of Albuquerque (Nuevo Mexico)
- 1989 University of Fordham (New York)
- 1989 University of Social Research (New York)
- 1989 City University of New York, Baruch College (New York)
- 1989 Princeton University (New Jersey)
- 1989 Yale University (Mass.)
- 1989 University of Massachusset, Amherst (Mass.)
- 1989 Duke University (Durham, North Carolina)
- 1989 Dyton University (Ohio)
- 1990 Lutheran School of Theol. (Chicago)
- 1990 Lynchburg College (Virginia)
- 1991 Emory University (Atlanta)
- 1991 Maryknoll School in Missionology (New York)
- 1991 Vanderbilt University (Tennessee)
- 1992 University of California Los Angeles (UCLA)
- 1992 Divinity School (Tennessee)
- 1992 University of California Los Angeles UCLA (Los Angeles)
- 1992 Valderbilt Divinity School (Nashville)
- 1992 Andover Newton Theological School (Boston)
- 1993 American Philosophical Association (Atlanta)
- 1994 Loyola University (Chicago)
- 1995 American Philosophical Association (Chicago)

1996 University of San Francisco (San Fco.)
 1996 Saint Louis University (Saint Louis)
 1997 University of San Francisco (San Fco.)
 1998 Duke University Divinity School (Durham)
 1998 McMaster University (Ontario, Canadá)
 1998 Ohio State University (Ohio)
 1998 State University of New York (New York)
 1998 Binghamton University (Binghamton)
 2000 University at Buffalo (Buffalo)
 2000 Le Moyne College. Departament of Philosophy (Syracuse)
 2000 Rauschenbusch Lectures Colgate Rochester. Divinity School (Rochester)
 2000 University of Minnesota (Minneapolis)
 2000 SUNY. Hampshire College, International Education. (Amherst)
 2000 Boston College (Boston)
 2000 Harvard Divinity School (Boston)
 2000 Brown University (New York)
 2002 University of Pittsburgh (Pennsylvania)
 2002 Michigan University (Ann Arbor, Detroit)
 2002 University of California (Berkeley)
 2003 Universidad de Buenos Aires (Buenos Aires)
 2003 Universidad Federal de Salvador de Bahía (Salvador Bahía)
 2003 Universidad Nacional de Cuyo (Mendoza)
 2003 University of California-Berkeley (Berkeley)
 2003 David Center for History, Society and Culture (Berkeley, California)
 2004 University of California-Berkeley (Berkeley)
 2004 University of Chicago (Chicago)
 2004 Duke University (Durham)
 2005 Univesity of Washington (Washington)
 2005 Emory University (Atlanta)

C) CIUDADES LATINOAMERICANAS DONDE HA DICTADO CURSOS, CONFERENCIAS, PONENCIAS, SEMINARIOS, ETC. EN UNIVERSIDADES, CONGRESOS U OTROS ORGANISMOS CULTURALES:

Brasil (Rio, Sao Paulo, Porto Alegre, Campinas, Sao Leopoldo, Recife, Florianópolis), Chile (Santiago, Valparaíso), Argentina (Mendoza, Buenos Aires, Córdoba, Tucumán, Rosario), Uruguay (Montevideo), Bolivia (La Paz, Cochabamba), Perú (Lima, Cuzco), Ecuador (Quito, Guayaquil, Cuenca, Riobamba), Colombia (Bogotá, Cali, Medellín, Manizales), Venezuela (Caracas, Mérida, Maracaibo), Centro América (Panamá, San José, Tegucigalpa, Guatemala, Managua, Estelí, Granada, San Salvador), Caribe (San Juan, La Habana, Matanzas, Santo Domingo, Port-au-Prince, Trinidad- Tobago, Princetown, Kingston, Pont-au-Prite, Guadaloupe), México (Distrito Federal, Puebla, Toluca, Guadalajara, Chihuahua, Monterrey, Jalapa, Chiapas, Morelia, Cuernavaca, etc.), Puerto.Rico (Río Piedras, Cayey, Humacao)

D) CIUDADES EUROPEAS DONDE HA DICTADO CURSOS, CONFERENCIAS, PONENCIAS, SEMINARIOS, ETC. EN UNIVERSIDADES, CONGRESOS U OTROS ORGANISMOS CULTURALES:

Francia (París, Strasbourg), España (Madrid, Málaga, Sevilla, Santiago de Compostela, Salamanca, Vigo, Barcelona, etc.), Alemania (Würzburg, Tübingen, Münster, Aachen, München, Freiburg, Rostock, Frankfurt, Neurod, Mainz, Bonn, Krefeld, Düren, Regensburg, Siegen, Darmstadt,

Naurod, Diesburg, Rottenburg, Bremen, Saarbrücken, etc.), Reino Unido (Londres, Brighton), Bélgica (Lovaina, Bruselas), Italia (Roma, Milano, Bologna, Mesina, Napoles, Verona, Florencia, Génova, Pisa, Bolzano, etc.), Austria (Viena, Linz), Hungría (Budapest, Zegeb), Irlanda (Dublin), Noruega (Oslo), Suecia (Estocolmo y Uppsala), Suiza (Fribourg, Luzern, Berna, Zürich, Biel-Stadt, Sornetan, Lausanne, Neuchatel, etc.)

E) CIUDADES ASIÁTICAS Y AFRICANAS DONDE HA DICTADO CURSOS, CONFERENCIAS, PONENCIAS, SEMINARIOS, ETC. EN UNIVERSIDADES, CONGRESOS U OTROS ORGANISMOS CULTURALES:

India (New Delhi, Bombay, Poone, Kerala, Madras, Madurai, Bangalore, etc.), Sri Lanka (Colombo), Filipinas (Manila, Negros, Mindanao, etc.), N.Zelandia (Auckland), Kenya (Nairobi), Zimbawe (Harare), Ghana (Accra), Senegal (Dakar), Tanzania (Dar Es-Salaam), Egipto (El Cairo), Turquía (Istambul)

IV. MIEMBRO DE DIVERSAS ORGANIZACIONES ACADÉMICAS

- 1962-1965 Miembro investigador del Instituto de Historia Europea (Mainz, Alemania)
- 1969- Miembro del Comité de Redacción de revistas internacionales *Concilium* (Nimega), y de otras revistas como *Cristianismo y Sociedad* (México), *Servir* (México), *Christus* (México), *Liberación* (Porto Alegre).
- 1973-1993 Presidente de la Comisión de Estudios de Historia de la Iglesia en América Latina (CEHILA)
- 1975- Miembro de la Asociación Filosófica Mexicana
- 1983- Miembro de la Comisión de Historia de la Iglesia en el Tercer Mundo en EATWOT (Ecumenical Association of Third World Theologians)
- 1983- Coordinador de la Asociación de Filosofía y Liberación (AFYL), miembro de la Federación Internacional de Sociedades de Filosofía (FISP), con sede en Friburgo
- 1986-1990 Miembro del Executive Committee del IAMS (International Association of Mission Studies)
- 1990- Miembro de Carrera, Nivel III del Sistema Nacional de Investigadores (SNI, México)
- 1990- Miembro del Consejo Editorial de la revista *Pasos* (DEI, San José Costa Rica)
- 1991- Miembro de The Board of Consulting Editors of The Journal of Value Inquiry (The Haag)
- 1993-1995 Miembro del Comité de Evaluación de Revistas Científicas mexicanas (CONACYT, México)
- 1993- Miembro del Comité del Centro de Documentación en Filosofía Latinoamericana e Ibérica (UAM-Iztapalapa)
- 1994- Miembro del Consejo Editorial de la revista *Journal of Hispanic /Latino Theology* (San Diego, CA)
- 1994- Miembro de Gesellschaft für Interkulturelle Philosophie e.v. (Köln, Alemania)
- 1996 Director Honorario de la revista *Utopía y Praxis Latinoamericana* (Maracaibo, Venezuela)

- 1997 Miembro del Consejo Editorial de la revista *Principios* (Natal/RN Brasil)
- 1997- Miembro del Consejo Editorial de la revista *African Philosophy* (Lewisburg, PA, USA)
- 1999- Miembro del Consejo Editorial de la revista *Devenires* (Univ. Michoacana, Morelia, México)
- 1999 Miembro del Grupo de evaluación para el Proceso Anual de Seguimiento y Evaluación Divisional de las Áreas y Grupos de Investigación del CYAD
- 1999 Miembro del Jurado Calificador en el Área de Ciencias y Artes para el Diseño, en el Octavo Concurso Anual al Premio de Investigación 1999 (UAM)
- 1999- Jefe del Área de Filosofía de las Ciencias Sociales del Departamento de Filosofía de la Universidad Autónoma Metropolitana-Iztapalapa (UAM-Izt.)
- 2002 Miembro del Comité Científico de la revista filosófica *La lámpara de Diógenes* (Puebla)
- 2002 Miembro del Comité Académico del Posgrado en Humanidades y Ciencias Sociales del programa “Pensamiento y cultura en América Latina” de la Universidad de la Ciudad de México (Distrito Federal, México).
- 2002 Tutor del Programa en las Áreas de Ética y Filosofía Política en la Universidad Nacional Autónoma de México.
- 2004 Miembro del Comité Editorial de *Church History: Studies in Christianity and Culture* (Florida State University).
- 2004-2014 Investigador Nacional Nivel III, del Sistema Nacional de Investigadores

V. LIBROS EDITADOS

LIBROS DE ENRIQUE DUSSEL

I. AUTOR DE LIBROS

FILOSOFICOS

62. 2012.

Carta a los indignados, La Jornada, México, 238 p.

61. 2010

E. Dussel et alia, *El pensamiento filosófico latinoamericano, del Caribe y “latino” (1300-2000)*, Siglo XXI-CREFAL, México, 1111 p.

60. 2009

Política de la Liberación. Arquitectónica, Vol. II, Editorial Trotta, Madrid, pp. 542.

Nueva versión *Política de la Liberación. Arquitectónica*, Vol. II, Editorial El Perro y la Rana, Caracas, 2010, pp. 550.; 2ª. Impresión, julio 2011, 5000 ejemplares, 542 p.

59. 2008

Marx y la Modernidad. Conferencias de la paz, Rincón Ediciones, La Paz, pp. 155.

59b. 2008

Frigørelsesfilosofi, Forlaget Politisk Revy, København, 2008, 345 pp.

58. 2007

Materiales para una política de la liberación, Plaza y Valdés, Madrid, 2007, 372 pp.;

Edición en México, UANL-Plaza y Valdez, México, 2007, 374 pp.

57. 2007

Política de la Liberación: Historia mundial y crítica, Editorial Trotta, Madrid, pp. 588.

En inglés: *Politics of Liberation. A critical world history*, SCM-Press, London, 2011, 590 p.

56. 2006

20 Tesis de Política, Siglo XXI-CREFAL, México, 176 p; 2ª. Edición, 2006; 3ª. Edición corregida, 2008, 174 p.

En: El Perro y la Rana, Venezuela, 2010, 200 pp. (3,000 ejemplares)

Como: *20 Proposiciones de Política de la Liberación*, Editorial Tercera Piel, La Paz, 2006, 169 p.

En portugués: *20 Teses de Política*, Expressão Popular-Clacso, Sao Paulo, 2007, 178 p.

En inglés: *Twenty Theses on Politics*, Duke University Press, Durham, 2008, 162 pp.

En italiano: *20 tesi di politica*, Asterios Editore, Trieste, 2009, 192 p.

55. 2003.

Hipótesis para el estudio de Latinoamérica en la Historia Universal, Universidad del Nordeste, Resistencia (Argentina), escrito y publicado en rotaprint en 1966, 265p. Es accesible en Internet en www.clacso.org (biblioteca virtual, sala de lectura).

54. 2003.

Beyond Philosophy. Ethics, History, Marxism and Theology of Liberation, Rowman and Littlefield, Maryland, 2003, 233 p. (ISBN: 0-8476-9776-2)

53. 2001.

Hacia una Filosofía Política Crítica, Editorial Desclée de Brouwer, Bilbao, 2001, 475 p. (ISBN: 84-330-1612-1)

52. 1999.

Apel, Karl-Otto-Dussel, Enrique, *Etica della comunicazione ed etica della liberazione*, Editoriale Scientifica, Napoli, 1999, 379 p. (ISBN: 88-87293-33-3).

Karl-Otto Apel-Enrique Dussel, *Ética del discurso y Ética de la Liberación*, Editorial Trotta, Madrid, 2005, 394 p. (ISBN: 84-8164-663-6)

51. 1998.

La Etica de la Liberación ante el debate de Apel, Taylor y Vattimo con respuesta crítica de K.-O. Apel, Universidad Autónoma del Estado de México, México, 1998, 239 p.

Parcialmente *Posmodernidad y Transmodernidad. Diálogos con la Filosofía de Gianni Vattimo*, Universidad Iberoamericana, Golfo Centro, Colección Lupus Inquisitor, 1999, 65 p.

50. 1998.

Ética de la Liberación en la edad de la Globalización y de la Exclusión, Editorial Trotta, Madrid, 1998, 661 p.; segunda Edición: 1998; tercera edición: 2000; cuarta edición 2002. (ISBN: 84-8164-209-6); 5ª. edición, 2005; sexta edición, 2011.

En portugués: *Ética da Libertação na idade da globalização e da exclusão*, Editora Vozes, Petrópolis, 2000, 671 p.; 2ª. Edición, 2002, 671 p.; 3ª. Edición, 2007, 671

(ISBN: 978-85-326-2143-6)

En alemán edición abreviada: *Prinzip Befreiung. Kurzer Aufriss einer kritischen und materialien Ethik*, Wissenschaftsverlag, Mainz und Aachen, 2000, 190 p.

(ISBN: 3-86073-697-3)

En francés: *L'Éthique de la Libération. A l'ère de la mondialisation et de l'exclusion*, L'Harmattan, París, 268 p. (ISBN: 2-7475-3733-1)

En ingles: *Ethics of Liberation*, Duke University Press (Durham), forthcoming

49. 1997.

Oito Ensaíos sobre cultura latino-americana e libertação, Editorial Paulinas, Sao Paulo, 1997, 229 p. (ISBN: 85-7311-918-7)

Filosofía de la cultura y la liberación, Universidad Autónoma de la Ciudad de México, México, 2006, 329 p.

48. 1994.

Historia de la Filosofía Latinoamericana y Filosofía de la Liberación, Editorial Nueva América, Bogotá, 320 p. (ISBN: 958-9039-30-8)

47. 1994.

Apel, Ricoeur, Rorty y la Filosofía de la Liberación, Universidad de Guadalajara, Guadalajara (México), 1993, 208 p. (ISBN: 968-895-363-6)

En inglés: *The Underside of Modernity. Apel, Ricoeur, Rorty, Taylor and the Philosophy of Liberation*, Humanities Press, New York, 1996, 248 p. (ISBN: 0-391-03932-6)

En portugués, versión reducida: *Filosofia da Libertação. Crítica à ideologia da exclusão*, Paulus, São Paulo, 1995, 157 p.; 2ª. Edición, 2001, 157 p.; 3ª. Edición, 2005, 157 p.

46. 1994.

Las metáforas teológicas de Marx, El Verbo Divino, Estella (Navarra), 317 p.

(ISBN: 84-7151-870-8)

En: Fundación Editorial El Perro y la Rana, Caracas, 2007, 300 pp.

45. 1992.

1492: El encubrimiento del Otro. Hacia el origen del mito de la Modernidad, Nueva Utopía, Madrid, 219 p. (ISBN: 84-87264-11-5)

En: Ediciones Antropos LTDA, Santa Fé Bogotá, 256 p.

En: Plural Editores-Facultad de Humanidades UMSA, La Paz, Bolivia, 1994, 187 p.

Como: *El Encubrimiento del Indio: 1492. Hacia el Origen del Mito de la Modernidad*

En Cambio XXI-Colegio Nacional de Ciencias Políticas, México, 1994, 219 p.

Como: *El Encubrimiento del Otro. Hacia el origen del mito de la modernidad*

En Editorial Abya-Yala, Quito, 1994, 219 p.

Versión corregida y aumentada: *1492: El encubrimiento del Otro. Hacia el origen del "Mito de la modernidad"*, Biblioteca Indígena, Vicepresidencia del Estado Plurinacional de Bolivia, La Paz, 2008, pp. 254.

En francés: *1492 l'occultation de l'autre*, Les Éditions Ouvrières, Paris, 174 p.

(ISBN: 2-7082-2982-6)

En gallego: *1492: O encubrimento do Outro. A orixe do mito da Modernidade*, Encrucillada, Santiago de Compostela, 214 p. (ISBN: 84-604-4065-6)

En alemán: *Von der Erfindung Amerikas zur Entdeckung des Anderen. Ein Projekt der Transmoderne*, Patmos Verlag, Dusseldorf, 1993, 208 p.

En italiano: *L'occultamento dell'"Altro". All origine del mito della modernità*, La Piccola Editrice, Celleno, 1993, 228 p. (ISBN: 88-7258-205.9)

En portugués: *1492: O Encobrimento do Outro. A origem do Mito da Modernidade*, Editora Vozes,

Petrópolis, 1993, 196 p.

En inglés: *The Invention of the Americas. Eclipse of "the Other" and the Myth of Modernity*, Continuum Publishing, New York, 1995, 224 p.

En coreano: *1492: El encubrimiento del Otro. Hacia el origen del mito de la modernidad*, SNUILAS, Seoul, 2011, pp. 271.

44. 1990.

El último Marx (1863-1882) y la liberación latinoamericana. Un comentario a la tercera y cuarta redacción de "El Capital", Siglo XXI, México, 464 p. (ISBN: 968-23-1649-9).

En italiano: *L'ultimo Marx*, Manifestolibri SRL, Roma, 2009, 288 p.

43. 1988.

Hacia un Marx Desconocido. Un comentario de los Manuscritos del 61-63, Siglo XXI/UAM-I, México, 380 p. (ISBN: 968-23-1453-4)

En inglés: *Towards an Unknown Marx. Commentary of the Manuscripts of 1861-1863*, Routledge, London, 2001, 273 p. (ISBN: 0-415-21545-5)

En italiano, otra colección de artículos: *Un Marx Sconosciuto*, Manifesto libri SRL, Roma, 1999, 227 p.

42. 1986.

Ética Comunitaria, Ediciones Paulinas, Madrid, 285 p. (ISBN: 84-285-1134-9)

Otra publicación en Ediciones Cristianas del Azuay, Cuenca (Ecuador), 1986, 285 p.

En portugués: *Ética Comunitária. Liberta o pobre!*, Vozes, Petrópolis, 1986, 286 p.; 2a.ed. 1987, 286 p.; 3a.ed. 1994, 286p.

En inglés: *Ethics and Community*, Orbis Books, New York, 1988, 260 p., 2a. ed. 1993, 260 p. (ISBN: 0-88344-619-7)

En alemán: *Ethik der Gemeinschaft*, Patmos, Dusseldorf, 1988, 239p.

En italiano: *Etica comunitaria*, Cittadella Editrice, Asis, 1988, 286 p.

En francés: *Étique communautaire*, Les Éditions du Cerf, París, 1991, 256 p.

En coreano: *Etica Comunitaria*, Benedict Press, Waegman, 1990, 305 p.

37. 1985.

La producción teórica de Marx. Una introducción a los Grundrisse, Siglo XXI, México, 421 p.; 2a. ed. Siglo XXI, México, 1991, 421 p. (ISBN: 968-23-1317-1); 4ª. Edición, Siglo XXI, México, 2010, p. 421.

En francés: *La production théorique de Marx. Un commentaire des Grundrisse*, L'Harmattan, París, 2009, 379p.

35. 1983.

Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación, Nueva América, Bogotá, 329 p.; 2da. ed. Nueva América, Bogotá, 1994, 329 p.

34. 1980.

Filosofía ética latinoamericana t.V: Arqueológica latinoamericana (Una filosofía de la religión antifetichista), Universidad de Santo Tomás, 175 p.

En portugués: *Para uma ética da libertação latino-americana* t.V: Uma filosofia da religião antifetichista, Loyola-UNIMEP, Sao Paulo-Piracicaba, 1982, 163 p

33. 1979.

Filosofía ética latinoamericana t.IV: La política latinoamericana (Antropológica III), Universidad de Santo Tomás, Bogotá, 172 p.

En portugués: *Para uma ética da libertação latino-americana* t.IV: Política, Loyola, Sao Paulo, 1982, 213 p

31. 1977.

Filosofía de la poiesis. Introducción histórica, UAM-A, México, 165p.; 2a. ed. 1983, 165p.

Reedición aumentada: *Filosofía de la producción*, Nueva América, Bogotá, 1984, 242 p.

(ISBN: 958-9039-05-7)

30. 1977.

Religión, Edicol, México, 278 p.

29. 1977.

Filosofía de la liberación, Edicol, México, 213 p.

Filosofía de la Liberación, Fondo de Cultura Económica, México, 2011, pp. 299.

Segunda edición aumentada: *Filosofía de la liberación*, Universidad de Santo Tomás, Bogotá, 1980, 240 p.

Tercera edición actualizada: *Filosofía de la liberación*, Ediciones Aurora, Buenos Aires, 1985, 228 p. (ISBN: 950-551-043-8)

Cuarta edición: *Filosofía de la Liberación*, AFYL, México, 1987, 228 p. (ISBN: 958-9039-33-2)

Quinta edición corregida: *Filosofía de la Liberación*, Nueva América, Bogotá, 1996, 234 p.

Sexta edición corregida: *Filosofía de la Liberación*, Primero Editores, México, 2001, 234 p.

En portugués: *Filosofía da libertação*, Loyola-UNIMEP, Sao Paulo- Piracicaba, 1982, 284 p.

En inglés: *Philosophy of liberation*, Orbis Books, New York, 1985, 215 p.; 2a. ed. Ibid., 1990, 215 p.; 3ª. ed., Ibid., 1993, 215 p.

En alemán: *Philosophie der Befreiung*, Argument, Hamburgo, 1989, 207 p.

(ISBN: 3-88619-374-8)

En italiano: *Filosofia della Liberazione*, Queriniana, Brescia, 1992, 312 p.

28. 1977.

Introducción a la filosofía de la liberación latinoamericana, Extemporáneos, México, 149 p. (ISBN: 958-9039-19-7)

Reedición: *Introducción a la filosofía de la liberación*, (con ensayo preliminar y bibliografía por Germán Marquinez Argote), Nueva América, Bogotá, 1979, 221 p.; 2a. ed., Nueva América, Bogotá, 1983, 221 p.; 3a. ed., Nueva América, Bogotá, 1988, 221 p.; 4a. ed., Nueva América, Bogotá, 1991, 221 p.

Quinta edición actualizada: *Introducción a la filosofía de la liberación*, Nueva América, Bogotá, 1995, 308 p.

Sexta edición, reproducción de la primera de 1977 bajo el título de: *Introducción a una filosofía de la liberación latinoamericana*, Editorial Te-ixtli, Bogotá, 2000, 144 p.

Bajo el título: *Introducción a una filosofía de la liberación latinoamericana. Serie Seminarios y Conferencias*, Cerezo Editores, México DF, 2011, 172 p.

27. 1977.

Filosofía ética latinoamericana, t. III: De la erótica a la pedagógica, Edicol, México, 277 p.

Reed. como: *Filosofía ética de la liberación* t.III: Niveles concretos de la ética latinoamericana, Ediciones Megápolis, Buenos Aires, 1988, 277 p.

Reedición parcial: *La pedagógica latinoamericana*, Nueva América, Bogotá, 1980, 178 p.; 2a.ed. 1987, 178 p.; 3ra.ed. 1991, 178 p.

Nueva edición actualizada: *La pedagógica latinoamericana*, Instituto de Est. Bolivianos, UMSA ASDI, La Paz, 2009, pp. 324.

Nueva edición corregida: *Para una erótica latinoamericana*, Editorial el Perro y la Rana, Caracas, 2007, pp. 142.

Reedición parcial: *Liberación de la mujer y erótica latinoamericana. Ensayo filosófico*, Nueva América, Bogotá, 1980; 2a.ed. 1983, 162 p.; 3a.ed., 1987, 162 p.; 4a.ed. 1990, 162 p. ; 5a. ed. 1994, 166 p. (ISBN: 958-9039-11-1)

En portugués: *Para uma ética da libertação latino-americana* t.III: Erótica e Pedagógica, Loyola-UNIMEP, Sao Paulo-Piracicaba, 1982, 281 p.

En italiano: Antoninio Infrancia, *Pedagógica della Liberazione*, Edizioni FERV, Roma, 2004, 190 p.

26. 1975.

El humanismo helénico, Eudeba, Buenos Aires, 140 p

25. 1975.

Liberación latinoamericana y Emmanuel Levinas (coautor con Enrique Guillot), Bonum, Buenos Aires, 126 p.

23. 1974.

El dualismo en la antropología de la cristiandad. Desde los orígenes hasta antes de la conquista de América, Guadalupe, Buenos Aires, 295 p

22. 1973.

Para una ética de la liberación latinoamericana, t. II: Eticidad y Moralidad, Siglo XXI, Buenos Aires, 244 p.

Reed. como: *Filosofía ética latinoamericana* t.II: Accesos hacia una Filosofía de la Liberación, Edicol, México, 1977, 244 p.

Nueva edición bajo el título: *Filosofía ética de la liberación*, t. II: Accesos hacia una Filosofía de la Liberación, Ediciones Megápolis, Buenos Aires, 1987, 244 p.

En portugués: *Para uma ética da libertação latino-americana*, t. II: Eticidade e moralidade, Loyola-UNIMEP, Sao Paulo-Piracicaba, 1982, 241 p.

21. 1973.

Para una ética de la liberación latinoamericana, t. I, Siglo XXI, Buenos Aires, 197 p.

Reed. como: *Filosofía ética latinoamericana*, t. I: Presupuestos de una Filosofía de la Liberación, Edicol, México, 1977, 199 p.

Nueva edición bajo el título: *Filosofía ética de la liberación*, t. I: Presupuestos para una filosofía de la liberación, Aurora, Buenos Aires, 1987, 199 p.

En portugués: *Para uma ética da libertação latino-americana*, t. I: Acesso ao ponto de partida da ética, Loyola-UNIMEP, Sao Paulo- Piracicaba, 1982, 189 p.

20. 1973.

América latina, dependencia y liberación. Antología de ensayos antropológicos y teológicos desde la proposición de un pensar latinoamericano, Fernando García C., Buenos Aires, 228 p.

18. 1972.

La dialéctica hegeliana. Supuestos y superación o del inicio originario del filosofar, Ser y Tiempo, Mendoza, 207 p.

Reed. aumentada: *Método para una filosofía de la liberación. Superación analéctica de la dialéctica hegeliana*, Sígueme, Salamanca, 2da. ed., 1974, 295 p.; 3a. ed. Universidad de Guadalajara, México, 1991, 281 p. (ISBN: 84-301-0587-5)

En portugués: *Método para uma Filosofia da Libertação. Superação analéctica da dialéctica hegeliana*, Loyola, Sao Paulo, 1986, 292 p.

17. 1972.

Para una de-strucción de la historia de la ética, Ser y Tiempo, Mendoza, 207 p

4. 1969.

El humanismo semita. Estructuras intencionales radicales del pueblo de Israel y otros semitas, Eudeba, Buenos Aires, 177 p.

HISTÓRICOS

41. 1986.

Hipótesis para una historia de la teología en América Latina, Indoamerican Press Service, Bogotá, 98 p. (Colección Iglesia Nueva 71).

Nueva versión aumentada en español: *Teología de la Liberación. Un panorama de su desarrollo*, Potrerillos Editores, México, 1995, 193 p.

En portugués: *Teologia da Libertação. Um panorama de seu desenvolvimento*, Editorial Vozes, Petrópolis, 1999, 120 p.

En alemán: *Prophetie und Kritik. Entwurf einer Geschichte der Theologie in Lateinamerika*, Exodus, Fribourg, 1989, 157 p.

Versión alemana parcial y aumentada: "Chronologische Darstellung der Entstehung und Entwicklung der Theologie der Befreiung in Lateinamerika (1959-1989)", en Riolando Azzi, J. P. Bastian, Enrique Dussel, M. Salinas, *Theologie Geschichte der Dritten Welt: Lateinamerika*, Chr. Kaiser, Güterloh, 19-, pp. 263-365

54. 2003. H/T

Beyond Philosophy: History, Marxism, and Theology of Liberation, Rowman and Littlefield, Maryland, 233p.

40. 1986.

Los últimos 30 años (1950-1985) en la Historia de la Iglesia en América Latina, Indo-American Press Service, Bogotá, 90p. (Colección Iglesia Nueva 75).

En portugués: *História da Igreja Latino-Americana*, Edicoes Paulinas, Sao Paulo, 1989, 99 p.

36. 1983.

Introducción general a la Historia de la Iglesia en América Latina, tomo I/1, CEHILA-Sígueme,

Salamanca, 723 p

32. 1978.

De Medellín a Puebla. Una década de sangre y esperanza (1968- 1979), Edicol, México, 1979, 617 p. (ISBN: 968-408-055-2)

En portugués: *De Medellín a Puebla. Uma década de sangue e esperança*, t.I: De Medellín a Sucre (1968-1972), Loyola, Sao Paulo, 1981, 230 p.; t.II: De Sucre á crise relativa do neofacismo (1973-1977), Loyola, Sao Paulo, 1982, pp.231-498; t.III: En torno de Puebla (1977-1979), Loyola, Sao Paulo, 1983, pp.499-704

15. 1971.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1971, t.IX, 230 p.

14. 1970.

El catolicismo popular en Argentina. t.5: Histórico. (coautor con María Mercedes Esandi), Bonum, Buenos Aires, 236 p.

14b. 1970-1979.

En castellano parcial: *El episcopado latinoamericano y la liberación de los pobres (1504-1620)*, CRT, México, 1979, 442 p.

En francés parcialmente: *Les évêques hispano-américains défenseurs de l'indien (1504-1620)*, Steiner Verlag, Wiesbaden, 1970, 286 p.

13. 1970.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1970, t.VIII, 280 p

12.1970.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1970, t.VII, 236 p

11.1970.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1970, t.VI, 370 p.

10.1970.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1970, t.V, 308 p.

9. 1970.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1970, t.IV, 316 p.

7.1970.

El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1970, t.II, 269 p

8. 1969. *El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio*, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1969, t.III, 330 p

6. 1969. *El episcopado hispanoamericano. Institución misionera en defensa del indio*, Colección Sondeos, CIDOC, Cuernavaca, 1969, t.I, 180 p.;

5. 1969. *El catolicismo popular en Argentina*. t.4: Antropológico. (coautor con Ciro R. Lafon), Bonum, Buenos Aires, pp.193-242

2. 1967.

Hipótesis para una historia de la Iglesia en América Latina, Estela, Barcelona, 222 p.

Reedición aumentada: *Historia de la Iglesia en América Latina. Coloniaje y Liberación (1492-1973)*, Nova Terra, Barcelona, 2a. ed. 1972, 466 p.; 3a. ed. 1974; 4a. ed. Universidad de Santo Tomás, Bogotá, 1978, 419 p.; 5a. ed. actualizada, Mundo Negro- Esquila Misional, Madrid-México, 1983, 482 p.; 6a. ed. Mundo Negro-Esquila Misional, Madrid-México, 1992, 483 p. (ISBN: 84-7295-066-2)

Actualizada con el título *Historia de la Iglesia en América Latina. Medio milenio de coloniaje y liberación (1492-1992)*, 8va.ed., Esquila Misional, Madrid-México, 1992, 484p.

En inglés: *A History of the Church in Latin America. Colonialism to Liberation (1492-1979)*, William B.Eerdmans, Grand Rapids, 1981, 360 p. (ISBN: 0-8028-3548-1)

En alemán: *Die Geschichte der Kirche in Lateinamerika*, Matthias- Gruenewald-Verlag, Mainz, 1988, 435 p.

En italiano: *Storia della Chiesa in America Latina (1492-1992)*, Editrice Queriniana, Brescia, 1992, 457 p.

1. 1963.

El protestantismo en América Latina (coautor de Prudencio Damboriena), Oficina Internacional de Investigaciones sociales de FERES, Friburgo (Suiza)-Bogotá, 290 p

TEOLÓGICOS

54. 2003.

Beyond Philosophy. Ethics, History, Marxism and Theology of Liberation, Rowman and Littlefield, Maryland, 2003, 233 pp.

39. 1985. *Caminhos de libertação latino-americana*, t.IV: Reflexoes para uma Teologia da libertação, Paulinas, Sao Paulo, 302 p. (ISBN: 85-05-00154-0)

38. 1985. *Caminhos de libertação latino-americana*, t.III: Interpretação ético-teológica, Paulinas, Sao Paulo, 180 p. (ISBN: 85-05-0153-2)

36b. 1985. En alemán: *Herrschaft und Befreiung. Ansatz, Stationen und Themen einer lateinamerikanischen Theologie der Befreiung*, Exodus, Freiburg, 272 p.

(Artículos publicados en 19, 24, 38 y 39)

24. 1974.

Caminos de liberación latinoamericana II: Teología de la liberación y ética, Latinoamérica, Buenos Aires, 221 p.

En inglés: *Ethics and the theology of liberation*, Orbis Books, New York, 1978, 177 p. (ISBN: 0-88344-1152)

En portugués: *Caminhos de libertação latino-americana* t.II: História, Colonialismo e Libertação, Paulinas, Sao Paulo, 1985, 228 p.

19. 1972.

Caminos de liberación latinoamericana I: Interpretación histórico-teológica de nuestro continente latinoamericano, Latinoamérica, Buenos Aires, 176 p.; 2a. ed. 1973, 176 p.; 3a. ed., 1975, 176 p.

Reedición aumentada: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, 209 p.

En inglés: *History and the theology of liberation. A Latin American perspective*, Orbis Books, New York, 1976, 186 p. (ISBN: 0-88344-1802)

En francés: *Histoire et théologie de la libération. Perspective latinoaméricaine*, Editions Economie et Humanisme-Éditions Ouvrières, Paris, 1974, 183 p.

En portugués: *Caminhos de libertação latino-americana*, t.I: Interpretação histórico-teológica, Paulinas, Sao Paulo, 1985, 152p.

16. 1970.

América latina y conciencia cristiana, Ipla, Quito, 104 p

3. 1968.

Cultura latinoamericana e historia de la Iglesia, Ediciones de la Facultad de Teología de la PUCA, Buenos Aires, 154 p.

También en: L.Gera-E.Dussel-J.Arch, *Contexto de la Iglesia Argentina*, Ibid., 1968, pp.31-154.

II. EDITOR DE OBRAS DE CONJUNTO

FILOSÓFICOS

13. 2010

E. Dussel-E. Mendieta-C. Bohórquez, *El pensamiento filosófico latinoamericano, del Caribe y "latino" (1300-2000)*, Siglo XXI-CREFAL, México, 1111 p.

12. 2008

Coloniality at Large. Latin America and the Postcolonial Debate, Duke University Press, Durham, 2008, 630 p.

11. 2007

E.Dussel-M.Guevara-M.Rojas, *Justicia y Razón. Homenaje a Porfirio Miranda*, UAM-Iztapalapa, México, 340 p.

10. 1994.

E. Dussel (Ed.), *Debate en torno a la ética del discurso de Apel. Diálogo filosófico Norte-Sur desde América Latina*, Siglo XXI, México, 312 p. (ISBN: 968-23-1893-9)

9. 1992.

E.Dussel-K.-O.Apel (Eds.), *Fundamentación de la ética y Filosofía de la Liberación*, Siglo XXI, México, 104 p.

6. 1978.

E.Dussel (Ed.), *Contra un Diseño Dependiente: Un modelo para la autodeterminación nacional*, Edicol, México, 308 p.

5. 1973.

E.Dussel (Ed.), *Dependencia Cultural y Creación de la Cultura en América Latina*, Bonum, Buenos Aires, 98 p.

HISTÓRICOS

-

8. 1992.

E. Dussel (Editor), en italiano: *La Chiesa in America Latina 1492-1992 il revoscio della storia*, Cittadella Editrice, Assisi, 1992, 928 p.

En inglés: *The Church in Latin America 1492-1992*, Burns Oates-Orbis Books, Kent-New York, 1992, 501 p. (ISBN: 0-86344-820-3)

En portugués: *Historia Liberationis. 500 Anos de História da Igreja na América Latina*, Edições Paulinas-Cehila, Sao Paulo, 1992, 710 p.

En español: E. Dussel, *Resistencia y Esperanza. Historia del Pueblo Cristiano en América Latina y el Caribe*, DEI-CEHILA, Costa Rica, 1995, 683 p

7. 1987.

E.Dussel (Ed.), *Iglesia y Clase Obrera en América Latina*, (XV Encuentro Latinoamericano de CEHILA, en Sao Paulo, Brasil, 1986), en *Revista Mexicana de Sociología* (México), Vol.XLIX, 3, Julio-Septiembre (1987), pp.145-246.

4. 1977-1995.

E.Dussel (Editor y Coordinador General del Proyecto), *Historia General de la Iglesia en América Latina*, (ISBN: 84-301-8331-9, obra completa)

t.I/1: Introducción, Sígueme, Salamanca, 1983, 724 p. (ISBN: 84-301-0910-2)

t.I/2: La Iglesia en los siglos XIX y XX (en elaboración)

t.II/1: Historia da Igreja no Brasil, Vozes, Petrópolis, 1977, 442 p.

t.II/2: Historia da Igreja no Brasil, Vozes, Petrópolis, 1980, 340 p.

t.III: Historia da Igreja no Brasil (en elaboración).

t.IV: Caribe, Universidad de Quintana Roo-Sígueme, Quintana Roo-Salamanca, 1995, 443 p.

t.V: México, Paulinas-Sígueme, México, Salamanca, 1984, 509 p.

t.VI: América Central, Sígueme, Salamanca, 1985, 606 p.

t.VII: Colombia y Venezuela, Sígueme Salamanca, 1981, 702 p.

t.VIII: Perú, Ecuador y Bolivia, Sígueme, Salamanca, 1987, 533 p.

t.IX: Argentina, Chile, Uruguay y Paraguay, Sígueme, Salamanca, 1994, 672p.

t.X: Fronteras: A history of the Latin American Church in the USA since 1513, MACC, San Antonio,

1983, 470 p

3. 1977.

E. Dussel (Ed.), *Para una Historia de la Evangelización en América Latina*. (III Encuentro Latinoamericano de CEHILA, en Santo Domingo, 1975), CEHILA-Nova Terra, Barcelona, 1977, 319 p.

2. 1976.

E. Dussel (Ed.), *Bartolomé de las Casas (1474-1974) e Historia de la Iglesia en América Latina*. (II Encuentro Latinoamericano de CEHILA, en Chiapas, 1974), CEHILA-Nova Terra, Barcelona, 1976, 298 p

1. 1975.

E. Dussel (Ed.), *Para una Historia de la Iglesia en América Latina*. (I Encuentro Latinoamericano de CEHILA, en Quito, 1973), CEHILA-Nova Terra, Barcelona, 1975, 282 p.

III. LIBROS SOBRE EL PENSAMIENTO DE ENRIQUE DUSSEL

FILOSÓFICOS

19. 2010

Antonino Infranca

L'altro occidente. Stte saggi sulla filosofia della liberazione, ARACNE editrice, S.R.L, Roma, 305 pp.

18. 2009

Gildardo Díaz Novoa, *Enrique Dussel: una lectura latinoamericana de la obra completa de Marx*, Universidad de Ibagüé, Ibagüé (Colombia), 199 pp.

17. 2006

Luis Manuel Sánchez Martínez, *Warum kann (und darf) der "Andere" nicht verstanden werden? Sinnkritische historisch-philosophische Rekonstruktion der Befreiungsethik von Enrique Dussel*, Concordia, Aachen, 2006, 234 p.

16. 2003

Pedro Enrique García Ruiz, *Filosofía de la Liberación. Una aproximación al pensamiento de Enrique Dussel*, Editorial Dríada, México, 2003, 299 p. (ISBN: 970-93504-1-2)

15. 2002.

Drees, Stefan, *Diskurs- und Befreiungsethik im Dialog: Eine Fallstudie zur Soziologie der Philosophien*, Wissenschaftsverlag, Aachen, 2002, 424 p.

14. 2000.

Alcoff, Linda Martin / Mendieta, Eduardo,

Thinking from the Underside of History. Enrique Dussel's Philosophy of Liberation, Rowman and Littlefield, Maryland, 2000, 300 p. (ISBN: 0-8476-9651-0)

13. 1999

David Sánchez Rubio, *Filosofía, Derecho y Liberación en América Latina*, Editorial Desclée de Brouwer, Bilbao, 1999, 311p. (ISBN: 84-330-1424-2)

12. 1998.

Barber, Michael, *Ethical Hermeneutics. Rationalism in Enrique Dussel's Philosophy of Liberation*, Fordham University Press, New York, 1998, 184p. (ISBN: 8232-1704-0)

9. 1997.

Schelkshorn, Hans,

Diskurs und Befreiung. Studien zur philosophischen Ethik von-Karl-Otto Apel und Enrique Dussel, Rodopi B.V., Amsterdam, 362p. (ISBN: 90-420-0131-3)

8. 1996.

Penner, Peter,

Die Aussenperspektive des Anderen. Eine formalpragmatische Interpretation zu Enrique Dussel's Befreiungsethik, Argument Verlag, Hamburg, 1996, 320 p.

(ISBN: 3-88619-636-4).

7. 1995.

Edgar Moros Ruano

¿La Filosofía de la Liberación de Enrique D. Dussel: ¿Alternativa al Marxismo en América Latina?, Universidad de los Andes, Mérida (Venezuela), 1995, 238 p.

6. 1995

Lampe, Armando, (Ed.),

Ética e a Filosofia da Libertação. Festschrift Enrique Dussel, Editorial Vozes, Petrópolis, 1995, 325 p.

5. 1995

Fornet-Betancourt, Raúl, (Ed.),

Für Enrique Dussel. Aus Anlaß seines 60. Geburtstages, Verlag Augustinus, Aachen, 1995, 217 p. (ISBN: 3-86073-360-5)

4. 1992.

Schelkshorn, Hans,

Ethik der Befreiung. Einführung in die Philosophie Enrique Dussel, Herder, Freiburg-Wien, 174p. (ISBN: 3-210-25141-X)

1.1987.

Roque Zimmermann,

América Latina. O nao ser. Uma abordagem filosófica a partir de Enrique Dussel (1962-1976), Editorial Vozes, Petropolis, 264 p.

TEOLÓGICOS

11. 1998.

"Enrique Dussel. Un proyecto ético y político para América Latina". (ISSN: 1137-3636)

Todo un número de la revista: *Anthropos* (Barcelona), 180 (sept-oct.) (1998), 95 p.

10. 1997.

Peter, Anton, (ISBN. 3-7867-1989-6)

Enrique Dussel: Offenbarung Gottes im Anderen, Gruenewald Verlag, Mainz, 104p.

3.1988.

Roberto Segundo Goizueta,

Liberation, Method, and Dialogue. Enrique Dussel and North American Theological Discourse, American Academy of Religion, Scholars Press, Atlanta, 174 p.

2.1987.

Peter, Anton,

Befreiungstheologie und Transzendentaltheologie.

Enrique Dussel und Karl Rahner im Vergleich, Herder, Freiburg/Br, 625 p.

II. AUTOR DE ARTICULOS

1. 1962. F

"Pobreza y civilización". Escrito en París.

En: *América latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 144-151.

En portugués: "Pobreza e Civilização".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, São Paulo, 1985, pp. 33-39.

3

2. 1963. F

"La propiedad en crisis". Escrito en París.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 178-189.

En portugués: "A Propriedade em Crise".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 40-50.

3. 1963. T

"Universalismo y misión en los poemas del Siervo de Yahveh".

En: *Ciencia y Fe* (Buenos Aires), XX, pp. 449-466.

Reed. en: *Ciencia y Fe* (San Miguel), 4 (1964), pp. 419-463.

En portugués: "Universalismo e Missão nos Poemas do Servo de Iahweh".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 51-85.

4. 1964. H

"Le protestantisme en Amérique Latine".

En: *Bilán du Monde*, Casterman, Tournai, t.I y II, 26 p.

5. 1964. F

"¿Una generación callada?".

En: *Sí* (Mendoza), 2, pp. 18-23.

Reed. en: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 13-17.

6. 1964. F

"El trabajador intelectual en América Latina".

En: *Sí* (Mendoza), 3, pp. 6-7.

Reed. en: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 18-23.

7. 1964. F

"¿El ser latinoamericano tiene pasado y futuro?". Escrito en Muenster.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 24-36.

8. 1964. F

"Escatología latinoamericana I y II. Hacia una tematización de la pregunta por el ser latinoamericano". Escrito en Muenster.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 37-48 y 49-55.

9. 1964. F

"La toma de conciencia cristiana de Latinoamérica". Escrito en Muenster.

En: *ACI* (Barcelona), XXIX, 108 (1965), pp. 246-250.

Reed. en: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 135-143.

10. 1964. F

"Democracia latinoamericana, socialismo y judeocristianismo". Escrito en París.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 152-160.

11. 1964. T

"Los cristianos ante tres hechos contemporáneos". Escrito en Maguncia.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 161-177.

12. 1964. F

"En torno a la obra de Teilhard de Chardin".

En: *Punto Omega*, Buenos Aires, pp. 1-14.

En: *Stromata* (San Miguel), XIX (1963), pp. 391-400.

13. 1964. R

"Conciencia cristiana latinoamericana". Conferencia dictada en la Semana latinoamericana de París en 1964.

En: *Esprit* (París), 7-8 (1965), pp. 15-20.

Reed. en: *América Latina y conciencia cristiana*, IPLA, Quito, 1970, pp. 9-61.

En portugués: "América Latina e Consciência Cristã".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 7-40.

14. 1965. F/H

"Iberoamérica en la historia universal".

En: *Revista de Occidente* (Madrid), 25, pp. 85-95.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 56-66.

15. 1965. H

"Hacia una historia de la Iglesia latinoamericana".

En: *Strómata* (Buenos Aires), 21, pp. 483-505.

En francés: "Vers une histoire de l'église d'Amérique latine".

En: *Esprit* (París), 7-8 (1965), pp. 53-65.

En inglés: "Outline of a history of the Church in Latin America".

En: *Social Compass. International Review of socio-religious studies* (Louvain), 5-6 (1967), pp. 343-363.

En alemán: "Die Entwicklung der roemisch-katholischen Kirche".

En: *Explosives Lateinamerika. Der protestantismus inmitten der sozialen Revolution*, Lettner-Verlag, Berlín, 1969, pp. 23-32.

En polaco: "Hu Historij Kosciola Ameryce Lacinskiej".

En: *Znak Miesiecznik* (Krakow) XIX (1967), pp. 1261-1271.

16. 1965. F

"Situación problemática de la antropología filosófica".

En: *Nordeste* (Resistencia) 7, pp. 101-130.

Publicado en libro 48 (1994)

17. 1965. H

"Chrétientés latino-américaines".

En: *Esprit* (París), 7-8 pp. 2-20.

En polaco: "Spolecznosci Chrzescijanske Ameriki Lacinskiej".

En: *Znak Miesiecznik* (Krakow), XIX (1967), pp. 1244-1260.

En español (resumido): "Cristianidades latinoamericanas".

En: *CIDOC. Informa* (Cuernavaca), III (1966) pp. 3/1-3/9.

18. 1965. F

"Claude Tresmontant".

En: *Sapientia* (Buenos Aires), 76, pp. 128-139.

19. 1965.F

"Pierre Teilhard de Chardin: Quaestio disputata".

En: *Estudios* (Buenos Aires), 562, pp. 121-132.

20. 1966. F

"Cultura, cultura latinoamericana y cultura nacional".

En: *Cuyo* (Mendoza), 4 (1968), pp. 7-40.

Publicado en libro 27 (1977) y libro 49 (1997)

21. 1966. H

"Hernando Arias de Ugarte, obispo de Quito y arzobispo de Santa Fe de Bogotá, Charcas y Lima (1561-1638)".

En: *XXXVI Congreso Internacional de Americanistas* (Sevilla), pp. 167-178.

22. 1967. F

"La doctrina de la persona en Boecio. Solución cristológica".

En: *Sapientia* (La Plata), 84 (1967), pp. 101-126.

23. 1967. H

"Toribio Alfonso de Mogrovejo, Juan Luis Bertrán, Francisco Solano, Roque González de Santa Cruz, Rosa von Lima, Martin von Torres, Petrus Claver".

En: *Die Heiligen in ihrer Zeit*, Matthias-Gruenewald-Verlag, Mainz, pp. 301-320.

Reed. en: *Zeugen des Glaubens in Lateinamerika*, Matthias- Gruenewald-Verlag, Mainz, 1980, pp. 34-41; 53-56.

2a. reed. en: *Sie verteidigten die Menschenwuerde. Zeugen des Glaubens in Lateinamerika*, Matthias-Gruenewald-Verlag, Mainz, 1982, pp. 45-53; 70-74.

En español: "Toribio Alfonso de Mogrovejo, Francisco Solano, San Martín de Porres".

En: *Testigos de la fe en América Latina. Desde el descubrimiento hasta nuestros días*, Verbo Divino, Estella, 1982, pp. 47-55; 71-75.

24. 1968. F

"Sentido de una historia de las ideas dentro de una teoría de la cultura".

En: *Cuyo* (Mendoza), 4, pp. 117-119.

25. 1968. F

"La antropología filosófica, fundamento teórico del servicio social en América Latina". Comunicación presentada en el *IV Congreso Panamericano de Servicio Social*, Caracas, 1968.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 66-81.

26. 1968. F/H/R

"De la secularización al secularismo de la ciencia europea, desde el Renacimiento a la Ilustración".

En: *Concilium*, 47, pp. 91-114.

En inglés: "From secularization to secularism: Science from the Renaissance to the Enlightenment".

En: *Ibid.*, pp. 93-119.

En alemán: "Von der Saekularisierung zum Saekularismus der Wissenschaft (Renaissance bis Afklaerung)".

En: *Ibid.*, pp. 536-547; 96-119.

En portugués: "Da secularização ao secularismo da ciência européia, desde o Renascimento até o Iluminismo".

En: *Ibid.*, pp. 78-98.

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t. II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 209-226.

En italiano: "Dalla secolarizzazione al secolarismo della scienza; dal Rinascimento all' Illuminismo".

En: *Ibid.*, pp. 105-131.

En holandés: "Van secularisatie naar secularisme in de wetenschap, vanaf de Renaissance tot aan de Verlichting".

En: *Ibid.*, pp. 84-108.

En polonés: "Od sekularyzacji do sekularyzmu: Nauka od renesensu do o'swiecenia".

En: *Ibid.*, 6-10 (1969), pp. 107-122.

En francés: "De la secularisation au sécularisme de la science, de la Renaissance au XVIIIe siècle".

En: *Ibid.*, (París) 47 (1968), pp. 81-101.

27. 1969. F

"Hipótesis para el estudio de la cultura latinoamericana". Escrito en Buenos Aires en 1969.

En: *América Latina y conciencia cristiana*, IPLA, Quito, pp. 63-79.

En: *Contexto de la Iglesia Argentina*, Ediciones Facultad de Teología, Universidad Católica Argentina, pp. 87-104.

28. 1969. R

"La actitud profética ante el pasaje de la cristiandad a un sistema profano y pluralista". Escrito en Buenos Aires en 1969.

En: *América Latina y conciencia cristiana*, IPLA, Quito, pp. 81-101.

En: *Contexto de la Iglesia Argentina*, Ediciones Facultad de Teología, Universidad Católica Argentina, pp. 134-154.

29. 1969. F

"La ética definitiva en Aristóteles o el tratado moral contemporáneo al *Del Alma*".

En: *Cuadernos de Filosofía* (Buenos Aires) 11, pp. 75-89.

Publicado en el libro 48 (1997).

30. 1969. F

"Estética y ser".

En: *Artes Plásticas* (Mendoza) 2, pp. 17-20.

Publicado en el libro 48 (1997).

31. 1970. F

"Francisco Romero, un filósofo moderno en Argentina".

En: *Cuyo* (Mendoza) 6, pp. 79-106.

32. 1970. F

"Algunos aspectos de la antropología cristiana hasta finales del siglo XIV".

En: *Eidos* (Córdoba) 2, pp. 16-46.

Publicado en libro 23 (1974).

33. 1970. R

"Situación del pensador cristiano en América Latina. Reflexión epistemológica en el nivel ontológico". Conferencia dictada el 17 de agosto de 1970 en la Semana Académica de la Facultad de Teología de la Universidad de El Salvador, Buenos Aires.

Editado como: "Crisis de la Iglesia latinoamericana y situación del pensador cristiano en Argentina".

En: *Stromata* (Buenos Aires) 26, pp. 277-336.

En: *Separata de Stromata* (Buenos Aires) (1971), pp. 3-62.

Reed. en: *Caminos de liberación latinoamericana* t.II., Latinoamericana Libros, Buenos Aires, 1974, pp. 135-164.

En portugués: "Situação do Pensador na América Latina (Reflexão epistemológica no nível ontológico)".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.III, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 123-149.

34. 1971. F

"Metafísica de la femineidad: la mujer ser oprimido". Conferencia pronunciada en el Goethe Institut (Mendoza) el 2 de septiembre de 1971.

Editado como: "Hacia una ontología de la femineidad. La mujer: ser oprimido".

En: *Opresión y marginalidad de la mujer en el orden social machista*, Humanitas (Buenos Aires) 1972, pp. 175-206.

En: *América latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 90-107.

En: *Filosofía ética latinoamericana* t.III. De la Erótica a la Pedagógica, Edicol, 1977, pp. 68-84.

35. 1971. F

"Metafísica del sujeto y liberación". Ponencia presentada en el II Congreso de Filosofía, Córdoba, 1971.

En: *Temas de filosofía contemporánea*, Sudamericana (Buenos Aires), pp. 27-32.

Reed. en: *América latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, 1973, pp. 85-89.

36. 1971. F

"Para una fundamentación analéctica de la liberación latinoamericana".

En: *Stromata* (Buenos Aires) 28 (1972), pp. 53-89.

Como folleto: "Para una fundamentación dialéctica de la liberación latinoamericana".

En: Separata de *Stromata*, (Buenos Aires), 1972, 55p.

En: *Teología y Vida* (Santiago) 14 (1973), pp. 308-313.

En: *Método para una filosofía de la liberación*, Sígueme, Salamanca, 1974, pp. 259-288.

En: *Panorama de la teología latinoamericana* t.I, Equipo SELADOC, Salamanca, 1975, pp. 195-228.

37. 1971. F

"La doctrina del fin en Max Scheler".

En: *Philosophia* (Mendoza) 37, pp. 51-74.

En: *Historia de la Filosofía y Filosofía de la Liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1994, pp.253-278.

Publicado en libro 48 (1994).

38. 1971. R

"Sentido teológico de lo acontecido desde 1962 en América Latina".

En: *Nuevo Mundo* (Buenos Aires) 2, pp. 187-204.

Reed. como: "Reflexiones para una teología latinoamericana de la liberación".

En: *Cultures et développement*. Université Catholique de Louvain (Louvain) IV (1972), pp. 35-55.

Publicado en libro 2 (1972).

39. 1972. R

"Teología, historia de la liberación y pastoral". Primera conferencia dada en Buenos Aires en Noviembre de 1971, organizada por las Juntas Arquidiocesanas de Religiosos y Religiosas de Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación Latino-Americana*, t. I, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, pp. 11-38.

En inglés: "Theology and Liberation History".

En: *History and the Theology of Liberation*, Orbis Books, New York, 1976, pp. 1-35.

En portugués: "Teologia e História da Libertação".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.I, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 11-31.

40. 1972. H

"Grandes etapas de la historia de la Iglesia". Segunda conferencia dada en Buenos Aires en noviembre de 1971, organizada por las Juntas Arquidiocesanas de Religiosos y Religiosas de Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación Latino-Americana*, t.I, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, pp. 41-68.

En inglés: "Major Stages of World and Church History".

En: *History and the Theology of Liberation*, Orbis Books, New York, 1976, pp. 37-74.

En portugués: "Grandes etapas da história da Igreja".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.I, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 33-56.

41. 1972. H

"La cristiandad colonial latinoamericana". Tercera conferencia dada en Buenos Aires en noviembre de 1971, organizada por las Juntas Arquidiocesanas de Religiosos y Religiosas de Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación Latino-Americana*, t.I, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, pp. 69-103.

En inglés: "Colonial Christendom in Latin America".

En: *History and the Theology of Liberation. A Latin American Perspective*, Orbis Books, New York, 1976, pp. 75-109.

En portugués: "A cristandade colonial latino-americana".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.I, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 57-78.

42. 1972. H

"Acontecimientos marcantes en el último decenio (1962-1972)". Cuarta conferencia dada en Buenos Aires en noviembre de 1971, organizada por las Juntas Arquidiocesanas de Religiosos y Religiosas de Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación Latino-Americana*, t.I, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, pp. 105-136.

En inglés: "Significant Events of the Last Decade (1962-1972)".

En: *History and the Theology of Liberation*, Orbis Books, New York, 1976, pp. 111-138.

En portugués: "Acontecimientos marcantes no decênio 1962-1972".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.I, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 79-104.

43. 1972. R

"Reflexiones teológicas sobre la liberación". Quinta conferencia dada en Buenos Aires en noviembre

de 1971, organizada por las Juntas Arquidiocesanas de Religiosos y Religiosas de Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación Latino-Americana*, t.I, Latinoamericana Libros, Buenos Aires, pp. 137-158.

En inglés: "Theological Reflections on Liberation".

En: *History and the Theology of Liberation. A Latin American Perspective*, Orbis Books, New York, 1976, pp. 139-155.

44. 1972. R

"Aplicaciones pastorales concretas y actitud profética fundamental". Sexta conferencia dada en Buenos Aires en noviembre de 1971, organizada por las Juntas Arquidiocesanas de Religiosos y Religiosas de Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación Latino-Americana*, t.I, Latinoamericana Libros, Buenos Aires, pp. 159-176.

En inglés: "Concrete Pastoral Applications".

En: *History and the Theology of Liberation. A Latin American Perspective*, Orbis Books, New York, 1976, pp. 157-181.

45. 1972. F

"Sobre el sentido de la traducción".

En: *Actas del primer Simposio nacional de estudios clásicos*, Universidad Nacional de Cuyo, Mendoza, 1972, pp. 131-136.

En italiano: "Sul senso della traduzione".

En: *Il canocchiale* (Napoli), 1 (gennaio-aprile) (1998), pp. 169-176.

46. 1972. R

"La antropológica teologal I (La ética como crítica destructiva)". Conferencia pronunciada el 17 de noviembre de 1972 en Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación latinoamericana II*, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, 1974, pp. 9-35.

En portugués: "Antropologia teologal I (A ética como crítica destructiva)".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.III, Ediciones Paulinas, São Paulo, 1985, pp. 11-34.

47. 1972. R

"La antropología teologal II (La ética como crítica liberadora)". Conferencia pronunciada el 17 de noviembre de 1972 en Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación latinoamericana II*, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, 1974, pp. 37-61.

En portugués: "Antropologia teologal II (A ética como crítica libertadora)".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*. t.III, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 35-56.

48. 1972. R

"La teología de la liberación (Estatuto epistemológico)". Conferencia dictada el 19 de noviembre de 1972 en Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación latinoamericana II*, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, 1974, pp. 165-194.

En portugués: "A teologia da libertação (Estatuto epistemológico)".

En: *Caminhos de libertação Latino-Americana*, t.III, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 151-178.

49. 1972. R

"La política teologal (Hacia una eclesiología latinoamericana)". Conferencia dictada el 19 de noviembre de 1972 en Buenos Aires.

En: *Caminos de liberación latinoamericana II*, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, 1974, pp. 63-112.

En portugués: "A política teologal (Para uma eclesiologia latino-americana)".

En: *Caminhos de libertação Latino-Americana*, t.III, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 57-101.

50. 1972. H

"La designación de obispos en el primer siglo del *patronato* en América Latina (1504-1620)".

En: *Concilium*, 77, pp. 122-128.

En inglés: "The appointment of Bishops in the First Century of 'Patronage' in Latin America (1504-1620)".

En: *Concilium* 77, pp. 113-121.

En holandés: "De Benoeming van Bisschoppen Tijdens de Eerste Eeuw van het 'Patronato' in Latijns Amerika (1504-1620)".

En: *Concilium* 77, pp. 121-129.

En francés: "La désignation des évêques au premier siècle du 'Patronage' en Amérique Latine (1504-1620)".

En: *Concilium* 77, pp. 117-124.

En alemán: "Die Bischofsernennungen im ersten Jahrhundert des Patronats in Latein-amerika (1504-1620)".

En: *Concilium* 77, pp. 538-542.

En portugués: "A nomeação de bispos do século I do 'padroado' na América Latina (1504-1620)".

En: *Concilium* 77, pp.

En: *Caminhos de libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, São Paulo, 1985, pp. 161-168.

Reed. en: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp.151-156.

51. 1972. F

"El 'otro' y el prójimo".

En: *Revista Bíblica* (Buenos Aires), 34, pp. 145-154.

52. 1973. R

"Teología de la liberación y pastoral liberadora".

En: *Misiones extranjeras* (Madrid) 13 (enero-febrero), pp. 9-37.

53. 1973. F

"El momento negativo: el ateísmo de los profetas y de Marx. Propedéutica de la afirmación ética de la alteridad". Comunicación presentada en la II Semana de la Sociedad Argentina de Teología (Córdoba) 1972.

En: *Fe y Política*, Guadalupe, Buenos Aires, 1973, pp. 65-89.

Reed. como: "El ateísmo de los profetas y de Marx. Propedéutica a la afirmación ética de la alteridad".

En: *Método para una filosofía de la liberación*, Sígueme, Salamanca, 1974, pp. 245-258.

En: *Selecciones de Teología* (Barcelona) 56 (1965), pp. 304-310.

En: F. Piñón, J. Perea, V. Correa, *Concepto y problema de Dios. Una reflexión filosófica*, UAM-Plaza y Valdez, México, 2001, pp. 129-145.

54. 1973. F

"El método analéctico y la filosofía latinoamericana". Ponencia presentada en el VII Congreso Panamericano de Filosofía, Brasilia, 1972.

En: *América latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, pp. 108-131.

Reed. como: "Superación de la ontología dialéctica. La filosofía de la liberación latinoamericana".

En: *Método para una filosofía de la liberación*, Sígueme, Salamanca, 1974, pp. 175-197.

En: *Latinoamérica* (Anuario) (México) 6(1973), pp. 107-131.

En: *Mundo Nuevo* (Buenos Aires) 3 (1975), pp. 116-135.

En: *Hacia una Filosofía de la Liberación Latinoamericana*, Bonum, Buenos Aires, pp. 118-137.

55. 1973. R

"Historia de la fe cristiana y cambio social en América Latina". Comunicación presentada en el Encuentro de El Escorial el 9 de julio de 1972.

En: *América Latina, dependencia y liberación*, Fernando García C., Buenos Aires, pp. 193- 228.

En: *Misión abierta*, Buen Suceso (Madrid)1972, pp. 410-416.

En: *Fe cristiana y cambio social en América Latina*, Sígueme, Salamanca, 1973, pp. 65-99.

En italiano: "Storia della fede cristiana e cambiamento sociale nell'america Latina".

En: *Fede e cambiamento sociale in America Latina*, Cittadela Editrice, Assisi, 1975, pp. 72-114.

En francés: "Histoire de la foi chrétienne et changement social en Amérique Latine".

En: *Les luttes de libération bousculent la théologie*, Cerf, París, 1975, pp. 39-100.

En portugués: "História da fé crista e mudança social na América Latina".

En: *Fé crista e transformação social na América Latina*, Vozes, Petrópolis, 1977, pp. 62-91.

En: *Caminhos de Libertação Latino Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Buenos Aires, 1985, pp. 57-88.

56. 1973. H

"Fisonomía actual del catolicismo latinoamericano, considerando su génesis histórica". (Coautor con A. Blanch). Trabajo realizado en el Encuentro de El Escorial 1972.

En: *Fe cristiana y cambio social en América Latina*, Sígueme, Salamanca, pp. 345-351.

En portugués: "Fisionomia atual do catolicismo latino-americano em vista de sua genese histórica".

En: *Fé crista e transformação social na América Latina*, Vozes, Petrópolis, 1977, pp. 303-308.

57. 1973. F

"La función práctico-política de la filosofía". Conferencia dictada en la Facultad de Filosofía de la Universidad Nacional de Cuyo el 3 de octubre de 1973, comentando el atentado de que fue objeto.

En: *Introducción a la filosofía de la liberación latinoamericana*, Extemporáneos, México, 1977, pp. 139-149.

58. 1973. H

"Reflexiones sobre la metodología para una historia de la Iglesia en América Latina". Exposición efectuada el 3 de enero de 1973 en Quito ante la Conferencia Episcopal Ecuatoriana.

En: *Para una historia de la Iglesia en América Latina*, I Encuentro de CEHILA (Quito) 1973; Nova Terra, (Barcelona), 1975, pp. 23-40.

En: *Panorama de la Teología latinoamericana II*, Sígueme, Salamanca, 1975, pp. 63-82.

En: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp. 91-104.

En portugués: "Reflexos sobre a metodologia para uma história da Igreja na América Latina".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 41-56.

59. 1973. R

"Alienación y liberación de la mujer en la Iglesia. (Un tema de erótica teologal)". Conferencia dictada en CIDOC (Cuernavaca, México), el 28 de junio de 1973.

En: *Caminos de liberación latinoamericana*, t.II, Latinoamérica Libros, Buenos Aires, 1974, pp. 113-134.

En portugués: "Alienação e libertação da mulher na Igreja. (Um tema da erótica teologal)".

En: *Virada do século na América Latina*, EDUC-Paulinas, Sao Paulo, 1984, pp. 91-116.

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.III, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 103-122.

60. 1973. R

"Un discurso de liberación". Conferencia dada en la "Semana Teológica" de San Miguel (Buenos Aires), en 1973.

En portugués: "Um discurso de libertação".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 198-224.

61. 1974. F

"Cultura imperial, cultura ilustrada y liberación de la cultura popular". Conferencia dictada en la IV Semana Académica de la Universidad de El Salvador, Buenos Aires, el 6 de agosto de 1973.

En: *Stromata* (Buenos Aires) 30 pp. 93-123.

En: *Dependencia cultural y creación de la cultura en América Latina*, Bonum (Buenos Aires) 1974, pp. 43-73.

En: Luis J. Alvarez, *Un mundo sin educación*, Ed. Dríada, 1ª. ed, 2003; 2ª. ed. 2007, pp. 11-41.

Publicado en libro 49 (1997).

62. 1974. R

"Una liberazione non importada. Intervista a E.D. sull teologia della liberazione".

En: *Il Regno* (Bologna) 16, pp. 378-381.

63. 1974. F

"Hacia una metodología de la liberación femenina latinoamericana". Conferencia dictada en Panamá en 1973 en el Encuentro DICAL.

En: *CIDAL* (México) 1, pp. 23-32.

64. 1974. H

"Las Casas, Bartolomé de".

En: *Encyclopaedia Britannica* (Chicago), t. X, pp. 684-686.

Como: "Bartolomé de Las Casas (1474-1566). En el quinto centenario de su nacimiento".

En: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp. 139-145.

En portugués: "Bartolomeu de las Casas (1474-1566). No quinto centenario de seu nascimento".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 135-143.

65. 1974. H

"Fray Bartolomé de las Casas. Profeta crítico del imperialismo europeo". Ponencia presentada en el XLI Congreso Internacional de Americanistas (México) 1974.

En: *Contacto* (México) 5, pp. 27-33.

Como: "Núcleo simbólico lascasiano como profética crítica al imperialismo europeo".

En: *Bartolomé de Las Casas (1474-1974) e historia de la Iglesia en América Latina*. II Encuentro Latinoamericano de CEHILA, en Chiapas (México) (1974); Nova Terra (Barcelona) (1976), pp. 11-17.

En: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp. 146-150.

En portugués: "Núcleo simbólico lascasiano como crítica profética ao imperialismo europeu".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 145-150.

66. 1974. R

"Dominación-liberación. Un discurso teológico distinto".

En: *Víspera* (Montevideo) 34, pp. 24-29.

En: *Concilium* 96 (1974), pp. 338-341.

En: *Caminos de liberación latinoamericana* t.II, Latinoamericana Libros, Buenos Aires, pp. 195-221.

En francés: "Domination-libération: pour un discours théologique original".

En: *Concilium* 96, pp. 33-53.

En alemán: "Herrschaft-Befreiung. Ein veraenderter theologischer Diskurs".

En: *Concilium* 96, pp. 396-408.

En italiano: "Dominazione-liberazione: un discorso teologico diverso".

En: *Concilium* 96, pp. 46-72.

En holandés: "Overheersing-bevrijding Een andere theologische beschouwing".

En: *Concilium* 96, pp. 31-54.

En portugués: "Dominação-libertação: um discurso teológico diferente".

En: *Concilium* 96, pp. 714-734.

En inglés: "Domination-liberation: a new approach".

En: *Concilium* 96, pp. 34-56.

En portugués: "Dominação-Libertação. Um discurso teológico diferente".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 11-29.

67. 1974. H

"Algunas reflexiones sobre las condiciones históricas del ejercicio concreto de los Ministerios en la Iglesia en América Latina (1492-1974)".

En: *Ministerios eclesiales en América Latina*, Secretariado General del CELAM (Bogotá), pp. 121-152.

En: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva Latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp.169-190.

En portugués: "Algumas reflexões sobre as condições históricas do exercício concreto dos Ministérios da Igreja na América Latina (1492-1974)".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 183-207.

68. 1974. F

"Interpretación latinoamericana de la filosofía imperial de Hegel".

En: *Latinoamérica* (Río Cuarto) 5-6, pp. 31-48.

En: *Logos* (México), 15 (1977), pp. 79-102.

Como: "La divinización del imperio o de la filosofía de la religión de Hegel".

En: *Nuevo Mundo* (Buenos Aires), 9-10, pp. 81-101.

69. 1975. F

"La filosofía de la liberación en Argentina: irrupción de una nueva generación filosófica". Conferencia presentada en el Coloquio de Filosofía Mexicana, Morelia, agosto de 1975.

En: *Revista de Filosofía latinoamericana* (Buenos Aires) 1, pp. 217-222.

En: *La filosofía actual en América Latina*, Grijalbo, México, 1976, pp. 55-63.

En: *¿Qué es eso de filosofía latinoamericana?*, El Buho, (Bogotá) 1981, pp. 123-130.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 47-56.

70. 1975. F

"Elementos para una filosofía de la política latinoamericana".

En: *Revista de Filosofía latinoamericana* (Buenos Aires), 1, pp. 60-80.

71. 1975. F

"La erótica latinoamericana".

En: *Revista de la Universidad Católica* (Buenos Aires), 9, pp. 63-87.

72. 1975. H

"Hipótesis para una historia de la teología en América Latina".

En: *Christus* (México) 479, pp. 8-12 (resumen).

Como: "Sobre la historia de la teología en América Latina".

En: *Liberación y Cautiverio. Debates en torno al método de la teología en América Latina*, Centro de Reflexión Teológica, México, 1975, pp. 19-68.

En: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp. 105-138.

En: *Para una historia de la evangelización en América Latina. III Encuentro Latinoamericano de CEHILA* (Santo Domingo) (1975); Nova Terra (Barcelona) 1977; 2a. ed. 1985, pp. 271-319.

En: *Lectura Teológica del Tiempo Latinoamericano*, Seminario Bíblico Latinoamericano, 1979, pp. 149-194.

Actualizado en: *Materiales para una historia de la teología en América Latina*, CEHILA-DEI (San José) (1981), pp. 401-452.

En portugués: "Hipótese para uma história da teologia na América Latina (1492-1980)".

En: *História da teologia na América Latina*, Paulinas, Sao Paulo, 1981, pp. 165-196.

En inglés: "A Hypothesis for a History of Theology in Latin America".

En: *A History of the Church in Latin America. Colonialism to Liberation (1492-1979)*, William B. Eerdmans, Grand Rapids, 1981, pp. 306- 342.

73. 1975. F

"Hacia una pedagogía de la cultura popular. Eficacia y moralidad de la conducta cultural".

En: *Cultura popular y filosofía de la liberación*, Fernando García Cambeiro, Buenos Aires, pp. 141-180.

74. 1975. R

"La 'base' en la teología de la liberación. Perspectiva latinoamericana".

En: *Concilium* 104, pp. 76-89.

En francés: "La base dans la théologie de la libération - perspective latino-américaine".

En: *Concilium* 104, pp. 77-89.

En alemán: "Die Basis in der Theologie der Befreiung - Lateinamerikanische Sicht".

En: *Concilium* 104, pp. 256-262.

En holandés: "De basis in de bevrijdingstheologie (Latijns- amerikaans perspectief)".

En: *Concilium* 103, pp. 59-70.

En portugués: "A 'base' na teologia da libertação".

En: *Concilium* 103, pp.

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 147-157.

75. 1976. H

"Relaciones de Iglesia y Estado en las formaciones sociales periféricas latinoamericanas". Ponencia presentada en el Consejo Ecuménico de las Iglesias, Bossey, del 19 al 25 de agosto de 1976.

En: *Christus* (México) 493, pp. 35-41.

Como: "Periodización de las relaciones de Iglesia y Estado en América Latina".

En: *Boletín CEHILA* (Bogotá) 10-11 (1977), pp. 7-14.

En alemán: "Lateinamerikas periphere Entwicklung in ihrer Bedeutung fuer die Beziehungen zwischen Kirche und Staat".

En: *Das Zeugnis der Kirche in den Staaten der Gegenwart*, Verlag Otto Lembeck (Frankfurt am Main) (1978), pp. 79-89.

En inglés: "Church-State relations in peripheral Latin American formations".

En: *The ecumenical review* (Geneva) 29 (1977), pp. 24-34.

En: *Church and State - opening a new ecumenical discussion*, World Council of Churches (Geneva) (1978), pp. 62-78.

En: *Desintegración de la cristiandad colonial y liberación. Perspectiva latinoamericana*, Sígueme, Salamanca, 1978, pp. 157-168.

En portugués: "Relações Igreja-Estado nas formações sociais periféricas Latino-Americanas".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, São Paulo, 1985, pp. 169-182.

76. 1976. R

En inglés: "Statement by E.D.". Conferencia dada en I Encuentro de EATWOT.

En: Sergio Torres, John Eagleson, *Theology in the Americas*, Orbis Books, New York, pp. 287-290.

En español: "Ponencia de E.D."

En: Sergio Torres, John Eagleson, *Teología de las Américas*, Sígueme, Salamanca, 1980, pp. 327-330.

En portugués: "Em Detroit".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 258-278.

77. 1976. F

"Acceso ético al Absoluto. El discurso ateo como condición de la afirmación de Dios".

En: *Christus* (México), 484, pp. 40-57.

78. 1977. F

"Hipótesis para elaborar el marco teórico de la historia del pensamiento latinoamericano. Estatuto del discurso político populista". Conclusiones del Seminario sobre categorías políticas tenido en el Centro de Estudios Latinoamericanos, UNAM, México, 1976.

En: *Ideas y Valores* (UN-Bogotá), 50, pp. 35-69.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 261-302.

80. 1977. F

"Supuestos histórico-filosóficos de la teología desde América Latina".

En: Rosino Gibellini, *La nueva frontera de la teología en América Latina*, Sígueme, Salamanca, pp. 174-198.

En italiano: "La teologia dall'America Latina. Presupposti storico-filosofici".

En: Rosino Gibellini, *La nuova frontiera della teologia in America Latina*, Giornale di Teologia 91, Queriniana, Brescia, 1975, pp. 273-312; 2a. edic. Ed. Queriniana, 1991, pp. 273-312.

En inglés: "Historical and Philosophical Presuppositions for Latin American Theology".

En: *Frontiers of Theology in Latin America*, Orbis Books, New York, 1979, pp. 184-212.

Texto reproducido como folleto en 1981 en Manila (Filipinas), pp. 34-62.

En portugués: "Pressupostos histórico-filosóficos da teologia a partir da América Latina".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 175-197.

80. 1977. F

"Religion as superstructure and as infra-structure. Some provisional hypotheses". (Inédito en inglés). Conferencia dada en la Universidad de Dubrovnik (Yugoslavia), en el mes de abril de 1977.

En español: "La religión: como supraestructura y como infra-estructura".

En: *Religión*, Edicol, México, pp. 15-68.

81. 1977. R

"Ser-extranjero. Señal de los tiempos e interpelación de la fe". Conferencia dada en el encuentro realizado en Nuevo México (Estados Unidos), en agosto de 1977.

En: *Páginas* (Lima), Separata 13 (1997), 26 pp.

En portugués: "Ser-extrangeiro. Sinal dos tempos e interpelação da fé".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, São Paulo, 1985, pp. 86-121.

82. 1977. T

"Diferenciación de los carismas".

En: *Concilium* 129, pp. 324-344.

En italiano: "Divertá tra i carismi".

En: *Concilium* 129, pp. 66-89.

En francés: "Distinction des charismes".

En: *Concilium* 129, pp. 49-68.

En alemán: "Unterscheidung der Charismen".

En: *Concilium* 129, pp. 571-580.

En inglés: "The differentiation of Charisms".

En: *Concilium* 129, pp. 38-55.

En portugués: "Diferenciação dos carismas".

En: *Concilium* 129, pp. 42-59.

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 227-244.

83. 1977. F

"Filosofía y liberación latinoamericana".

En: *Latinoamérica* (México), 10, pp. 83-91.

84. 1977. F

"Introducción a la cuestión del modelo general del proceso de diseño".

En: *Modelo general del proceso del diseño*. (1a. parte), UAM- Azcapotzalco (México) (1976), pp. 1-57.

En: M.L. Gutiérrez, Ed. Dussel et al., *Contra un diseño dependiente: un modelo para la autodeterminación nacional*, Edicol, México, pp. 37-75.

85. 1977. F

"Cuestionamiento de la situación actual del diseño y la tecnología". Con J. Sánchez de Antuñano B.

En: M.L. Gutiérrez, E. Dussel et al., *Contra un diseño dependiente: un modelo para la autodeterminación nacional*, Edicol, México, pp. 17-23.

86. 1977. F

"Fase del proyecto". Con M. S. de Carmona.

En: M.L. Gutiérrez, E. Dussel et al., *Contra un diseño dependiente: un modelo para la autodeterminación nacional*, Edicol, México, pp. 177-182.

87. 1977. R

"Conversación con Enrique Dussel".

En: *Teófilo Cabestrero, Conversaciones sobre la fe*, Sígueme, Salamanca, pp. 61-82.

En inglés: "A Conversation with Enrique D. Dussel".

En: *Teófilo Cabestrero, Faith: Conversations with Contemporary Theologians*, Orbis Books, Maryknoll (New York), 1980, pp. 43-62.

88. 1977. F

"Fetichización ontológica del sistema".

En: *Logos* (México), 15, pp. 79-102.

89. 1977. T

"Coyuntura de la praxis cristiana en América Latina".

En: *Christus* (México), 504, pp. 10-24.

En: *SIC* (Caracas), 403 (1978), pp. 103, 137-141.

Como: "Coyuntura de la praxis cristiana en América Latina. Hacia una división internacional del trabajo teológico".

En: *Taller de Teología* (México) 2 (1978), pp. 55-85.

En: *Misiones extranjeras* (Madrid) 45 (1978), pp. 199-216.

En: *Praxis cristiana y producción teológica*. Materiales del Encuentro de teologías celebrado en la

Comunidad Teológica de México (8-10 octubre, 1977), Sígueme, Salamanca, 1979, pp. 191- 238.

En inglés: "An International Division of Theological Labor".

En: *Foundations* (Arlington) 4 (1980), pp. 332-354.

90. 1978. R

"El `tercerismo eclesial'. Táctica política y mecanismo ideológico".

En: *Capitalismo: violencia y anti-vida. La opresión de las mayorías y la domesticación de los dioses*, t.I, colección DEI- Educa, pp. 315-328.

En italiano: "La tentazione attuale della Chiesa: il `tercerismo".

En: *IDOC* (Roma) 6-7 (1978), pp. 125-129.

En inglés: "A Specious Alternative: the Third Way (The Present Temptation of the Church in Latin America)".

En: *The Church at the Crossroads*, IDOC International (Roma) (1978), pp. 92-98.

91. 1978. H

"Sobre el `Documento de Consulta' para Puebla".

En: *Christus* (México) 507, pp. 54-60.

En: *Puebla '78 temores y esperanzas*, Centro de Reflexiones Teológicas (México) (1978), pp. 81-101.

92. 1978. R

"Discernimiento: ¿cuestión de ortodoxia u ortopraxia?"

En: *Concilium* 139, pp. 552-567.

En italiano: "Discernimento: un problema d'ortodossia o d'otoprassi?"

En: *Ibid.* pp. 75-93.

En holandés: "Onderscheiding: Kwestie van orthodoxie of orthopraxie?"

En: *Ibid.* pp. 46-59.

En francés: "Discernement: question d'orthodoxie ou d'orthopraxie?"

En: *Ibid.* pp. 59-72.

En alemán: "Unterscheidung - Frage der Orthodoxie oder der Orthopraxie?"

En: *Ibid.* pp. 591-598.

En portugués: "Discernimento: questa~o de ortodoxia ou ortopraxis?"

En: *Ibid.* pp. 47-60.

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 245-

257.

93. 1978. R

"The political and ecclesial context of Liberation Theology in Latin America".

En: *The Emergent Gospel - Theology from the Underside of History*, Orbis Books, New York, pp. 175-192.

En francés: "Contexte politique et ecclésial de la théologie de la libération en Amérique Latine".

En: *Théologies du Tiers Monde - du conformisme a l'indépendance*, Harmattan, París, 1977, pp. 106-120.

En portugués: "O contexto político e eclesial da teologia da libertação na América Latina".

En: Sergio Torres, Virgínia Fabella, *O evangelho emergente*, Edicoes Paulinas, São Paulo, 1982, pp. 213-232.

94. 1978. F

"Filosofía de la liberación y revolución en América Latina".

En: A. Cuevas, E. Dussel et al., *La filosofía y las revoluciones sociales*, Grijalbo, México, pp. 25-53.

En: *Cuadernos de Filosofía latinoamericana* (Bogotá), 14 (1983), Universidad de Santo Tomás, pp. 7-23.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 57-83.

95. 1979. F

"Culto, materialismo y liberación".

En: *Christus* (México), 508, pp. 24-30.

96. 1979. H

"Puebla, Juan Paulo II y la historia de la Iglesia en América Latina".

En: *Boletín CEHILA* (Bogotá), 18, pp. 3-15.

97. 1979. R

"Urge replantear la teoría de la religión". Entrevista.

En: *Theologica Xaveriana* (Bogotá), 50, pp. 55-57.

98. 1979. H

"La Iglesia latinoamericana de Medellín a Puebla".

En: *Servir* (México) 79, pp. 91-135.

Como: "Dinámica de la opción de la Iglesia de los pobres (1968-1979)".

En: *La Iglesia latinoamericana de Medellín a Puebla*, CEHILA-CODECAL (Bogotá) (1979), pp. 7-58.

En: *Encuentro de Riobamba (Mayo 1979)*, CEP (Lima) (1980), pp. 169-217.

En: *Panorama de la Teología latinoamericana*, Puebla t.V, Sígueme, Salamanca, 1981, pp. 13-61.

En alemán: "Die lateinamerikanische Kirche von Medellín bis Puebla".

En: *Lateinamerika: Gesellschaft, Kirche, Theologie*, Vandenhoeck & Ruprecht, Goettingen, 1981, pp. 71-113.

En portugués: "A Igreja latino-americana na atual conjuntura (1972-1980)".

En: *A Igreja que surge da base*, Paulinas, Sao Paulo, 1982, pp.155-185.

Reed. actualizada en español: "La Iglesia latinoamericana en la actual coyuntura (1972-1980)".

En: *Teología de la liberación y comunidades cristianas de base*, Sígueme, Salamanca, 1982, pp. 93-122.

En inglés: "Current Events in Latin America (1972-1980)".

En: *The Challenge of Basic Christian Communities*, Orbis Books, New York, 1981, pp. 77-102.

99. 1979. T

"Primera Sesión".

En: *Iglesia y Estado en América Latina*, Centro de Reflexiones Teológicas (México), pp. 11-20.

100. 1979. T

"El Reino de Dios y el pobre".

En: *Leónidas Proaño. 25 años obispo de Riobamba*, CEP, Lima, pp. 255-267.

En: *Servir* (México) 83-84 (1979), pp. 521-550.

En inglés: "The Kingdom of God and the Poor".

En: *International Review of Mission* (Geneva), 220 (1979), World Council of Churches, pp. 115-130.

101. 1979. R

"Su experiencia y su juicio sobre Puebla". Con varios entrevistados.

En: *Los teólogos de la liberación en Puebla*, PPC, Madrid, pp. 131ss.

102. 1979. H

"Puebla. Crónica e historia". (Coautor con Felipe Espinosa)

En: *Christus* (México), 520-521, pp. 21-37.

103. 1979. H

"La Iglesia argentina de 1968 a 1979".

En: *Cuadernos de marcha* (México), 2, pp. 55-71.

104. 1979. F

"Tecnología y necesidades básicas".

En: *Tecnología y necesidades básicas*, DEI, San José, pp. 13-26.

En: *Filosofía de la producción*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1984, pp. 229-238.

105. 1979. F

"La cristiandad moderna ante el otro. Del indio `rudo' al `bon sauvage'".

En: *Concilium* 150, pp. 498-506.

En alemán: "Die moderne Chritenheit vor dem `anderen'. Vom `ruden Indio' bis zum `guten Wilden'".

En: *Ibid.* pp. 649-656.

En holandés: "Het moderne Christendom tegenover de ander. Van de `oeschaafde' Indiaan tot de `goede Wilde'".

En: *Ibid.*, pp. 51-62.

En francés: "La chrétienté moderne davant celui que est autre. De l'Indien `rudo' au `bon sauvage'".

En: *Ibid.*, pp. 65-76.

En inglés: "Modern Christianity in Face of the `Other'. From the `Rude' Indian to the `Noble Savage'".

En: *Concilium* 130 (1979), pp. 49-59.

En portugués: "A cristandade moderna frente ao outro. Do indio "rude" ao "bom selvagem"

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.II, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 151-160.

106. 1979. R

"Document: Was Sozialisten lernen sollten". Diálogo con Hildegard Luening.

En: *Der Papst in Mexiko*, Patmos, Duesseldorf, pp. 115-117.

107. 1979. R

"Condiciones de la producción e interpretación del documento de Puebla".

En: *Servir* (México), 81, pp. 267-282.

108. 1979. R

"Dinámica de la opción por los pobres (1962-1968)".

En: *La Iglesia latinoamericana de Medellín a Puebla*, CEHILA- CODECAL (Bogotá), pp. 7-58.

109. 1980. R

"Desafios atuais para a teologia da libertação Latino-Americana". Conferencia presentada en el IV Encuentro de la Asociación Ecuánica de los Teólogos del Tercer Mundo en Sao Paulo, 25 de febrero de 1980.

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana* t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 279-294.

110. 1980. R

"Un entrevistado entre otros".

En: Bruno Schlegelberger, Josef Sayer, Karl Weber, *Von Medellín nach Puebla. Gespräche mit lateinamerikanischen Theologen*, Patmos, Düsseldorf, 205 p.

111. 1980. H

"De Sucre a Puebla (1972-1979)".

En: *Caminhos de Libertação Latino Americana*, t.I, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 105-129.

112. 1980. T

"Racismo, América latina negra y teología de la liberación".

En: *Servir* (México), 86, pp. 163-210.

En: *Misiones extranjeras* (España) (1989), 112-113, pp. 447-462.

En portugués: "Racismo, América latina negra e teología da libertação (Os contornos do problema)".

En: *Caminhos de Libertação Latino Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 122-146.

En: *Escravidao negra e Historia da Igreja na América Latina e no Caribe*, CEHILA-Vozes (Petrópolis) (1987), pp. 217-237.

113. 1980. R/F

"Arte cristiano del oprimido en América Latina".

En: *Concilium* 152, pp. 215-231.

En: *Artes* (México) 10 (1989), pp. 2-13.

En francés: "L'art chrétien de l'opprimé en Amérique Latine. Hypothèse pour caractériser une esthétique de la libération".

En: *Ibid.*, pp. 55-70.

En holandés: "Christelijke kunst van de onderdrukte in Latijns- Amerika. Hypothesen tot een esthetica van de bevrijding".

En: *Ibid.*, pp. 41-52.

En alemán: "Christliche Kunst des Unterdrueckten in Lateinamerika. Eine Hypothese zur Kennzeichnung einer Aesthtik der Befreiung".

En: *Ibid.*, pp. 106-114.

En italiano: "Arte cristiana dell'oppresso in America Latina. Ipotesi per un'estetica della liberazione".

En: *Ibid.*, pp. 75-93.

En inglés: "Christian Art of the Oppressed in Latin America".

En: *Concilium* 152 (1980), pp. 40-52.

En portugués: "Arte crista~ do oprimido na América Latina. Hipóteses para caracterizar uma estética da libertaçã~o".

En: *Caminhos de Libertação Latino Americana*, t.IV, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 158-171.

En: *Oito ensayos sobre cultura latinomericana e libertação*, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1997, pp.153-170.

114. 1980. R

"Puebla: relaciones entre ética cristiana y economía".

En: *Concilium* 160, pp. 576-588.

En italiano: "Puebla: rapporti tra etica cristiana ed economia".

En: *Ibid.*, pp. 194-212.

En francés: "Puebla: relations entre éthique chrétienne et économie".

En: *Ibid.*, pp. 165-179.

En holandés: "Puebla: relaties tussen christelijke ethiek en economie".

En: *Ibid.*, pp. 112-122.

En alemán: "Puebla: Beziehungen zwischen christlicher Ethik und Wirtschaft".

En: *Ibid.*, pp. 740-748.

115. 1980. F

"Philosophy and Praxis. Provisional Thesis for a Philosophy of Liberation".

En: John B. Brough et al., *Philosophical Knowledge*, Cath.Univ.of America, Washington, pp. 108-118.

En español: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogota, 1983 pp. 21-45.

En portugués: "Filosofia e praxis. Tese provisória para uma filosofia da libertação".

En: *Filosofia da libertação na América latina*, Ediciones Loyola-UNIMEP, Sao Paulo, 1982, pp. 239-257.

116. 1980. F

"¿Tomismo y metafísica en América Latina?".

En: *Ponencias*, t.I, I Congreso Internacional de Filosofía Latinoamericana, junio 15-21, USTA (Bogotá), pp. 219-235.

117. 1981. H

"Las reducciones: un modelo evangelizadorio y un controlhegemónico".

En: *Christus* (México), 551, pp. 19-23.

En portugués: "As reduções: um modelo de evangelização e um controle hegemónico".

En: *Das reducoes latino-americanas ás lutas indígenas atuais*, Paulinas, Sao Paulo, 1982, pp. 10-21.

118. 1981. H

"Expansión de la cristiandad, su crisis y el momento presente".

En: *Concilium* 164, pp. 80-89.

En holandés: "De verbreiding van de christenheid, de crisis en de situatie van dit moment".

En: *Ibid.*, pp. 52-59.

En alemán: "Die Ausbreitung der Christenheit und ihre heutige Krise".

En: *Ibid.*, pp. 307-316.

En francés: "Expansion de la chrétienté, sa crise et l'époque actuelle".

En: *Ibid.*, pp. 77-87.

En italiano: "Espansione della cristianità, sua crisi e momento presente".

En: *Ibid.*, pp. 87-98.

En portugués: "Expansao da cristandade, sua crise e o momento presente".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "The Expansion of Christendom, its Crisis and the Present Moment".

En: *Ibid.* 144, pp. 44-50.

119. 1981. R

"Los cristianos después de Puebla: ALAI entrevista a Enrique Dussel".

En: *Boletín de l'Agence Latino-américain d'information-ALAI* (Montréal) 5 (1981), pp. 171-172, 170.

120. 1981. F

"¿Puede legitimarse `una' ética ante la `pluralidad' histórica de las morales?"

En: *Concilium* 170, pp. 515-525.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 117-132.

En: *Revista de Historia de las Ideas* (Quito), 4, 2da. época, (1983), pp. 225-236.

En: *Utopía y Praxis Latinoamericana*, Universidad de Zulia (Venezuela), Año 1-1 (1996), pp. 43-53.

En holandés: "Kan men `een' ethiek legitimieren tegenover de historische `pluraliteit' van moraalsystemen?"

En: *Concilium*, pp. 64-72.

En francés: "Une éthique unique peut-elle se légitimer devant la `pluralité' des morales?"

En: *Ibid.*, pp. 95-106.

En alemán: "Laesst sich `eine' Ethik angesichts der geschichtlichen `Vielheit' der Moralen legitimieren?"

En: *Ibid.*, pp. 807-813.

En italiano: "Puó legittimarsi `una' etica di fronte alla `pluralità' storica delle morali?"

En: *Ibid.*, pp. 102-115.

En portugués: "Pode se legitimar `uma' ética frente a `pluralidade' histórica das morais?"

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "One Ethic and Many Moralities?"

En: *Ibid.* 150 (1981), pp. 54-61.

121. 1981. F

"Eticidad de la existencia y moralidad de la praxis latinoamericana".

En: *Temas de Etica latinoamericana*, El Buho (Bogotá), pp.101-122.

122. 1982. F

"Derechos básicos, capitalismo y liberación".

En: *Cuadernos de Filosofía Latinoamericana* (Bogotá), 10, pp.14-21.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 143-157.

En inglés: "Basic Rights, Capitalism and Liberation".

En: *Human Rights. Abstracts of Papers from the Tenth Interamerican Congress of Philosophy*, Tenth Interamerican Congress of Philosophy 18-23 Octubre 1981, Florida State University, Tallahassee, 1982, p. 33.

123. 1982. R

"Hacia una teología del *pan y trabajo*".

En: *Experiencia latinoamericana de formación en la vida religiosa mercedaria*, Gubani, México, 1982, pp. 141-154.

124. 1982. F

"Informe sobre la situación en América Latina".

En: *Concilium* 171, pp. 88-95.

En francés: "Un rapport sur la situation en Amérique Latine".

En *Ibid.*, pp. 89-97.

En holandés: "Een verslag over de situatie in Latijns-Amerika".

En: *Ibid.*, pp. 63-69.

En alemán: "Ein Bericht ueber die Lage in Lateinamerika".

En: *Ibid.*, pp. 49-53.

En italiano: "La situazione in America Latina".

En: *Ibid.*, pp. 104-114.

En portugués: "Informe sobre a situação na América Latina".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "A Report on the Situation in Latin America".

En: *Ibid.* 151, pp. 54-60.

125. 1982. F

"Pensée analectique en philosophie de la libération. Introduction méthodologique".

En: *Analogie et Dialectique*, Labor et Fides (Genève), pp. 93-120.

126. 1982. F

"Encuentro de cristianos y marxistas en América Latina".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 74, pp. 19-36.

En italiano: "Incontro di cristiani e marxisti in America Latina".

En: IDOC Internazionale (Roma), 8-9 (1983), pp. 5-21.

En inglés: "Christian and marxists in Latin America".

Síntesis publicada por *Newsletter from CAREE*, Boletín 24, 1984.

127. 1982. H

"Orígenes del episcopado"

En: *Servir* (México) 99, pp. 393-415.

128. 1982. R

"El martirio en América Latina. Palabras preliminares".

En: *El martirio en América Latina*, Misiones Culturales de B.C., A.C., México, pp. 3-7.

129. 1982. F

"Ética de la liberación".

En: *Iglesia Viva* (Valencia), 102, pp. 591-599.

130. 1982. F

"Hipótesis para una historia de la filosofía en América Latina".

En: *Ponencias*, II Congreso Internacional de Filosofía Latinoamericana (julio 11-16), Universidad Santo Tomás, Bogotá, 1982, pp. 405-436.

En: *Persepectivas de la filosofía*, III Simposio de Filosofía Contemporánea, UAM-I, México, 1990, pp. 229-270.

131. 1982. F

"Sobre la juventud de Marx. A propósito de una traducción reciente".

En: *Dialéctica* (Puebla), 12, pp. 219-239.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 159-183.

132. 1982. F

"Marx ¿ateo? La religión en el joven Marx (1835-1849)".

En: *Los Universitarios* (México), 205, pp. 25-31.

En: *Reflexao* (Campinas), 29 (1984), pp. 11-30.

En: *Marxistas y cristianos*, Colección Extensión Universitaria 3, UAP, 1985, pp. 179-212.

133. 1982. H

"Historia de la Iglesia en América Latina: una interpretación".

En: *Revista de História* (Sao Paulo) 115 (1983), pp. 61-87.

En: *Iglesia, Religión y Sociedad en la Historia Latinoamericana (1492-1945)*, Adam Anderle, Szeged, Hungría, 1989, t.I, pp. 1-30.

En italiano: "Periodizzazione di una storia della chiesa in America Latina".

En: *Cristianesimo nella Storia* (Bologna) 2 (1982), pp. 253-286.

En alemán: "Die Geschichte der Kirche in Lateinamerika: Eine Interpretation".

En: *Theologische Zeitschrift* (Basel) 38 (1982), pp. 367-398.

En inglés: "The History of the Church in Latin America: An Interpretation".

En: *Church History in an Ecumenical Perspective*, Bern, pp. 29-50.

En: *The History of the Church in Latin America: An Interpretation*, MAC, San Antonio TX, 1974, 67p.

En ruso en: *Latino América* 5 (1989), pp. 51-58, y en *Ibid.*, 6 (1989), pp. 56-67.

134. 1982. R

"El pan de la celebración, signo comunitario de justicia".

En: *Concilium* 172 (1982), pp. 236-249.

En italiano: "Il pane della celebrazione liturgica: segno comunitario de giustizia".

En: *Ibid.*, pp. 102-116.

En portugués: "O pao da celebracao: signo comunitário de justica".

En: *Ibid.*, pp. 76-88.

En francés: "Le pain de la célébration: signe communautaire de justice".

En: *Ibid.*, pp. 89-101.

Como: "La rencontre de l'Occident chrétien et de l'Amérique Latine (A propos de la conversion de Bartolomé de las Casas)".

En: *Théologie et choc des cultures*. Colloque de l'Institut Catholique de Paris, Les Éditions du Cerf, París, 1984, pp. 109-125.

En holandés: "Het brood van de viering: gemeenschapsteken van gerechtigheid".

En: *Concilium*, pp. 65-74.

En alemán: "Das Brot der Feier: Gemeinschaftszeichen der Gerechtigkeit".

En: *Ibid.*, pp. 120-129.

En inglés: "The Bread of the Eucharistic Celebration as a Sign of Justice in the Community".

En: *Ibid.* 152, pp. 56-65.

Como: "Hacia una teología de la producción".

En: *Boletín de l'Agence Latino-américain d'Information-ALAI* (Montreal) 5 (1981) 16, pp. 188-191; y en *Ibid.* 5 (1981) 17, 199-200.

Publicado en libro 54 (2003).

135. 1983. R

"La Iglesia en Nicaragua (1979-1983)".

En: *Puebla* (Petrópolis), 22, pp. 20-39.

En portugués: "História da igreja na Nicarágua (1979-1983)".

En: *Caminhos de Libertação Latino-Americana*, t.I, Ediciones Paulinas, Sao Paulo, 1985, pp. 131-150.

136. 1983. R

"El pueblo de El Salvador: un Job comunitario. Reflexión teológica a partir de testimonios".

En: *Concilium* 189, pp. 416-417.

En francés: "Le peuple du Salvador: un Job communautaire. Réflexion théologique a partir de témoignages".

En: *Ibid.*, pp. 99-110.

En holandés: "Het volk van El Salvador: een gemeenschappelijke Job. (Theologische reflexie uitgaande van ervaringen)".

En: *Ibid.*, pp. 68-76.

En italiano: "Il popolo del Salvador: un Giobbe comunitario. Riflessione teologica sulla base di testimonianze".

En: *Ibid.*, pp. 107-119.

En alemán: "Das Volk von El Salvador: ein kollektiver Ijob. Von persönlichen Zeugnissen ausgehende theologische Reflexion".

En: *Ibid.*, pp. 716-722.

En portugués: "O povo de El Salvador: Um Jó comunitário. Reflexão teológicas a partir de testemunhos".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "The People of El Salvador: the Communal Sufferings of Job. A theological reflection based on documentary evidence".

En: *Ibid.* 189, pp. 61-68.

137. 1983. R

"Ekklesiologie der christlichen Gemeinschaften des Volkes". (Einführung).

En: *Herausgefordert durch die Armen*. Dokumente der Oekumenischen Vereinigung von Dritte-Welt-Theologen 1976-1983, Herder, Freiburg-Basel-Wien, pp. 79-84.

138. 1983. R

"El imperialismo en Centroamérica".

En: *Hacia una iglesia renovada por la practica de la solidaridad*, Turin (Italia) (mayo), pp. 52-56.

En italiano: "L'imperialismo in America Centrale. Analisi teologica e sviluppi storici".

En: *Tempi di Fraternità* (Torino) 6 (1983), pp. 6-7.

139. 1983. F

"Respondiendo algunas preguntas y objeciones sobre la filosofía de la liberación".

En: *Reflexão* (Campinas), 26, pp. 15-24.

En: *Praxis latinoamericana y filosofía de la liberación*, Editorial Nueva América, Bogotá, 1983, pp. 85-98.

140. 1983. R

"A Theology for the Oppressor".

En: *Catholic Agitator* (Los Angeles) 5, pp. 4-5.

141. 1984. R

"Os cristaos e o socialismo em Cuba e Nicaragua".

En: Pablo Richard, E. Dussel et al., *Virada do século na América Latina*, EDUC-Paulinas, Sao Paulo, pp. 33-66.

142. 1984. R

"Teologías de la `periferia' y del `centro', encuentro o confrontación?"

En: *Concilium* 191, pp. 141-154.

En italiano: "Teologie `periferiche' e `centro' - incontro o confronto?"

En: *Ibid.*, pp. 159-173.

En holandés: "Theologie van de `periferie' en van het `centrum'. Ontmoeting of confrontatie?"

En: *Ibid.*, pp. 100-112.

En francés: "Théologie de la `Périphérie' et du `Centre' - Rencontre ou confrontation?".

En: *Ibid.*, pp. 143-158.

En alemán: "Theologien der `Peripherie' und des `Zentrums': Begegnung oder Konfrontation?".

En: *Ibid.*, pp. 77-85.

En portugués: "Teologias da `periferia' e do `centro'. Encontro ou confrontação?".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "Theologies of the `Periphery' and the `Centre': Encounter or Confrontation?".

En: *Ibid.* 171, pp. 87-97.

En: *Voices from the Third World* (Colombo) X (1987) 1, pp. 50-63.

143. 1984. R

"Ética de la liberación. Hipótesis fundamentales".

En: *Concilium* 192, pp. 249-262.

En italiano: "L'ética della liberazione. Ipotesi fondamentali".

En: *Ibid.*, pp. 103-119.

En francés: "Étique de la libération. Hypothèses fondamentales".

En: *Ibid.*, pp. 91-104.

En holandés: "Bevrijdingsethiek. Grondypthesen".

En: *Ibid.*, pp. 68-79.

En alemán: "Befreiungsethik - Grundlegende Hypothesen".

En: *Ibid.*, pp. 133-141.

En portugués: "Ética da libertação. Hipóteses fundamentais".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "An Ethics of Liberation: Fundamental Hypotheses".

En: *Ibid.* 172, pp. 54-63.

En: *Ética comunitaria*, Ediciones Paulinas, Madrid, 1976, pp. 249-264.

144. 1984. F

"La tecnología en el pensamiento de Marx".

En: *Dialéctica* (Puebla), 14-15 (diciembre 1983-marzo 1984), pp. 31-49, (publicación parcial).

Como: "Estudio preliminar al `Cuaderno tecnológico-histórico' (1851) de Marx".

En: *Filosofía de la producción*, Editorial Nueva América, Bogotá, pp. 115-187.

En: Carlos Marx, *Cuaderno Tecnológico-Histórico* (Extractos de la lectura del Cuaderno XVII, B 56, Londres 1851), UAP, (Puebla) (1985), pp. 9-78.

145. 1984. F

"Del descubrimiento al desencubrimiento. Hacia un desagravio histórico".

En: *Semanario de El Día* (México) 1171 (9 Diciembre), pp. 4-7.

En: *Iglesias* (México), 46, pp. 11-15.

En: *Concordia* (Frankfurt) 10 (1986), pp. 109-116.

En: M. Benedetti et al., *Nuestra América contra el V Centenario*, Emancipación e identidad de América Latina, 2a. edición, Editorial Txalaparta, Navarra, 1989, pp. 73-88.

En: *Reflexão* (Campinas) 34 (1986), pp. 5-15.

En portugués: "Do descobrimento ao desencubrimiento".

En: *Queimada e Semeadura. Da conquista espiritual ao desecobrimiento de uma nova evangelização*, Vozes, Petrópolis, 1988, pp. 109-118.

En italiano: "Dalla scoperta al dis-occultamento. Verso un risarcimento storico".

En: *Emergenze* (Roma) 2-3 (1988), pp. 24-29.

En otra versión castellana: "Otra visión del descubrimiento. El camino hacia un desagravio histórico".

En: *Cuadernos Americanos*, (México) Nueva época, 3 (1988) 9, pp. 34-41.

En: Heinz Dieterich Steffan (ed.), *Nuestra América frente al V Centenario. Emancipación e Identidad de América Latina: 1492-1992*, Joaquín Mortiz-Planeta, México, 1989, pp. 60-74.

Con modificaciones: "¿Descubrimiento o invasión de América? Visión histórico-teológica".

En: *Concilium* 220 (1988), pp. 481-488.

En inglés: "Was America Discovered or Invaded?".

En: *Concilium* 200 (1988), pp. 126-134.

En francés: "Découverte ou invasion de l'Amérique? Vision historique-théologique".

En: *Concilium* 220 (1988), pp. 147-155.

En alemán: "Entdeckung oder Invasion Amerikas? Eine historisch-theologische Betrachtung".

En: *Concilium* 220 (1988), pp. 510-514.

En holandés: "Ontdekking of invasie van Amerika? Een historisch-theologische visie".

En: *Concilium* 220 (1988), pp. 103-109.

En Italiano: "Scoperta o invasione dell'America? Una riflessione storico-teologica".

En: *Concilium* 6 (1988), pp. 159-168.

146. 1984. H

"Criterios generales y periodificación de una historia de la Iglesia en América Latina".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México) 82, pp. 7-24.

En portugués: "Hipóteses fundamentais da história geral da Igreja na América Latina".

En: *Para uma História da Igreja na América Latina. O debate metodológico*, Vozes, Petrópolis, 1986, pp. 49-74.

En italiano: "Ipotesi fondamentali della storia generale della chiesa in America Latina".

En: *500 Anni della "scoperta-conquista" dell'america 1492-1992*, CEDOR (febrero) (1989), pp. 5-14.

147. 1984. R

"Populus Dei' in populo pauperum. Del Vaticano II a Medellín y Puebla".

En: *Concilium* 196, pp. 371-382.

En holandés: "'Populus Dei' in populo pauperum. (Vaticanum II naar Medellín en Puebla)".

En: *Ibid.*, pp. 44-54.

En francés: "'Populus Dei' in populo pauperum. De Vatican II á Medellín et Puebla".

En: *Ibid.*, pp. 61-74.

En alemán: "'Populus Dei' in populo pauperum. Von zweiten Vatikanum zu Medellín und Puebla".

En: *Ibid.*, pp. 469-476.

En portugués: "'Populus Dei' in populo pauperum. Do Vaticano II a Medellín e Puebla".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "'Populus Dei' in Populo Pauperum: From Vatican II to Medellín and Puebla".

En: *Ibid.*, 176, pp. 35-44.

148. 1984. R

"Die Kirchlichen Basisgemeinden in Brasilien". (Con J. Meier).

En: Elmar Klinger-Rolf ZerfaB, *Die Basisgemeinden - ein Schritt auf dem Weg zur Kirche des Konzils*, Echter Verlag, Wuerzburg, pp. 11-31.

149. 1984. F

"Cultura latinoamericana y filosofía de la liberación. Cultura popular revolucionaria más allá del populismo y del dogmatismo".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 80, pp. 9-45.

En: *Ponencias*, III Congreso Internacional de Filosofía Latinoamericana, USTA, Bogotá, 1985, pp. 63-108.

En: *Latinoamérica*. Anuario Estudios Latinoamericanos (México), 17 (1985), pp. 77-127.

Publicado en libro 49 (1997).

150. 1985. F

"La exterioridad en el discurso crítico de Marx".

En: *Reflexão* (Campinas), 33, pp. 24-31.

151. 1985. R

"Sobre la Teología de la Liberación".

En: *Le Monde Diplomatique* (México), 73 (enero), pp. 27 y 30.

152. 1985. F

"¿Existen dos morales en Argentina?".

En: *Iglesias* (México), 14 (febrero), pp. 14-15.

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 83 (1985), pp. 87-90.

En: *Alternativa Latinoamericana* (Mendoza), 2-3 (1985), pp. 72-73.

Bajo el título: "La obediencia debida".

En: *El Periodista* (Buenos Aires), 112 (31 octubre-6 noviembre 1984), p. 10.

153. 1985. F

"El concepto de fetichismo en el pensamiento de Marx. Elementos para una teoría general de la religión".

En: *Christus* (México) 582-585, pp. 35-44, 67-77, 50-63.

En: *Cristianismo y Sociedad* (México) 85 (1985), pp. 7-59.

En francés, solamente la primera parte del artículo en español: "Le thème de la religion dans l'oeuvre de Marx",

En: *Social Compass* (Bruselas), 2-3 (1988), pp. 175-196.

En inglés: "The concept of Fetishism in Marx`s Thought (Elements for a general Marxist theory of religion). Part II.

En: *Radical Philosophy Review* (San Francisco), Vol. 6, No. 1 (2003), pp. 1-28.

Publicado en libro 46 (1994).

154. 1985. F

"La cuestión popular".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México) 84, pp. 81-90.

155. 1985. R

"Monseñor Romero murió bajo el poder del imperio, como Jesús. Como Jesús, eucaristía para su pueblo".

En: *Desde la causa de los pobres, hacia la construcción del Reino*, Comité Cristiano Mons. Romero, México, pp. 11-19.

156. 1985. R

"Teología por el pueblo".

En: *Iglesias* (México), 19 (julio), pp. 28-30.

En inglés: "Theology by the People".

En: *Ministerial Formation* (Geneva), 31 (1985), pp. 4-9.

Reed. inglesa como: "Towards a clarification of terms".

En: *Theology by the People. Reflections on doing Theology in Community*, WCC, Geneva, 1986, pp. 27-32.

Síntesis en español: "Teología por el pueblo".

En: *Sucede en la Iglesia* (Guayaquil) 63 (agosto), pp. 4-5.

En: *Amanecer* (Managua), 54 (enero-febrero 1988), pp. 18-20.

157. 1985. R

"Enrique Dussel". Testimonio en el V Congreso de Teología en Madrid, 1985.

En: *Misión Abierta* (Madrid), 5-6 (noviembre), pp. 219-220.

158. 1985. R

"Um `espírito' triste e negativo".

En: *O Vaticano II e a Igreja latino-americana*, Edicoes Paulinas, Sao Paulo, pp. 57-58.

159. 1985. R

"Si amas la vida busca la paz. Reflexiones teológicas sobre la paz desde América Latina".

En: *WSCF dossier* (Geneva), 3, pp. 1-20.

En inglés: "If one Loves Life, Search for Peace".

En: *Towards a Theology of Peace*, 2nd. International Budapest Seminar, Budapest, pp. 212-231.

160. 1985. F

"Historia y praxis (ortopraxia y objetividad)".

En: *Teoría*, Anuario de Filosofía 1981-1987, México, 2, pp.301-316.

En: *Praxis Latinoamericana y Filosofía de la Liberación*, Nueva América, Bogota, pp. 209-329.

En francés: "Histoire et praxis (orthopraxie et objectivité)".

En: *A la recherche du sens / In Search of Meaning*, Revue de l'Université d'Ottawa (Ottawa) 4-55 (octobre-décembre 1985), pp. 147-161.

161. 1985. R

"The Need for Creative, Historical, Concrete, Committed, Assystematic, Prophetic, Anguished Thought".

En: *Voices from the Third World* (Colombo), 4-VIII, pp. 116-121.

162. 1985. F

"Semejanzas de estructuras en la *Lógica* de Hegel y *El Capital* de Marx".

En: *Reflexao* (Campinas), 32 (mayo-agosto), pp. 12-23.

En: *Investigación Humanística* (México), II (1987) 3, pp. 27-42.

163. 1985. H

"Introducción general a la historia de la Iglesia en América Latina".

En: *Curso de Historia de la Iglesia en América Latina (Junio- julio de 1985)*, CEPROLAI-CEHILA (La Paz), pp. 7-23.

164. 1986. R

"Cuatro temas en torno a la teología y economía".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 87, pp. 67-91.

165. 1986. H

"Polos problemáticos na História da Igreja na América Latina".

En: *Para uma História da Igreja na América Latina. O debate metodológico*, CEHILA-Vozes, Petrópolis, pp. 139-143.

166. 1986. R

"Religiosidad popular latinoamericana. Hipótesis fundamentales".

En: *Lateinamerika* (Rostock)

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 88, pp. 103-112.

En: Frans Damen/Esteban Judd Zanon (eds.), *Cristo Crucificado en los pueblos de América Latina. Antología de la religión popular*, ABYA-YALA, Ecuador, 1992, pp. 31-45.

Como: "Hipótesis fundamentales"

En: Karl Kohut/Albert Meyers (eds.), *Religiosidad popular en América Latina*, Centro de Estudios Latinoamericanos de la Universidad Católica de Eichstatt, Vervuert Verlag, Frankfurt, 1988, pp. 13-25.

Reed. en: *Concilium* 206 (Julio 1986), pp. 99-113.

En italiano: "Religiosità popolare come oppressione e come liberazione. Ipotesi sulla sua storia e sul presente in America Latina".

En: *Ibid.*, pp. 112-128.

En holandés: "Volksreligiositeit als onderdrukking en bevrijding. Hypothesen rond de geschiedenis en situatie in Latijns-Amerika".

En: *Ibid.*, pp. 72-81.

En francés: "La religion populaire, oppression et libération. Hypothèses sur son histoire e son présent en Amérique Latine".

En: *Ibid.* 206, pp. 105-119.

En alemán: "Volksreligiositaet als Unterdrückung und als Befreiung. Hypothesen zu ihrer Geschichte und Gegenwart in Lateinamerika".

En: *Ibid.* 206, pp. 292-300.

En inglés: "Popular Religion as Oppression and Liberation: Hypotheses on its Past and its Present in Latin America".

En: *Ibid.* 186, pp. 82-94.

En: Tissa Balasuriya, *A Rainbow in an Unjust World*, Voices from the Third World, XV-2 (december) (1992), Sri Lanka, pp. 151-168

En alemán: "Volksreligiositaet in Lateinamerika. Grundlegende Hypothesen".

En: *Neue Zeitschrift fur Missionswissenschaft* (Freiburg), 42 (1986) 1, pp. 1-12.

En: *Verbum SVD* (Roma), 27 (1986), pp. 21-34.

En italiano: "Ipotesi fondamentali della Storia generale della Chiesa in America Latina".

En: *CEDOR 500 anni della "Scoperta-Conquista" dell'America 1492-1992* (Roma), 2 (1989), pp. 5-14.

167. 1986. R

"¿Hay una Teología de la Liberación en Africa y Asia?".

En: *Iglesias* (México), 27 (marzo), pp. 28-33.

En: *Nueva Sociedad* (Caracas), 86 (noviembre-diciembre 1986), pp. 141-150.

En portugués: "Há teologia da libertação na Africa e Asia?"

En: *Tempo e Presença* (Rio de Janeiro), 211 (agosto 1986), pp. 32- 36.

En francés: "Existe-t-il une Théologie de la Libération en Afrique et en Asie?"

En: *Recherches de Science Religieuse* (París), 2 (abril-junio), pp. 165-178.

168. 1986. F

"Cultura nacional, popular, revolucionaria".

En: *Casa de las Américas* (La Habana), XXVI (marzo-junio), 155-156, pp. 68-73.

169. 1986. F

"Filosofía de la Liberación".

Extracto publicado por *Ediciones Populares* 21, UNAM (México), 25 p.

170. 1986. R

"Flujo y reflujo del evangelio. Cuando evangelizados se tornan evangelizadores".

En: *Concilium*, 207, pp. 265-275.

En inglés: "The Ebb and Flow of the Gospel. When the Evangelized Poor become Evangelizers".

En: *Ibid.*, 187, pp. 91-100.

En: *International Review of Mission* (Geneva) LXXVI, 301 (enero 1987), pp. 48-56.

En: *Voices from the Third World*, (Colombo) 4 (1987), pp. 31-48.

En francés: "Flux et reflux de l'évangile (Quand les pauvres évangélisés deviennent évangélistes)".

En: *Concilium* 207, pp. 107-118.

En holandés: "Het stromen en terugstromen van het evangelie (wanneer de geëvangéliseerde armen zelfbrengers van het evangelie worden)".

En: *Ibid.*, pp. 79-88.

En alemán: "Die Gezeiten des Evangeliums. Wenn die evangelisierten Armen zu Evangelisatoren werden".

En: *Ibid.*, pp. 382-388.

En: *Impulse der Befreiungstheologie für Europa. Ein Lesebuch*, Kaiser-Gruenewald (München-Mainz) (1988), pp. 159-171.

En portugués: "Fluxo e refluxo do evangelho. Quando os evangelizados se tornam evangelizadores".

En: *Concilium*, 207, pp. 89-98.

171. 1986. R

"[Entrevista con] Enrique Dussel. México, febrero de 1986".

En: Elsa Tamez (comp.), *Teólogos de la liberación hablan sobre la mujer*, DEI, San José, pp. 71-80.

172. 1986. R

"¿Teología del laicado? Realidad o mistificación".

En: *Iglesias* (México), 36 (dic), pp. 8-11.

En: *Diálogo Social* (Panamá), 195 (nov.-dic. 1986), pp. 17-20.

En: *SIC* (Caracas) 491 (en. 1987), pp. 5-7.

En italiano: "Laici? No, popolo di Dio. Teologia del Laicato?"

En: *SIAL* (Verona), 11 (1987), pp. 9-13.

En: *Betlemme. Missione sviluppo pace*, (Lugano) 12 (1987), pp. 18-19.

En portugués: "Teologia do `laicado'? (Realidade ou mistificação)".

En: *Revista Eclesiástica Brasileira* (Petrópolis), 47 (jun. 1987), pp. 378-385.

En: *Os caminhos do povo de Deus* (Relatorios dos 1o. e 2o. encontro de leigos), Articulação dos leigos do Ceará (Fortaleza) (1987), pp. 19-27.

En francés: "Théologie du `laicat'? (réalité ou mystification)".

En: *Notes et Documents* (París), 15/16 (jul.-dic. 1986), pp. 59-66.

173. 1986. R

"Reportaje a Enrique Dussel. Los pobres son sujetos de la historia".

En: *Tiempo Latinoamericano* (Córdoba), IV, 27 (oct.), pp. 8-9.

174. 1986. R

"La iglesia ante los regímenes de seguridad y la revolución centroamericana".

En: *Le Monde Diplomatique en Español* (México) (sep.-oct.), p. 6.

175. 1986. R

"La política del Papa para con América Latina, vista por un teólogo de la liberación: Enrique Dussel. [Entrevista de] Andrea Girón.

En: *Iglesias* (México), III, 30 (jun.), pp. 19-24.

176. 1986. R

"Lucha de clases, violencia y revolución".

En: *II Encuentro de cristianos comprometidos en las luchas populares*, Guadalajara, pp. 98-108.

En: *Etica Comunitaria*, pp. 184-194.

177. 1986. F

"Concepto de la renta de la tierra de Marx en los Manuscritos de 1861-1863".

En: *Críticas de la economía política*, Ediciones El Caballito, México, 30, pp. 7-38.

178. 1986. R

"Interview whit Enrique Dussel. Latin America was Evangelized only trough a Miracle".

En: *Latinamerica Press* (Lima) 18, 43, 5ff.

179. 1987. F

"El factor religioso en el proceso revolucionario latinoamericano".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 91, pp. 41-55.

180. 1987. F

"Teoría de la dependencia: nuevos planteamientos".

En: *Le Monde Diplomatique en Español* (México), VIII, 95 (dic. 1986-ene. 1987), p. IV.

Como: "El *concepto* de dependencia".

En: *Ensayos* (México) Cuaderno 24, UAM-Iztapalapa, 56 p.

En alemán: "Die `Essenz' der Dependenz: Die Beherrschung unterentwickelter durch hochentwickelte Bourgeoisien und ie Übertragung von Mehrwert".

En: *Dialektik. Enzyklopädische Zeitschrift für Philosophie und Wissenschaften* (Bremen) 2, 1993, pp. 99-105.

181. 1987. R

"El paradigma del Exodo en la Teología de la Liberación".

En: *Concilium* 209, pp. 99-114.

En alemán: "Das Exodus-Paradigma in der Theologie der Befreiung".

En: *Ibid.*, pp. 54-60.

En italiano: "Il paradigma dell'Esodo nella teologia della liberazione".

En: *Ibid.*, pp. 111-122.

En holandés: "De uittocht als paradigma in de bevrijdingstheologie".

En: *Ibid.*, pp. 72-80.

En francés: "Le paradigme de l'Exode dans la théologie de la libération".

En: *Ibid.*, pp. 101-111.

En portugués: "O paradigma do Exodo na Teologia da Libertação".

En: *Ibid.*, pp.

En inglés: "Exodus as a Paradigm in Liberation Theology".

En: *Ibid.* 189, pp. 83-92.

182. 1987. H

"Clase obrera e Iglesia en América Latina (1850-1986)".

En: *Christus* (México), 603-604 (mar.-ab.), pp. 20-23.

En: *Revista Mexicana de Sociología* (México), 3 (1987), pp.145-150.

183. 1987. F

"Los `Manuscritos del 61-63' y la Filosofía de la Liberación".

En: *Concordia* (Frankfurt), 11, pp. 85-100.

184. 1987. F

"Na América Latina, temos que pensar América Latina". (Entrevista).

En: *Mundo Joven* (Porto Alegre), 194, pp. 11-12.

185. 1987. R

"Cuestión étnica, campesina, popular en un cristianismo policéntrico".

En: *Iglesias* (México), 47, pp. 30-34.

En: V. Elizondo, E. Dussel et al., *Teología y Liberación. Religión, cultura y ética*, Ensayos en torno a la obra de Gustavo Gutiérrez, t.III, CEP, Lima, 1991, pp. 141-155.

En alemán: "Ethnische Fragen und die Campesinofrage im Rahmen eines kulturell polyzentrischen Weltchristentums".

En: *Lateinamerika und Europa. Dialog der Theologen*, Kaiser- Gruenewald (Mainz) (1988), pp. 121-135.

En inglés: "The Ethnic, Peasant, and Popular in a Polycentric Christianity".

En: *The Future of Liberation Theology*, Orbis Books (New York) (1988), pp. 240-249.

186. 1987. R

"[Entrevista con] Enrique Dussel".

En: José María Vigil (coord.), *Nicaragua y los teólogos*, Siglo XXI, México, pp. 134-140.

187. 1987. F

"Aktuelle Herausforderungen für die Philosophie der Befreiung"

En: *Lateinamerika* (Rostock) 1, pp. 11-25.

En español: "Retos actuales a la Filosofía de la Liberación".

En: *Libertação-Liberación* (Porto Alegre) 1 (1989), pp. 9-29.

188. 1987 F

"Una década argentina (1966-1976) y el origen de la `Filosofía de la Liberación'".

En: *Reflexão* (Campinas), XII, 38 (maio-ag.), pp. 20-50.

189. 1987. F

"Enrique Dussel: `es hora de la segunda emancipación de Latinoamérica'". (Entrevista).

En: *Solidaridad* (Bogotá), IX, 87, pp. 30-33.

190. 1987. F

"Conferencia I. Conferencia II". Conferencias dictadas el 18 y 19 de septiembre de 1986 en Buenos Aires.

En: Enrique Dussel, *Ética de Liberación* ISEDET (Buenos Aires), Foco Press, 61 p.

191. 1988. R

"Diferencia, universalidad e identidad de las teologías del tercer mundo".

En alemán: "Differenz, Universalität und Identität der Theologien der Dritten Welt".

En: *Theologie als konziliarer Prozess. Chancen und Grenzen eines interkulturellen Dialogs zwischen Theologien der `Dritten' und ersten Welt'*, Weltmission Heute (Hamburg) 3, Evangelisches Missionswerk, pp. 35-46.

192. 1988. R

"Future of Missions in the Third Millennium".

En: *Mission Studies* (Hamburgo), V-2, 10, pp. 66-89.

En inglés: "Contemporary Missions in the Wake of Colonialism"

En: *American Baptist Quarterly* (Valley Forge), XI (1992) 2, pp. 108-132.

193. 1988. F

"El `Manuscrito I' inédito del libro II (1864-1865) (Folios 1 al 150; 137, 1-381, 30; desde fines de 1864 hasta mediados de 1865)".

En: *Signos Anuario de Humanidades*, México, pp. 31-46.

194. 1988. H

"Tensiones en el espacio religioso. Masones, liberales y protestantes en la obra de Mariano Soler (1884-1902)".

En: *Estudos Leopoldenses* (Sao Leopoldo), XXIV, 102, pp. 33-48.

En: Jean-Pierre Bastiam (comp.), *Protestantes, liberales y francmasones*, Sociedades de ideas y modernidad en América Latina, siglo XIX, FCE-CEHILA (México) (1990), pp. 24-38.

195. 1988. R

"Teología de la liberación y marxismo".

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 98, pp. 37-60.

En: *Cuadernos Americanos* (México), 12 (1988), pp. 138-159.

En: Ignacio Ellacuría et al., *Mysterium Liberationis. Conceptos fundamentales de la Teología de la Liberación*, Trotta, 1990, t.I, pp. 115-144.

En francés: "Théologie de la liberation et marxisme: historique".

En: *COELI - Laisons Internationales* (Paris), 58-59 (1989), pp. 2-12, 19-25.

En inglés: "Liberation Theology and Marxism".

En: *Rethinking Marxism* (New York), V-5, No. 3 (1992), pp. 50-74.

En alemán: "Theologie der Befreiung und Marxismus".

En: I.Ellacuría-J.Sobrino, *Mysterium Liberationis. Grundbegriffe der Theologie der Befreiung*, Exodus, Luzern, 1995, pp. 99-130.

En portugués: "Teologia da libertação e marxismo"

En: Michael Löwy, *O marxismo na América Latina. Uma antologia de 1909 aos dias atuais*, Editora Fundação Perseu Abramo, Sao Paulo, 1999, pp. 490-495.

196. 1988. R

"Desde el siglo XVI Monseñor Romero no está solo".

En: *Monseñor Romero no está solo*, México, Secretariado Internacional Cristiano de Solidaridad con América Latina "Oscar A. Romero", s/f., pp. 4-11.

197. 1988. R

"La question eco-technologique vers une théologie de la production liberatrice. (En hommage à Raimundo Panikkar)".

En: *Coeli* (Bruselas), 57 (dic.), pp. 2-23.

En portugués: "A questao eco-tecnológica. Para uma teologia da produção libertadora".

En: *Vozes* (Petrópolis), 2 (1988), pp. 108-132.

En inglés: "The Eco-Technological Issue: Toward a Liberating Production Theology"

En: Joseph Prabhu, *The Intercultural Challenge of Raimon Panikkar*, Orbis Books, New York, 1996, pp. 192-200.

198. 1988. R

"Enrique Dussel".

En: *Werkbuch Theologie der Befreiung*, Patmos, Dusseldorf, pp. 167-169.

199. 1988. F

"Ethique, éducation et téléducation".

En: *Carrefour* (Ottawa), II, pp. 63-114.

200. 1988. R

"La Filosofía de Enrique Dussel y la Conquista de América"

En: *Iglesias* (México), 59, pp. 29-34.

201. 1989. R

"Tiempos de catúm".

En: *Desde las Bases* (Córdoba), 20, pp. 6-8.

202. 1989. T

"Enrique Dussel. Philosophie der Befreiung". [Entrevista realizada por Raúl Fomet-Betancourt, en México el 14 de octubre de 1986].

En: *G. Gutiérrez - Positionen Lateinamerikas*, Argument, Frankfurt, pp. 43-59.

203. 1989. R

"El pueblo como sujeto".

En: *III Encuentro Nacional del Movimiento de Cristianos Comprometidos en las Luchas Populares*, Texto e Imagen (México), pp. 104-114.

204. 1989. R

"Come rifare, oggi, la storia della Chiesa in America Latina".

En: E. Balducci et.al., *1492-1992 Cinque secoli di evangelizzazione in America Latina*, Azal, Bologna, pp. 140-170.

205. 1989. F

"Conversazione con Enrique Dussel: Rileggere Marx dall'America Latina" (a cura di Vittorio Bellavite).

En: *Marx Cento I* (Milano), 9 (Maggio), pp. 49-58.

206. 1989. F

"Hacia un Marx desconocido. Un comentario a los Manuscritos del 61-63".

En: *Corcordia* (Aachen), 15, pp. 99-100

207. 1990. F

"Marx's Economic Manuscripts of 1861-63 and the 'Concept' of Dependency".

En: *Latin American Perspectives* (Los Angeles, California), 17, 2, Sage Publications, pp. 61-101.

208. 1990. R

"Iglesia y Estado en América Latina".

En: *La Jornada* (México), 29 y 30 de abril.

En: *Religión y Cultura*, México (1990), p. 7-10.

209. 1990. F

"Exterioridad del trabajo vivo: Marx contra Hegel".

En: *Metamorfosis*, Universidad Autónoma de Chihuahua, (México), 18, pp. 68-94.

Otra edición como: "La exterioridad en el pensamiento de Marx"

En: José María Aguirre, Xavier Insausti, *Pensamiento crítico, ética y absoluto*, Ed. Eset, Vitoria, España, pp. 11-18.

210. 1990. R

"Latin America".

En: *Modern Catholicism*, SPCK (London), Oxford University Press New York, pp. 319-325.

211. 1990. H

"La politique vaticane en Amérique Latine: essai d'interprétation historico-sociologique".

En: *Social Compass* (Lovaina), 37-2, pp. 207-224.

212. 1990. F

"La Introducción de la *Transformación de la filosofía* de K.-O. Apel y la Filosofía de la Liberación (Reflexiones desde una perspectiva latinoamericana)".

En castellano en: K.-O. Apel-E. Dussel-R. Fornet, *Fundamentación de la ética y filosofía de la liberación*, Siglo XXI, 1992, pp. 45-104.

En alemán: "Die 'Lebensgemeinschaft' und die 'Interpellation des Armen'. Die Praxis der Befreiung".

En: Raúl Fornet-Betancourt, *Ethik und Befreiung*, Dokumentation der Tagung: Philosophie der Befreiung: Begründungen von Ethik in Deutschland und Lateinamerika, Augustinus-Buchhandlung, Aachen, pp. 69-96; 2a. edición, 1993, pp. 69-96.

En italiano en: Apel-Dussel, *Etica della comunicazione ed etica della liberazione*, Editoriale Scientifica, Napoli, 1999, pp.49-127.

213. 1990. F

"1492: Diversas posiciones ideológicas".

En: Gioconda Belli, Miguel Bonasso, Enrique Dussel, *1492-1992: La interminable conquista. Emancipación e Identidad de América Latina*, Joaquín Mortiz, México, pp. 77-97.

En: *Cuadernos de Opción* (Bogotá), 2, pp. 5-11.

Como: "1492: análisis ideológico de las diferentes posiciones"

En: *Cristianismo y Sociedad* (México), 110 (1991), pp. 7-20.

En español: "1492: análisis ideológico de las diferentes posiciones"

En: Guillermo Meléndez, *Sentido Histórico del V Centenario (1492-1992)*, Editorial DEI, Costa Rica, 1992, pp. 13-31.

En español: "Diversas concepciones ideológicas sobre el V Centenario"

En: Alicia Puente de Guzmán (Coord), *El Desafío Latinoamericano desde hace 500 Años*, Cehila-Comunidad Teológica-CAM, México, 1992, p. 7-18.

En inglés: "1492: The Discovery of an Invasion"

En: *Cross Currents. Religion & Intellectual Life*, N. York, 41-4 1991, pp. 437-452.

En portugués: "1492: Diversos sentidos dun mesmo acontecimento"

En: *Encrucillada* (Santiago de Compostela), 75 (nov-dec) (1991), pp. 11-28.

En italiano: "1492: posizioni ideologiche diverse"

En: Gioconda Belli, Miguel Bonasso, Enrique Dussel, *1492-1992: L'interminabile conquista*, La Piccola Editrice, Roma, 1992, pp. 75-97.

En alemán: "Das Jahr 1492 aus der Sicht Europas und Lateinamerikas".

En: *Ordensnachrichten* (Viena), 6 (1990), pp. 19-32.

En alemán: "Das Jahr 1492: Ideologische Analyse seiner verschiedenen Interpretationen"

En: Karin Bredull Gerschwiler et al., *Ökumenische Theologie in den Herausforderungen der Gegenwart*, Ed. Vandenhoeck & Ruprecht in Göttingen, 1991, pp. 153-174.

Otra versión: "Die Geburt der Moderne und der Ausschluß des Anderen. Über die Bedeutungen von '1492'".

En: Beat Dietschy, *Ist Unser Gott Auch Euer Gott? Gespräche über Kolonialismus und Befreiung*, Exodus, Luzern, 1992, pp. 70-84.

Versión de conferencia oral: "1492: El encubrimiento del Otro. (Hacia el Origen del Mito de la Modernidad)"

En: Fundación Federico C. Alvarez, *La Utopía de America. Homenaje a Leopoldo Zea*, Universidad Autónoma de Santo Domingo, Santiago de los Caballeros, 1992, pp. 116-133.

214. 1990. F

"Las motivaciones reales de la conquista".

En alemán: "Die historische Bedeutung des Jahres 1992".

En: *Ordensnachrichten* (Viena), 6, pp. 6-18.

En francés: "Les motivations réelles de la Conquête".

En: *Concilium* 232, pp. 43-56.

En italiano: "Le reali motivazioni della Conquista".

En: *Ibid.*, pp. 42-54.

En alemán: "Die tatsächlichen Motivationen der Conquista".

En: *Ibid.*, pp. 466-476.

En holandés: "De werkelijke motivaties voor de Conquista".

En: *Ibid.*, pp. 31-40.

En español: "Las motivaciones reales de la conquista"

En: *Ibid.* 232, pp. 403-415.

En inglés: "The Real motives for the Conquest"

En: *Ibid.*, pp. 30-46.

215. 1991. F

"Las cuatro redacciones de *El Capital* (1857-1880)".

En: *Signos*, Anuario de Humanidades, UAM-Iztapalapa, V, t.3, pp. 211-240.

En: Enrique Dussel, *Método para una filosofía de la liberación. Superación analéctica de la dialéctica hegeliana*, Universidad de Guadalajara, Guadalajara, pp. 251-274.

En inglés: "The four drafts in the writing process of *Capital* (1857-1880)"

En: *First International Conferencia of Social Critical Reviews*, Eszmélet Foundation, (Budapest) 1 (Abril), pp. 165-182.

En inglés, otra edición. "The four drafts of *Capital*: Toward a New Interpretation of the Dialectical Thought of Marx".

En: *Rethinking Marxism*, (Notre Dame) Vol. 13, No. 1 (Spring, 2001), pp. 10-26.

En francés: "Les Quatre redactions du *Capital* (1857-1880)".

En: *Concordia* (Aachen), 19, pp. 65-75.

Otra versión resumida: "Variaciones sobre un mismo capital".

En: *La Jornada* (México), 56 (1990), pp. 30-33.

216. 1991. F

"Sobre la Actualidad de Carlos Marx".

En: Xabier Gorostiaga et al., *Dando razón de nuestra esperanza*, Ediciones Nicarao, Managua, pp. 108-111.

217. 1991. F

"Filosofía de la Liberación: Desde la praxis de los oprimidos"

En: CEFIL *Libertação Liberação*, (Brasil), 1 (1991), pp. 33-50.

En: F. Oliver Alcón, F. Martínez Fresneda, *América Variaciones de Futuro*, Instituto Teológico Franciscano, Serie Mayor-6, Murcia, 1992, pp. 395-413.

En: *Carthaginensia* (Murcia), 1992, VIII (ene-dic), 13-14, pp. 395-413.

En checoslovaco: "Filosofie Osvobozeni - Z Hlediska praxe utlacenych".

En: *Filosoficky Casopis* (Praga), Rocník XL, 6, 1992, pp. 1007-1024.

218. 1991. F

"La razón del Otro. La *interpelación* como acto-de-habla".

En: *Anthropos* (Caracas) (enero-julio), pp. 5-41.

En aleman: "Die Vernunft des Anderen. Die *Interpellation* als Sprechakt".

En: K.-O.Apel, Edmund Arens, Enrique Dussel, et.al., *Diskursethik oder Befreiungsethik?*, Ed.Raúl Fornet-Betancourt, Augustinus Verlag, Aachen, 1992, pp. 96-121.

En italiano: "Parla il povero e dicono: *Chi é costui? L'interpellazione* como atto-di-parola"

En: *Filosofia e Teologia* (Italia), IX, no. 2 (mayo-agosto), 1995, pp. 391-419.

219. 1992. F

"Una interpretación náhuatl de la Conquista" (De la `Parusia' de los Dioses hasta la `Invasión").

En: *Artes* (México), 25 (enero-abril), 1a. parte, pp. 3-15 y 26 (mayo-julio), 2a. parte, pp. 3-21.

En: *Anámnesis* (México), 3 (enero-junio), pp. 5-22.

Como: "De la *Parusia* de los Dioses hasta la *Invasion*".

En: *Busqueda de Espacios para la vida. I Encuentro Continental de Teologías y Filosofías Afro, Indígena y Cristiana*, Cayambe, Ecuador, 1994, pp. 28-47 pp.

En inglés: "A Nahuatl Interpretation of the Conquest: From the *Parousia* of the Gods to the *Invasion*".

En: Amaryll Chanady, *Latin American Identity and Constructions of Difference*, University of Minnesota Press, Minneapolis, Vol. 10, 1994, pp. 104-129.

220. 1992. R

"Theologie und Wirtschaft. Das theologische Paradigma des kommunikativen Handelns und das Paradigma der Lebensgemeinschaft als Befreiungstheologie".

En: Raúl Fornet-Betancourt, *Verändert der Glaube die Wirtschaft. Theologie und Ökonomie in Lateinamerika*, Ed. Herder, Freiburg, pp. 39-59.

En inglés: "Theology and Economy: The Theological Paradigm of Communicative Action and the Paradigm of the Community of Life as a Theology of Liberation".

En: Kenneth E. Bauzon, *Development and Democratization in the Third World: Myths, Hopes, and Realities*, Crane Russak, Washington DC, pp. 119-134.

221. 1992. R

"Pietro Rinnega Gesù".

En: Virgil Elizondo, *La Via della Croce. La Passione di Cristo nelle Americhe*, Querianiana, Brescia, pp. 54-60.

En inglés: "Jesus is denied by Peter"

En: Virgil Elizondo, *Way of the Cross. The Passion of Christ in the Americas*, Orbis Books, Maryknoll, pp. 31-36.

En español: "Y Pedro negó a Jesús"

En: Virgil Elizondo, *Vía Crucis. La pasión de Cristo en América*, Verbo Divino, Navarra, 1993, pp. 63-69.

222. 1992. F

"Del Eurocentrismo a la *Invencción* y al *Descubrimiento* de América".

En: *Semanal de la Jornada* (México), mayo 24, pp. 29-33.

223. 1992. F

"Unha filosofía nos tempos da cólera. Orixe e desenvolvemento dunha Filosofía da Liberación, 1959-1991"

En: L. Zea, M. Harnecker, E. Dussel, *América Latina. Entre a realidade e a Utopía*, Xerais, Galicia, pp. 69-99.

224. 1992. F

"Hermenéutica y liberación. De la *fenomenología hermenéutica* a una *filosofía de la liberación* (diálogo con Paul Ricoeur)".

En: *Analogía Filosófica* (México), 6, 1 (enero-junio), pp. 141-182.

En italiano: "Ermeneutica e Liberazione". Dalla "Fenomenologie ermeneutica" ad una "Filosofia della liberazione".

En: Giuseppe Cantillo, Domenico Jervolino et al., *Filosofia e liberazione. La sfida del pensiero del terzo-mondo*, Ed. Capone, Lecce, pp. 78-107.

En: *Segni e Comprensione* (Lecce), 15 (enero-mayo), pp. 78-107.

225. 1992. F

"De la *conquista* a la *colonización* del mundo en la vida".

En: *Freiburger Zeitschrift für Philosophie und Theologie* (Freiburg), 32, 3, pp. 279-293.

226. 1992. F

"De la *invencción* al *descubrimiento* de América".

En: *Freiburger Zeitschrift für Philosophie und Theologie* (Freiburg) 39, 3, pp. 264-278.

227. 1992. F

"El proyecto de una *Filosofía de la historia latinoamericana* de Leopoldo Zea".

En: *Cuadernos Americanos. Nueva Época* (México) 35, VI, Vol. 5 (sept.-oct.), pp. 203-218.

En: Raúl Fornet-Betancourt, *Para Leopoldo Zea*, Augustinus Buchhandlung, Aachen, pp. 24-37.

En: *América Latina Historia y destino*. Homenaje a Leopoldo Zea, UAEM, México, III, 1993, pp. 215-223.

En inglés: "Leopoldo Zea's Project of a Philosophy of Latin American History"

En: Amaryll Chanady, *Latin American Identity and Constructions of Difference*, University of Minnesota Press, Minneapolis, Vol. 10, 1994, pp. 26-42.

228. 1992. F

"La conquista dell'America e il mito della modernità nella disputa di Valladolid (1550)".

En: *Invarianti* (Roma), VI-22 (verano-otoño), pp. 53-58.

229. 1993. R

"IV Conferencia general del episcopado latinoamericano de 1992 en Santo Domingo. (La cuestión institucional)".

En: *Exodo* (Madrid), 17 (febrero), pp. 31-35.

En: *Para entender Santo Domingo*, Centro de Estudios Ecuménicos (México) (febrero), pp. 33-40.

En: *Amanecer* (Nicaragua), 80 (ene-marzo), pp. 31-34.

Como: "A Questao Institucional"

En: Clodovis Boff, Gustavo Gutiérrez, E. Dussel, *Santo Domingo. Ensaio Teológico-Pastoral*, Editora Vozes, pp. 111-121.

En alemán: "Das *institutionalle* Problem: Machtfaktor Geschäftsordnung".

En: Norbert Arntz, *Retten, was zu retten ist? Die Bischofskonferenz in Santo Domingo zwischen prophetischem Freimut und ideologischem Zwang*, Edition Exodus, Luzern, 1993, pp. 54-63.

230. 1993. F

"De la crítica de la religión a la crítica religiosa de la economía".

En: *Semanal La Jornada* (México) (junio 13), pp. 38-44.

231. 1993. F

"Hacia una Ética de la Liberación ecológica"

En: *Economía informa UNAM* (México), 219 (julio), pp. 55-59.

232. 1993. F

"Del escéptico al cínico"

En: *Signos*. Anuario de Humanidades UAM-I. (México), VI-III, 1992, pp. 89-103.

En: *Libertação Liberación*, CEFIL (Campo Grande, Brasil) III-1, pp. 36-47.

En alemán: "Vom Skeptiker zum Zyniker. (Vom Gegner der *Diskursethik* zu dem der *Befreiungsphilosophie*)".

En: Raúl Fornet-Betancourt, *Die Diskursethik und ihre lateinamerikanische Kritik*, Augustinus Verlag, Aachen, 1993, pp. 55-65.

233. 1993. H

"I cicle dell'Evangelizzazione". (Resumen de otros trabajos)

En: Romeo Ballan, *I Missionari della Prima Ora. Nell'Evangelizzazione dell'America Latina*, EMI-Bologna, Italia, 1991, pp. 31-44.

En portugues: "Os ciclos evangelizadores"

En: Romero Ballan, *Os Missionários da primeira hora. Na evangelização da América Latina*, Além-Mar, Portugal, 1992, pp. 33-44.

234. 1993. H

"Chronologische Darstellung der Entstehung und Entwicklung der Theologie der Befreiung in Lateinamerika (1959-1989)".

En: Riolando Azzi, J. P. Bastian, Enrique Dussel, M. Salinas,

Theologieggeschichte der Dritten Welt Lateinamerika, Chr. Kaiser, Güterloh, pp. 263-367.

Parcialmente en: "Hinweise zur Entstehung der Befreiungstheologie: 1959-1972".

En: Raul Fornet, *Theologien in der Sozial-und Kulturgeschichte Lateinamerikas. Die Perspektive der Armen*, Band 3, Eichstätt, pp. 302-333.

235. 1993. F

"Die 'Essenz' der Dependenz: Die Beherrschung unterentwickelter durch hochentwickelte Bourgeoisien und die Übertragung von Mehrwert"

En: *Dialektik*. Enzyklopädische Zeitschrift für Philosophie und Wissenschaften (Bremen), 2, pp. 99-105.

236. 1993. F

"Europa, Modernidad y Eurocentrismo".

En: *Economía Informa*, UNAM (México), 222 (octubre), pp. 7-14.

En: *Postdata* (San Juan), 9 (agosto) (1994), pp. 17-24.

En: *Ciclos* (Buenos Aires), V-Vol.V 8 (enero-junio) (1995), pp. 167-178.

En: Edgardo Lander, *La colonialidad del saber: eurocentrismo y ciencias sociales. Perspectivas Latinoamericanas*, CLACSO, Buenos Aires, 2000, pp. 41-53.

En: *Paideia* (México), Año 2-Vol. 2, No. 8 (mayo-julio, 2004), pp. 12-19

En portugués: "Europa, Modernidad y Eurocentrismo"

En: *Revista de Cultura Teológica* (Sao Paulo), I-4 (jul-set), pp. 69-81.

En portugués: "Europa, Modernidade e Eurocentrismo"

En: Edgardo Lander, *A colonialidade do saber. Eurocentrismo e ciencias sociais. Perspectivas latino-americanas*. CLACSO, Brasil, 2005, pp. 55-70.

En alemán: "Europa, Moderne und Eurozentrismus. Semantische *Verfehlung* des *Europa*-Begriffs."

En: Manfred Buhr, *Das Geistige Erbe Europas*, Instituto Italiano per gli Studi Filosofici 5, Vivarium, Napoli, 1994, pp. 855-867.

En: *Zeitschrift Marxistische Erneuerung* (Frankfurt), 20 (diciembre) (1994), pp. 83-94.

En francés: "Europe, modernité, eurocentrisme".

En: Francis Guibal, *1492: "Recontre" de deux mondes? Regards croisés*, Editions Histoire & Anthropologie, Strasbourg, 1996, pp. 42-58.

En inglés: "Europe, Modernity, and Eurocentrism".

En: *Nepantla. Views from South* (Durham), Vol. I, Issue 3 (2000), pp. 465-478.

Publicado en libro 52 (2001)

237. 1993. H

"La iglesia Latinamericana de Sucre a Santo Domingo".

En: CEHILA-CONFEPAR, *La Iglesia Latinoamericana de Sucre a Santo Domingo (1972-1992)*, Asunción, 151 p.

238. 1993. F

"Auf dem Weg zu einem philosophischen Nord-Sud-Dialog (Einige Diskussionspunkte zwischen der *Diskursethik* und der *Philosophie der Befreiung*)".

En: Andreas Dorschel, Matthias Kettner, E. Dussel, *Transzendental Pragmatik*, Editorial Suhrkamp, Frankfurt, pp. 378-396.

239. 1993. F

"Marx contra Hegel. El *nucleo racional* y la filosofía de la liberación"

En: Vernant Cauchy, *Le Dialogue Humaniste*, Université de Montréal, Montréal, pp. 81-101.

240. 1993. F

"Re-lecture Marx. Aus der Perspektive der Lateinamerikanischen Philosophie der Befreiung".

En: *Bremer Philosophica*, Folleto Universität Bremen, Studiengang Philosophie, 5 (1992), 10 p.

241. 1993. F

"Kritik des *Mythos der Moderne*".

En: Hans Waldenfels, *500 Jahre Lateinamerika: Kolonisierung-Wirtschaft-Politik-Religion*, Borengässer, Bonn, 1993, pp. 8-20.

242. 1993. F

"Technology and basic needs: proposal for a Debate on fundamental criteria"

En: Carl Mitcham, *Philosophy of Technology in Spanish Speaking Countries*, Kluwer Academic Publishers, Netherlands, 1993, pp. 101-109.

243. 1993. F

"Eurocentrism and Modernity (Introduction to the Frankfurt Lectures)"

En: John Beverley-José Oviedo, *The Postmodernism Debate in Latin America*, Duke University Press, Vol. 20-3, Durham, 1993, pp. 65-76; 2a. edición, 1995, pp. 65-76.

En español: "Eurocentrismo y Modernidad (Introducción a las lecturas de Frankfurt)".

En: Walter D Mignolo, *Capitalismo y geopolítica del conocimiento. El eurocentrismo y la filosofía de la liberación en el debate intelectual contemporáneo*, Ediciones del Signo, Buenos Aires, 2001, pp. 57-70.

244. 1994. F

"Das andere Gesicht der Moderne. Zur Kritik des europäischen Selbstverständnisses aus lateinamerikanischer Perspektive"

En: Heinz Holley-Klaus Zapotoczky, *Die Entdeckung der Eroberung. Reflexionen zum Bedenkjahr 500 Jahre Lateinamerika*, Universitätsverlag Rudolf Trauner, Vol. I, Linz, 1993, pp. 91-109.

245. 1994. F

"Ética de la Liberación".

En: Antonio Sidekum, R. Fornet, K.O. Apel, E. Dussel, *Ética do Discurso e Filosofia da Libertação. Modelos Complementares*, UNISINOS, Sao Leopoldo, pp. 145-170.

Otra versión: "Ética de la liberación desde las/os pobres y excluidas/os. (Hacia el *punto de partida* como ejercicio de la *razón ética originaria*)"

En: *Ética Universal y Cristianismo*. XIII Congreso de Teología, Evangelio y Liberación, Madrid, pp. 75-100.

Como: "Ética de la Liberación (Hacia el *punto de partida* como ejercicio de la *razón ética orginaria*)"

En: *Signos. Anuario de Humanidades*, UAM-I, Año VIII, 1994, pp. 241-274.

En alemán: "Ethik der Befreiung. Zum *Ausgangspunkt* als Vollzug der *ursprünglichen ethischen Vernunft*".

En: R.Fornet-B., *Konvergenz oder Divergenz? Eine Bilanz des Gesprächs zwischen Diskursethik und Befreiungsethik*, Augustinus Verlag, Aachen, 1994, pp. 83-109.

246. 1994. H

"The Catholic Church in Latin America since 1930".

En: Leslie Bethell, *The Cambridge History of Latin America*, University Cambridge Press, New York, Volumen VI, Part 2, pp. 547-582.

247. 1994. F

"Sentido ético de la rebelión maya en 1994 en Chiapas. (Dos juegos de lenguaje)".

En: *Filosofía, Educación y Ciencia*, (IPN, México) Nueva Epoca, Año 9, 25/26, marzo-junio, pp. 16-29.

En: Missionswissenschaftliches Institut Missio, *Jahrbuch für Kontextuelle Theologien 1994*, IKO-Verlag, Frankfurt, pp. 202-219.

En: N.Chomsky-D.Polanco-E.Dussel, *Chiapas insurgente. 5 ensayos sobre la realidad mexicana*, Txalaparta, Navarra, 1995, pp. 107-125.

En: *Apuntes filosóficos* (Venezuela) 6 (1994), pp. 7-25.

En: M.Tarrío-L.Concheiro, *La sociedad frente al mercado*, UAM-Xochimilco, México, 1998, pp. 369-385.

En alemán: "Der ethische Sinn des Maya-Aufstands von 1994 in Chiapas"

En: *Arbeitshefte des Lateinamerika-Zentrums* (Münster), 38 (1997), pp. 4-59.

En inglés: "Ethical Sense of the 1994 Maya Rebellion in Chiapas"

En: *Journal of Hispanic/Latino Theology* (Minnesota), Vol.2, 3 (1995), pp. 41-56.

Versión reducida: "Rebelión maya de 1994 en Chiapas"

En: *Enlace* (México), enero-febrero, pp. 16-20.

En: *Nueva América* (Buenos Aires) 62, junio, pp. 13-18.

En: *CEHILA Boletín* 49 (Sao Paulo) (abril-agosto), pp. 4-8.

En italiano: "La ribellione maya in Chiapas"

En: *Amanecer* (Celleno), 4, pp. 26-30.

Como: "Il senso etico della ribellione Maya en Chiapas nel 1994. Due "giochi di linguaggio".

En: *MYΘΟΣ. Rivista di Storia delle religioni* (Palermo), No. 12 (2004-2005), pp. 203-216.

En portugués: "Rebeliao Maia de 1994 en Chiapas"

En: *Cultura Vozes*, Petrópolis, Año 89, Vol. 89, Nú. 3, maio-junio, 1995, pp. 97-103.

248. 1994. F

"Ricordare il futuro"

En: *ATTI del 32o. Convegno Nazionale CEM*, Cem Mondialità, Brescia, Vol. XXV-6, mayo, 1a. parte, pp. 11-20.

249. 1994. H

"Tensiones que constituyen la personalidad funcional de CEHILA"

En: *Vinte anos de Produção Historiográfica da CEHILA. Balanço Crítico*, Boletín CEHILA 47-48 (São Paulo) (marzo), pp. 15-17.

250. 1994. F

"El Nacionalismo. Sobre las condiciones de su aparición (Hacia una teoría general)".

En: *Antropos* (Caracas), 2-1993 (julio-diciembre), pp. 49-72.

En: G.Avalos-M.Dolores París, *Política y Estado en el pensamiento moderno*, UAM-Xochimilco, México, 1996, pp. 325-349; 2a. edición corregida, 2001, pp. 275-294.

Publicado en libro 53 (2001).

251. 1994. R

"La ecología vista desde los derechos de los pobres".

En: G. Girardi, J.J.-de Damborenea-E.Dussel, *Cristianismo, Justicia y Ecología*, Nueva Utopía, Madrid, pp. 129-148.

252. 1994. F

"Proyecto filosófico de Charles Taylor, Ética del Discurso y Filosofía de la Liberación".

En: *Signos. Anuario de Humanidades*, UAM-I, México, VII-III, 1993, pp. 15-60.

253. 1994. F

"L'Etica della Liberazione di fronte all'Etica del Discorso".

En: *Segni e Comprensione* (Lecce), 23 (settembre-dicembre), 1994, pp. 21-38.

Y en: Apel-Dussel, *Etica della comunicazione ed etica della liberazione*, pp.185-211.

En alemán: "Die Priorität der Befreiungsethik gegenüber der Diskursethik", en: E. Arens, *Anerkennung der Anderen. Eine theologische Grunddimension interkultureller Kommunikation*, Herder, Freiburg, 1995, pp. 113-137.

En español: "La Ética de la Liberación ante la Ética del Discurso".

En: *Revista de Filosofía* (Maracaibo), 21 (1995), pp. 93-114.

En: Carlos B. Gutiérrez, *El trabajo filosófico de hoy en el continente. Memorias del XIII Congreso Interamericano de Filosofía*, Universidad de los Andes, Bogotá, 1995, pp. 1141-1153.

En: *Isegoría* (Madrid), 13 (1996), pp. 135-149.

254. 1994. F

"Nachwort von Enrique Dussel".

En: Franz J. Hinkelammert, *Kritik der utopischen Vernunft. Eine Auseinandersetzung mit den Hauptströmungen der modernen Gesellschaftstheorie*, Exodus-Matthias-Grünwald-Verlag, Luzern-Mainz, 1994, pp. 309-320.

255. 1995. F

"Marcos, ein Übersetzer zwischen Maya und Moderne"

En: Anne Huffscheid, *Subcomandante Marcos. Ein maskierter mythos*, Elefanten Press, Berlín, 1995, pp. 87-101.

256. 1995. H

"La Iglesia en el proceso de la organización nacional y de los estados en América Latina (1830-1880)".

En: A.Matute-E.Trejo-B.Connaughton, *Estado, Iglesia y Sociedad en México. Siglo XIX*, Facultad de Filosofía UNAM-M.A.Porrúa, México, 1995, pp. 63-80.

257. 1995. F

"Kultureigene Entwicklungspotentiale Lateinamerikas"

En: Johannes Hoffmann, *Die Vernunft in den Kulturen- Das Menschenrecht auf Kultureigene Entwicklung*, Band 3, IKO-Verlag, Frankfurt, 1995, pp. 307-313.

258. 1995. F

"La familia en el mundo periférico".

En: *Concilium* 260, pp. 81-96.

En italiano: "La famiglia nel Mondo periferico".

En: *Concilium* 260, pp. 87-102.

En frances: "La famille dans le monde périphérique".

En: *Concilium* 260, pp. 75-89.

En inglés: "The Family in the Peripheral World".

En: *Concilium* 260, pp. 53-65.

En alemán: "Die Familie in der Welt der Peripherie".

En: *Concilium* 260, pp. 323-332.

En portugués: "A família no mundo periférico".

En: *Concilium* 260, pp. 71-84.

259. 1995. F

"La filosofía de la dominación de Augusto Salazar Bondy".

En: UAM-I., *Centros de Documentación*, Serie Reportes, Septiembre, 1995, 9 p.

En: *Casa del Tiempo* (UAM, México), V.14-49 (marzo) (1996), p. 41-46.

260. 1995. F

"Sistema-Mundo, Dominação e Inclusão. Apontamentos sobre a história do fenómeno religioso no processo de globalização da América Latina".

En: E. Hoornaert, *História da Igreja na América Latina e no Caribe 1945-1995*, CEHILA-Vozes, Petrópolis, 1995, pp. 39-79.

261. 1995. F

"El marxismo de Mariátegui como *Filosofía de la Revolución*".

En: L.F. Alarco, A. Quijano, E. Dussel, *El Marxismo de José Carlos Mariátegui*, Editora Amauta, Lima, 1995, pp. 27-38.

Como: "El marxismo de Mariátegui como *Filosofía de la Liberación*: el problema del indio"

En: Carlos B. Gutiérrez, *El trabajo filosófico del hoy en el continente. Memorias del XIII Congreso Interamericano de Filosofía*, Universidad de Los Andes, Bogotá, 1995, pp. 1175-1182.

262. 1995. R

"La historia social de América Latina y el origen de la Teología de la Liberación".

En: M. Marini-M. Millan, *La Teoría social latinoamericana. La Centralidad del marxismo*, t. III, Editorial El Caballito, México, 1995, pp. 167-175.

263. 1995. F

"Enrique Dussel: Proximité et éloignement".

En: Yvanka Raynova, *La Filosofía al fin del siglo XX. (Conversaciones con Paul Ricoeur, Richard Rorty y Enrique Dussel)*, Instituto de Inv. Filosóficas, Sofia (Bulgaria), 1995, pp. 46-62.

264. 1996. F

"Principios de una Ética ecológico material de la Liberación".

En: *Ecología y Cristianismo*, XV Congreso de Teología, Evangelio y Liberación, Madrid, 1996, pp.

49-61.

265. 1996. F

"La Démocratie matérielle et formelle (Réflexion à partir d'une Éthique de la libération".

En: L. Hurbon, *Les transitions démocratiques*, SYROS, París, 1996, pp. 347-357.

266. 1996. F

"Karl Marx: une éthique matérielle critique".

En: *Actuel Marx* (París), no. 19 (premier semestre) (1996), pp. 51-61.

267. 1996. F

"La analogía de la palabra (el método analéctico y la filosofía latinoamericana".

En: *Analogía Filosófica* (México), Año X-1 (enero-junio) (1996), pp. 29-60.

268. 1996. F

"Algunas reflexiones sobre el pragmatismo de Charles S. Peirce".

En: *Estudios Leopoldenses*, (Sao Leopoldo) V.32, Num. 147 (1996) (mayo-junio), pp. 41-55.

En: *Antropos* (Caracas), 2 (1995) (jul.-dic.), pp. 35-53.

269. 1996. R

"A note on liberation theology".

En: Leslie Berthell, *Ideas and Ideologies in Twentieth Century Latin America*, Cambridge University Press, New York, 1996, pp. 275-283.

270. 1996. F

"Ética Material, Formal y Crítica".

En: *Filosofazer* (Passo Fundo, RS), 9, año V (1996/2), pp. 7-36.

En: *Utopía y Praxis Latinoamericana*, (Venezuela), Año 3, Núm.4 (1998), pp. 7-32.

En: *Signos*. Anuario de Humanidades (UAM-I) (México), Año X, tomo I (1996). 39-69.

En alemán: "Materiale, formale und kritische Ethik".

En: *Zeitschrift für kritische Theorie*, (Lüneburg), 6 (1998), pp. 39-67.

En alemán: "Materielle, formale und kritische Ethik"

En: Raúl Fornet-B., *Armut im Spannungsfeld zwischen Globalisierung und dem Recht auf eigene*

Kultur, IKO-Verl. für Interkulturelle Kommunikation, Frankfurt, 1998, pp. 203-231.

En: Julio C. Olórtegui, *Hombre, Naturaleza y Filosofía*. Actas VI Congreso Nacional de Filosofía, Universidad Nacional de la Amazonía Peruana, Iquitos, 2001, pp. 75-98.

271. 1996. F

"La ética del discurso de Karl-Otto Apel. Confrontada desde una ética material universal".

En: Raul Fonet-B., *Diskurs und Leidenschaft. Festschrift für Karl-Otto Apel zum 75. Geburtstag*, Augustinus Verlag, Aachen, 1996, pp. 39-52.

272. 1996. F

En español: "Arquitectónica de la Ética de la Liberación. Para una ética de la vida del sujeto humano".

En: A-T. Tymieniecka, *Analecta Hesserliana*, Vol. LV, Kluwer Academic Publishers, Netherlands, 1998, pp. 125-159.

En español: "Arquitectónica de la Ética de la Liberación en la edad de la globalización y la exclusión".

En: *Laval Théologique et Philosophique* (Quebec), Vol.54, No. 3 (Oct. 1998), pp. 455-471

En: *Paideia* (México), Año 2, Vol.2, No. 7 (2004-2005), pp. 9-24.

En alemán: "Zur Architektonik der Befreiungsethik. über materiale Ethik und formale Moral".

En: Raúl Fonet-B., *Armut, Ethik, Befreiung*, Augustinus Verlag, Aachen, 1996, pp. 61-94.

En inglés: "The Architectonic of the Ethics of Liberation".

En: *Philosophy and Social Criticism* (London), Vol. 23, (3) (1997), pp. 1-35.

También: "The Architectonic of the Ethics of Liberation: On Material Ethics and Formal Moralities"

Otra edición en inglés: D. Satstone-E. Mendieta (Ed.), *Liberation Theologies: Postmodernity and the Americas*, New York, 1997, pp.273-304.

273. 1996. F

"Una ética material crítica: Los *Manuscritos del 44* ante el formalismo hegeliano y la economía política burguesa".

En: *Vientos del Sur* (Mexico), 8 (1996), pp. 59-63.

En francés: "Karl Marx: une éthique matérielle critique. Les Manuscrits de 1844 face au formalisme hégélien et à l'économie politique bourgeoise".

En: *Actuel Marx* (París) no. 19 (premier semestre) (1996), pp. 51-61.

274. 1996. R

"Notas sobre a origem da teologia da libertação (1959-1972)".

En: Raúl Fonet-B., *A Teologia na história social e cultural da América Latina*, 3, Editora Unisinos,

Sao Leopoldo, 1996, pp. 261-287.

275. 1996. F

"Algunas reflexiones ante el comunitarianismo de MacIntyre, Taylor y Walzer".

En: *Stromata* (San Miguel), LII-1/2 (1996), pp. 119-140.

276. 1996. F

"Me llamo Rigoberta Menchú y así *me nació la conciencia*".

En: Ursula Klesing, *Lo Propio y lo Ajeno. Interculturalidad y sociedad multicultural*, Plaza y Valdez Editores, México, 1996, pp. 123-148.

277. 1997

"Modernidad, globalización y exclusión".

En: Heinz Dieterich, *Globalización, Exclusión y Democracia en América Latina*, Editorial Joaquín Mortiz, México, 1997, pp. 75-98.

278. 1997. R

"La Teología crítica (El criterio de demarcación de la *crítica* en Karl Marx)".

En: *Exodo* (Madrid), 37 (1997) (ene-feb), pp. 42-45.

279. 1997. T

"Zur sozio-historischen Bedeutung der Befreiungstheologie. Überlegungen zu weltgeschichtlichem Ursprung und Kontext".

En: Raúl Fornet B., *Befreiungstheologie: Kritischer Rückblick und Perspektiven für die Zukunft*, Band 1: Bilanz der letzten 25 Jahre (1968-1993), Matthias-Grünwald-Verlag, Mainz, 1997, pp. 9-18.

En español: "Sentido Socio-histórico de la Teología de la Liberación (Reflexiones sobre su origen y contexto mundiales)".

En: *Exodo* (Madrid), 38 (marzo-abril) (1997), pp. 22-31.

En: E.Dussel-P.Richard-J.Pixley, *Teología de la Liberación*, Editorial Abya-Yala, Ecuador, 1998, pp.

En: Joseph Ferraro, *Debate actual sobre la Teología de la Liberación*, UAM-Iztapalapa, 2003, pp. 49-63.

280. 1997. F

"La *Fattibilità* dell'Etica. Saggio su Franz Hinkelhammert".

En: *Il Cannocchiale* (Napoli), 3 (1996) (sep.-dic.), pp. 79-88.

281. 1997. F

"Algunas reflexiones sobre el realismo interno de Hilary Putnam".

En: *Estudios Leopoldenses* (Sao Leopoldo), V.32, No. 150 (1996) (nov-dic.), pp. 67-81.

En: *Antropos* (Venezuela), 1/2 (1996) (ene-dic), pp. 3-20.

282. 1997. R

"El Mercado en la Perspectiva Etica de la Teología de la Liberación".

En: *Concilium* 270, pp. 124-142.

En italiano: "Il mercato nella prospettiva etica della teologia della liberazione".

En: *Concilium*, pp. 138-159.

En inglés: "The Market from the Ethical Viewpoint of Liberation Theology".

En: *Concilium*, pp. 85-100.

En francés: "Le marché dans la perspective éthique de la théologie de la libération".

En: *Concilium* 270, pp. 121-138.

En alemán: "Der Markt aus der ethischen Perspektive der Theologie der Befreiung".

En: *Concilium* 270, pp. 217-232.

En portugués: "O mercado na perspectiva ética da teologia da libertação".

En: *Concilium* 270, pp. 115-132.

Como: "Etica y Mercado".

En: *Topo drilo* (México) 50 (marzo-abril), (1998), pp. 27-34.

Como: "Etica y mercado en la perspectiva ética de la liberación".

En: J.L.Estrada-A.Escobar-O.Perea, *Etica y Economía. Desafíos del mundo contemporáneo*, Plaza y Valdes Eds.-UAM, D.F., 1999, pp. 97-112.

283. 1997. F

"Alteridad y Liberación".

En: A.Ortiz-Osés-P.Lanceros, *Diccionario de Hermenéutica*, Universidad de Deusto, Bilbao, 1997, pp. 24-39.

284. 1997. T

Comentario al libro de Roberto Goizueta, *Caminemos con Jesús. Toward a Hispanic/Latino Theology of Accompaniment*, Orbis Books, New York, 1995.

285. 1997. R

"Transformaciones de los supuestos epistemológicos de la *Teología de la Liberación*".

En: Duque, José (Ed.), *Perfiles Teológicos para un nuevo milenio*, DEI, San José (Costa Rica), 1997, pp. 29-39.

En: *Phronesis* (México), 2-3, 1997, pp. 11-20.

"Teología de la Liberación. Transformaciones de los supuestos epistemológicos".

En: *Theologica Xaveriana* (Colombia), Año 47/2, No. 122 (abril-junio) (1997), pp. 203-213.

En: M.Hungerkamp/Matthias Lutz, *Grenzen Überschreitende Ethik*, IKO-Verlag, Frankfurt, 1998, pp. 83-96.

286. 1997. F

"Ética de la Liberación".

En: Mariano Moreno V. (Ed.), *Diccionario de Pensamiento Contemporáneo*, San Pablo, Madrid, 1997, pp. 453-461.

287. 1997. F

"Exclusión".

En: Mariano Moreno V. (Ed.), *Diccionario de Pensamiento Contemporáneo*, San Pablo, Madrid, 1997, pp. 484-489.

288. 1998. F

"¿Es posible un principio ético material, universal y crítico?"

En: *Pasos* (Costa Rica), 75 (enero-febrero), 1998, pp. 1-9.

En alemán: "Kann es in der Ethik ein materiales, universales und kritisches Prinzip geben?"

En: Antonio Autiero, *Ethik und Demokratie: 28. Internationaler Fachkongress für Moralthologie und Sozialethik*, LIT Verlag, Münster, 1998, pp. 157-171.

289. 1998. F

"Diseño, Producción y Tecnología".

En: H. Ramírez-Victor M. Barcenás, *1er. Seminario de Teoría General de los Diseños*, UAM-Azt., 1998, pp. 85-90.

290. 1998. F

"Globalization and the Victims of Exclusion: From a Liberation Ethics Perspective".

En: *The Modern Schoolman* (Saint Louis), V. LXXV, Núm. 2 (January), pp. 119-155.

En: Ricardo J. Gómez, *The Impact of Globalized Neoliberalism in Latin America*, Hansen House Publishing, Newbury Park, 2004, pp. 11-64.

En español: "Globalización y las víctimas de la exclusión: desde la perspectiva de la Etica de la Liberación".

En: *Colección Encuentro de Reflexión Mons. Angelelli*, Ediciones Tiempo Latinoamericana, 1998, 21 p.

291. 1998. F

"Facticidad y validez de Jürgen Habermas".

En: *Hoja por Hoja*, La Jornada (México), 13 (13 junio), pp.7-8.

292. 1998

"Dussel, Enrique né en 1934".

En: André Jacob (Ed.), *Encyclopedie Philosophique Universelle*, PUF, t.2, 1992, pp. 3196-3197.

293. 1998. F

"Il pensiero formale di Jürgen Habermas visto da un etica materiale universale".

En: *Segni e Comprensione*, (Lecce), Año XI, Núm. 31 (maggio) (1997), pp. 16-33.

En inglés: "The Formal Thought of Jürgen Habermas from the Perspective of a Universal Material Ethics".

En: Lewis Edwin Hahn, *Perspectives on Habermas*, Open Court Publishing, Illinois, 2000, pp. 235-255.

294. 1998. H

"Historia del fenómeno religioso en América Latina".

En: Hans-Jürgen Prien, *Religiosidad e Historiografía: la irrupción del pluralismo religioso en América Latina y su elaboración metódica en la historiografía*, Vervuert, Frankfurt, 1998, pp. 71-81.

295. 1998. F

"Beyond Eurocentrism: The World-System and the Limits of Modernity".

En: F.Jameson-M.Miyoshi, *The Cultures of Globalization*, Duke University Press, Durham, 1998, pp. 3-31.

In: Hwa Yol Jung, *Comparative Political Culture in the Age of Globalization. An Introductory Anthology*, Lexington Books, Maryland, 2002, pp. 57-82.

296. 1998. F

"Principles, meditations, and the good as synthesis. (From *Discourse Ethics* to *Ethics of Liberation*".

En: *Philosophy Today. Remembrance and Responsibility*, (Chicago), Vol. 41, DePaul University (1998), pp. 55-66.

En español: "Principios, mediaciones y el *bien* síntesis (de la ética del discurso a la ética de la liberación).

En: *Signos Filosóficos* (México), Vol.1, 1 (enero-junio) (1999), pp. 115-138.

Publicado en libro 53 (2001).

297. 1998. F

"Wahrheitsanspruch und Toleranzfähigkeit der göttlichen Offenbarung aus der Sicht einer Theologie der Befreiung".

En: B.Schoppelreich-S. Wiedenhofer, *Zur Logik religiöser Traditionen*, Verlag für Interkulturelle Kommunikation, Frankfurt, 1998, pp. 267-295.

298. 1998. F

"El programa científico de investigación de Karl Marx (ciencia social funcional y crítica)".

En: F.López Segrera, *Los retos de la Globalización*, UNESCO/CRESALC, Caracas, 1998, pp. 185-217.

En: *Herramienta* (Buenos Aires), 9 (otoño) (1999), pp. 99-119.

Nueva edición como folleto: *Debate Marxismo y epistemología. Cuadernos de Herramienta* (Buenos Aires), No. 1 (Septiembre 2001), pp. 5-15.

En: Julio Muñoz Rubio, *La interdisciplina y las grandes teorías del mundo moderno*, UNAM-Centro de Investigaciones Interdisciplinarias en Ciencias y Humanidades, México, 2007, pp. 43-68.

299. 1998. F

"Por una ética de las víctimas".

En: *ABC Cultural* (Madrid), No. 355 (17 septiembre), pp. 20.

300. 1999. F

"El reto actual de la ética: detener el proceso destructivo de la vida".

En: H.Dieterich-E.Dussel, *Fin del Capitalismo Global. El Nuevo Proyecto Histórico*, Editorial Ciencias Sociales, La Habana, 1999, pp. 197-207.

301. 1998. F

"En búsqueda del sentido (Origen y desarrollo de una Filosofía de Liberación)".

En: *Anthropos* (Barcelona), 180 (setp.-oct.) (1998), pp. 13-36.

302. 1999. F

"Sensibility and Otherness in Emmanuel Lévinas".

En: *Philosophy Today* (Chicago), Vol. 43:2 (summer) (1999), pp. 126-134.

303. 1999. F

"Sobre el sujeto y la intersubjetividad: el agente histórico como actor en los movimientos sociales".

En: *Pasos* (S. Jose), 84 (julio-agosto) (1999), pp. 1-11. [97-99]

También en el libro 53.2001.

En italiano: "Sul soggetto e l'intersoggettività. L'Agente storico como attore nei movimenti sociali".

En: G.Cacciatore-P.Colonnello-D.Jervolino, *Ermeneutica, Fenomenologia, Storia*, Liguori Editore, 2001, pp. 171-194.

304. 1999. F

Encuesta Mundial sobre la situación de la Filosofía al final del siglo XX. Enrique Dussel.

En: Raúl Fornet-B., *Quo vadis, Philosophie? Antworten der Philosophen. Dokumentation einer Weltumfrage*, Concordia, Aachen, 1999, pp. 87-89.

Encuesta Mundial sobre la situación de la Teología al final del siglo XX. Enrique Dussel.

En: Raúl Fornet-B., *Theologie im III. Millennium-Quo vadis? Antworten der Theologen. Dokumentation einer Weltumfrage*, Verlag für Interkulturelle Kommunikation, Frankfurt, 2000, pp. 90-93.

305. 1999. F

"Reto al pensamiento latinoamericano de hoy".

En: *Arena* (México), 28, Año I, I (agosto 15) (1999), p. 5-6.

306. 1999. F

"Six Theses toward a Critique of Political Reason: The Citizen as Political Agent".

En: *Radical Philosophy Review* (Boston), Vol.2, No. 2 (1999), pp. 79-95.

En: David Ingram, *The Political. Blackwell Readings in Continental Philosophy*, Blackwell Publishers, Massachusetts, 2002, pp. 265-279.

En español: "Seis tesis para una crítica de la razón política (el ciudadano como agente político)

En: *Signos Filosóficos* (México), 2 (julio-diciembre) (1999), pp. 171-197.

En: *Life Thought and Global Sallim (Livelihood) Movement*, WLCF, Seoul, 2006, pp. 403-425.

307. 2000. F

"La filosofía de la liberación ante la postmodernidad".

En: *Devenires* (Morelia), No. 1, Año I (2000), pp. 36-54.

Como: "La filosofía de la liberación ante el debate de la postmodernidad y los estudios latinoamericanos"

En: Leonardo Tovar, *La postmodernidad a debate*, USTA, Bogotá, 2002, pp. 215-243.

En: Carlos A. Jáuregui-Mabel Moraña, *Colonialidad y crítica en América Latina*, Universidad de las Américas, Puebla, 2007, pp. 85-109.

308. 2000. F

"Sobre el concepto de *ética* y de *ciencia crítica*".

En: *Herramientas* (Buenos Aires), No. 12, Año V (2000), pp. 185-196.

En: *Debate Marxismo y Epistemología, Cuadernos de Herramienta* (Buenos Aires), No. 1 (Septiembre 2001), pp. 23-29.

309. 2000. F

"Il Dio del sistema"

En: E.Dussel-E.Chiavacci-R.Petrella, *Economia come teologia?*, L'altrapagina, Città di Castello, Pagani, 2000, pp. 7-48.

310. 2000. F

"Algunas reflexiones sobre la *falacia naturalista*".

En: *Filosofazer* (Passo Fundo), No. 17, Año IX (2000-II), pp. 9-22.

En español: "Algunas reflexiones sobre la falacia naturalista. (¿Pueden tener contenidos normativos implícitos cierto tipo de juicios empíricos?)".

En: *Diánoia* (México), No. 46, Vol. XLVI (mayo 2001), pp. 65-79.

En: *Concordia* (Aachen), No. 41 (2002), pp. 48-61.

Publicado en libro 53 (2001).

311. 2000. F

"Uma gesta episcopal esquecida (Bispos hispano-americanos do século XVI)".

En: Márcio Fabri dos Anjos, *Bispos para a esperança do mundo. Uma leitura crítica sobre caminhos de Igreja*, Editorial Paulinas, São Paulo, 2000, pp. 284-295.

En español: "Una gesta episcopal olvidada. (Obispos hispanoamericanos del siglo XVI)".

En: Márcio Fabri dos Anjos, *Obispos para la Esperanza del mundo. Una lectura crítica sobre los caminos de la Iglesia*, Editorial Paulinas, Colombia, 2000, pp. 309-318.

312. 2000. F

"Búsquedas de Interioridad e incertidumbre del futuro humano".

En: M.Eugenia Sánchez Díaz de R., *Interioridad y crisis del futuro humano*, Universidad Iberoamericana Golfo Centro, Puebla, 2000, pp.23-48.

313. 2000. F

"Reforma universitario del 2000"

En: *La Jornada*, México, sábado 11 de marzo, pp. 14.

314. 2000. F

"Autoritarismo" y "Vanguardismo"

En: *La Jornada*, México, martes 28 de marzo, pp. 13

315. 2000. F

"La organización de la comunidad de estudiantes".

En: *La Jornada*, México, lunes 10 de abril, pp. 44

316. 2000. F

"Crítica de la razón arrogante". Reseña al libro de Carlos Pereda

En: *Hoja por Hoja* (México), No. 34 (4 marzo), pp. 11 y 12.

317. 2000. F

"¿Contra" Vattimo?"

En: *Dispositio/n*(Michigan), XXIV, No. 51 (1999-2000), pp. 171-179.

318. 2001. F

"La vida humana como criterio de verdad".

En: J.Duque-G.Gutiérrez, *Itinerarios de la razón crítica: Homenaje a Franz Hinkelammert en sus 70 años*, DEI, Costa Rica, pp. 241-250.

En: *Devenires* (Michoacán) No. 4, Año II (julio 2001) pp. 203-212.

En: A.Cali-J.F.Durand-M.Forcina, *Filosofare Dialogando*, Edizione Milella, Lecce, 2002, pp.

281-290.

En: Rafael Bautista S., *Hacia una fundamentación del pensamiento crítico. Un diálogo con Zemelman, Dussel y Hinkelammert*, Rincón Ediciones, Bolivia, 2011, pp. 69-80.

319. 2001. F

“Franz Hinkelammert. Conversando con Enrique Dussel”.

En: J.Duque-G.Gutiérrez, *Itinerarios de la razón crítica: Homenaje a Franz Hinkelammert en sus 70 años*, DEI, Costa Rica, pp. 109-137.

320. 2001. F

"Einige Thesen zu: Kulturen zwischen *Tradition* und *Innovation*. Ist noch eine *Assimilation* auf der Basis einer homogenen kulturellen Kontinuität möglich?"

En: Raúl Fornet-B., *Kulturen zwischen Tradition und Innovation: stehen wir am Ende der traditionellen Kulturen?*, IKO-Verlag, Frankfurt, 2001, pp. 33-41.

321. 2001. F

"Reflexionen über den eurozentrischen Antiuniversalismus".

En: Oliver Kozlarek, *Universalien, Eurozentrismus, Logoentrismus. Kritik am disjunktiven Denken der Moderne*, IKO-Verlag für Interkulturelle Kommunikation, 2000, pp. 11-14.

322. 2001. F

"The *World-System* Europe as *Center* and Its *Periphery*, beyond Eurocentrism".

En: P.Lange-Churion-E.Mendieta, *Latin America and Postmodernity: A Contemporary Reader*, Humanity Books, New York, pp. 93-121.

323. 2001. R

"Una autobiografía teológica latinoamericana".

En: Juan-Jose Tamayo-Juan Bosch, *Panorama de la Teología Latinoamericana*, Editorial Verbo Divino, Navarra, 2001, pp. 181-195.

324. 2001. F

“Ethische Prinzipien und Ökonomie aus der Perspektive der *Ethik der Befreiung*”.

En: *Polylog. Zeitschrift für interkulturelles Philosophieren* (Wien), No. 6 (2000), pp. 17-29.

325. 2001. F

“Ethics is the original philosophy; or, The Barbarian Words Coming from the Third World:

An Interview with Enrique Dussel”.

En: *Boundary 2. An international journal of literature and culture* (Duke), No. 1, Vol. 28 (Spring 2001), pp. 19-73.

326. 2001. R

“The Sociohistorical Meaning of Liberation Theology (Reflections about its origin and World Context”.

En: D.N.Hopkins, E.Mendieta, D.Batstone, *Religions/Globalizations. Theories and Cases*, Duke University Press, Duke, 2001, pp. 33-45.

327. 2001. F

“L’ipocrisia di lunga durata”.

En: *Il Manifesto* (Roma) (diciembre 14, 2001), pp. 12.

Bajo el título italiano: “Afghanistan: Ipocrisia duratura (E finita la guerra?). Alla ricerca della verità”.

En: *Democrazia popolare* (Roma), Año II, No. 5 (diciembre-gennaio 2002), pp. 17-18.

328. 2001. F

"Materiales para una hermenéutica del género femenino en América Latina"

En: Ileana Rodríguez, *Cánones literarios masculinos y relecturas transculturales. Lo trans-femenino/masculino/queer*, Editorial Anthropos, Barcelona, 2001, pp. 355-371.

329. 2003 F

“Principios éticos y economía. (En torno a la posición de Amartya Sen)”.

En: *Signos Filosóficos* (México), No. 6, julio-diciembre (2001), pp. 133-152 (no incluido en 2001).

330. 2002. F

“World Religions and Secularization from a Postcolonial and Anti-Eurocentric Perspective”

En: D.Paterson-D.Walhof, *The Invention of Religion*, Rutgers University Press, New Jersey, 2002, pp. 179-189.

En español: “Religiones universales y secularización”.

Publicado en el libro 53 (2001).

331. 2002. F

“Democracy in the Center and Global Democratic Critique”.

En: O:Enwezor-C.Basualdo, *Democracy Unrealized. Documenta11 / Platform1*, Hatje Cantz Publishers, Ostfildern-Ruit, 2002, pp. 267-284.

332. 2002. F

“World-System and *Trans-Modernity*”

En: *Nepantla: Views from South* (Durham), Volume 3, Issue 2 (2002), pp. 221-244.

En español: “Sistema-mundo y *trans-modernidad*”.

Publicado en el libro 53 (2001).

333. 2002. F

“Palabras Preliminares”.

En: C. Ríos, *Fundamentación ética del mercantilismo. Bernard Mandeville: la paradoja del vicio en la sociedad*, Publicaciones Cruz-CUM, México, 2002, pp. 9-10.

334. 2002. F [04/03]

Prólogo al libro “El Otro Occidente”.

En: A.Infranca, *El Otro Occidente*, Editorial Antídoto, Buenos Aires, 2000, pp. 7-9.

En frances: “Préface de Enrique Dussel”.

En: A.Infranca, *La philosophie de la libération en Amérique Latine*, L'Harmattan, Paris, 2004, pp.7-8.

335. 2002. F

“*Estado de guerra permanente y razón cínica*”.

En: *Herramienta* (Buenos Aires), No. 21, Año VII (2002-2003), pp. 23-40.

En: F.Betto-Ad.Bezerra-T.Jensen, *Utopía Urgente*, Casa Amarela-EDUC, São Paulo, 2002, pp. 107-122.

En: *Revista de Filosofía* (Maracaibo), No. 40 (2002-1), pp. 35-57.

En: *Paideia* (México), Año 2, Vol. 1, No. 5 (2003), pp. 4-17.

En: Raúl Fornet-J. Antonio Senent, *Filosofía para la convivencia*, Editorial MAD, Sevilla, 2004, pp. 77-92.

En alemán: “Permanenter Kriegszustand und kritische Vernunft”

En: Raúl Fornet-Betancourt, *Theorie und Praxis der Demokratie in der Kulturen*, Verlag IKO, Frankfurt, 2003, pp. 89-111.

336. 2002. F

“Lo político y la democracia”.

En: G.Ávalos, *Redefinir lo político*, UAM-Xoch., México, 2002, pp. 203-228.

337. 2002 F

“Brasil: séculos de encobrimento”.

En: Amos Nascimento (org.), *Brasil perspectivas Internacionais*, UNIMEP, Piracicaba, 2002, pp. 25-42.

338. 2003. F

“Debate on the Geoculture of the World-System”.

En: I.Wallerstein-A.Clesse, *The World we are entering 2000-2050*, Dutch University Press, The Netherlands, 2002, pp. 239-246.

339. 2003. F

“Philosophy in Latin America in the Twentieth Century: Problems and Currents”.

En: Eduardo Mendieta, *Latin American Philosophy. Currents, Issues, Debates*, Indiana University Press, Indianapolis, 2003, pp. 11-53.

Otra edición: “Philosophy in Latin America in the 20th Century (Problems and Currents)”.

En: Gluttorm Floistad (ed.), *Philosophy of Latin America*, Kluwer Academic Publishers, Holanda, 2003, pp. 15-59.

340. 2003. T

“Algunos principios para una ética ecológica material de liberación. (Relaciones entre la vida en la tierra y la humanidad”.

En: Jorge Pixley, *Por un mundo otro*, Consejo Latinoamericano de Iglesias, Quito, pp. 29-44.

341. 2003 T

“El retorno de lo excluido. La vida humana cotidiana como el lugar privilegiado de la experiencia religiosa”.

En: Raúl Fonet-B., *Resistencia y Solidaridad. Globalización capitalista y liberación*, Trotta, Madrid, 2003, pp. 163-179.

342. 2003 T

“Dignidad: negación y reconocimiento en un contexto concreto de liberación”

En: Concilium 300, pp. 281-294.

En italiano: “Dignità: negazione e riconoscimento in un contesto concreto di liberazione”

En: *Concilium*, pp. 61-77.

343. 2003

“Permanenter Kriegszustand und kritische Vernunft”.

En: Raúl Fornet-Betancourt, *Theorie und Praxis der Demokratie in der Kulturen*”, Verlag IKO, Frankfurt, 2003, pp. 89-111.

344. 2003

“*Ser-hispano*: un mundo en el *border* de muchos mundos”

En: H.Herlinghaus-M.Morana, *Fronteras de la modernidad en América Latina*, Instituto Internacional de Literatura Iberoamericana, Universidad de Pittsburgh, Pittsburgh, 2003, pp. 231-243.

En: R.Grosfoguel-N.Maldonado-J.Saldivar, *Latinos in thw World-System. Decolonization struggles in thw 21st centiry U.S. empire*, Pardigm Publishers, Colorado, 2005, pp. 41-55.

En inglés: “Being-in-the-World-Hispanically: A World on the “Border” of Many Worlds”

En: *Comparative Literature* (Oregon), Vol. 61, No. 3 (agosto 2009), pp. 256-273.

345. 2004

“*Lo político* en Lévinas (Hacia una filosofía política crítica)”.

En: Moisés Barroso-David Pérez, *Un libro de huellas. Aproximaciones al pensamiento de Emmanuel Lévinas*, Editorial Trotta, Madrid, 2004, pp. 271-293.

En: *Signos Filosóficos* (México), No. 9 (enero-julio), 2003, pp. 111-132.

En: *La lámpara de Diógenes*, (BUAP), No. 6, Año 3, Vol. 3 (julio-dic. 2002), pp. 3-20.

En inglés: “*The politics* by Levinas: Towards a *critical* political philosophy”

En: Horowitz, Asher-Gad, *Difficult Justice. Commentaries on Levinas and politics*, University of Toronto Press, Toronto, 2006, pp. 78-96.

346. 2004

“Modernidad y alteridad (Las Casas, Vitoria y Suárez: 1514-1617)”.

En: Separata de la *Revista Cuadernos Salmantinos de Filosofía*, Universidad Pontificia de Salamanca, Salamanca, XXX, 2003, pp. 689-720.

Como: “Origen de la filosofía política moderna: Las Casas, Vitoria y Suárez (1514-1617)”

En: *Caribbean Studies* (Puerto Rico), Vol. 33, No. 2 (July-December), 2005, pp. 35-80.

En inglés: “Alterity and Modernity (Las Casas, Vitoria and Suárez: 1514-1617)”.

En: *Postcolonial/Political Theory*, Rowman and Littlefield, próxima publicación.

347. 2004

“Transmodernidad e Interculturalidad (Interpretación desde la Filosofía de la Liberación)”.

En: Raúl Fonet-Betancourt, *Crítica Intercultural de la Filosofía Latinoamericana Actual*, Editorial Trotta, Madrid, 2004, pp. 123-160.

En: *Erasmus* (Cordoba), Año V, Núm. ½ (2003), pp. 65-102.

En: Araceli Mondragón-Francisco Monroy, *Interculturalidad. Historias, experiencias y utopías*, Plaza y Valdes/Univ. Intercultural, Edo. de México, 2010, pp. 39-70.

En inglés: “Transmodernity and Interculturality (An interpretation from the perspective of Philosophy of Liberation)”

En: *Poligrafi* (Ljubljana, Slovenia), No. 41/42, Vol. II (2006), pp. 5-40.

En italiano: “Transmodernità e interculturalità (Interpretazione a partire dalla filosofia della liberazione)”.

En: Giacomo Coccolini, *Interculturalità. Filosofi e teologi a confronto*, Dehoniana Libri-Pardes Edizioni, Bologna, 2008, pp. 29-76

348. 2004

“La *Filosofía de la Liberación* ante el debate de la postmodernidad y los estudios latinoamericanos”.

En: *Erasmus* (Cordoba), Año V, Núm. ½ (2003), pp. 47-64.

En: G.Vattimo-E.Dussel-G.Hoyos, *La postmodernidad a debate*, USTA, Bogotá, 2002, pp. 215-229.

En: Carlos A. Jáuregui-Mabel Moraña, *Colonialidad y crítica en América Latina*, Universidad de las Américas Puebla, México, 2007, pp. 85-109.

En inglés: “Philosophy of Liberation, the Postmodern Debate, and Latin American Studies”

En: W. Mignolo, *Coloniality at large. Latin America and the Postcolonial debate*, Duke University, Durham, 2008, pp. 335-349.

349. 2004

“Sobre algunas críticas a la Ética de la Liberación. Respuesta a Julio Cabrera”-

En: *Diánoia* (México), Vol. XLIX, Núm. 52 (mayo), pp. 125-145.

350. 2004

“China (1421-1800). Razones para cuestionar el Eurocentrismo”.

En: *Archipiélago* (México), Año 11, No. 44 (abril-junio), pp. 6-13.

En: *OtroSur* (Rosario), Año 1, No. 2 (2004), pp. 17-24.

En: *Filosofazer* (Passo Fundo), Año. XIII, No. 25 (2004-II), pp. 7-44.

Como: “Cuando China cartografió todo el mundo (1421-1423)”.

En: *Boletín del Colegio de Estudios Latinoamericanos* (México), No. 10 (nov.04-enero05), pp. 11-13.

351. 2004

“Deconstruction of the concept of *Tolerance*: from intolerance to solidarity”.

En: *Constellations* (Oxford), Vol. 11, No. 3, September (2004), pp. 326-333.

En español: “Deconstrucción del concepto de *Tolerancia* (De la intolerancia a la solidaridad)”.

En: W.Sweet-Hu Yeping, *To the Mountain. Essays in honour of Professor George F. McLean*, Fu Jen Catholic University Press, 2004, pp. 311-322.

En: Elisabeth Steffens/Annette Meuthrath, *Utopia hat einen Ort*, IKO, Frankfurt, 2006, pp.65-73.

Bajo el título: “Reconstrucción del concepto de *tolerancia*. De la intolerancia a la solidaridad”.

En: Miguel Giusti, *Tolerancia: El estado de la cuestión*, Fondo Editorial Pontificia Universidad Católica del Perú, Lima, 2010, pp. 513-519.

352. 2004

“The concept of Fetishism in Marx´s Thought (Elements for a general Marxist theory of religion”.

En: *Radical Philosophy Review* (San Fco.), Vol. 6, No. 1 (2003), pp. 1-28.

353. 2004

“Política-espectáculo: lo populista y lo popular”.

En: *La Jornada* (México), 20 de septiembre, pp. 21.

354. 2004

“Cambiar el mundo: Diálogo con John Holloway (Sobre la interpelación ética, el poder, las instituciones y la estrategia política”.

En *Herramienta* (Buenos Aires), No. 26 (Julio), pp. 137-151.

En italiano: “Sull´interpretazione etica, le istituzioni e la strategia política”

En: *Alternative* (Milano), Anno II, No. 6 (Noviembre), pp. 87-102.

355. 2004

“El trabajo vivo y plusvalor. Dialogando con Christopher Arthur”

En: *Herramienta* (Buenos Aires), No. 27 (Octubre), pp. 131-141.

356. 2004

¿Colombianización del proceso político?

En: *La Jornada* (México), 1 de noviembre, pp.14.

357. 2004

¡Rescatemos a la Patria!

En: *La Jornada* (México), 11 de julio, pp. 12.

358. 2004

¿Venezolización de la política?

En: *La Jornada* (México), 17 de junio, pp. 23.

359. 2004

“El poder ciudadano en la Constitución boliviana”.

En: *La Jornada* (México), 14 de agosto, pp. 16.

360. 2004

“Modernity, European Empires, Colonialism and Capitalism: Towards an Understanding of the Trans-modernity Process”.

En: *Theologies and Cultures. Rethinking Globalization* (Tainan), Vol. 1, No. 1 (2004), pp. 24-50.

361. 2004

“Prologo”.

En: J.Alvarez Lozano, *Un mundo sin guerra*, Dríada, México, pp. 9-15

362. 2004

Prefacio.

En: I.Apoluceno de Oliveira, *Saberes imaginários e representações na educação especial*, Vozes, Petrópolis, pp. 9-14.

363. 2005

“De la acción social al campo político”

En: *La Jornada* (México), 31 enero, pp. 20.

364. 2005

“¿Puede la mayoría ser antidemocrática?”

En: *La Jornada* (México), 14 de febrero, pp. 20.

365. 2005

“Juicio político: ¿legal o también justo?”.

En: *La Jornada* (México), 30 de marzo, pp. 12.

366. 2005

“Los principios y la política”

En: *La Jornada* (México), 17 de abril, pp. 27

367. 2005

“El Principio Democrático”

En: *Folleto “El Principio Democrático” de Tiempos Modernos* (UNAM, México), 50 pp.

368. 2005

Fuero: ¿un año perdido? ¿quién perdió?, ¿quién gana?

En: *La Jornada* (México), 14 de mayo, pp. 11

369. 2005

“¿Estado de rebelión”

En: *La Jornada* (México), 3 de junio, pp. 22.

370. 2005

“Filosofía de la Liberación”

En: R. Salas Astrain, *Pensamiento Crítico Latinoamericano. Conceptos Fundamentales*, Vol. II Ediciones UCSH, Santiago de Chile, 2005, pp. 373-388.

371. 2005

“Hegel, Schelling y el plusvalor:

En: Enrique Dussel, *Materiales para una política de la liberación*, Plaza y Valdes, México, 2007, pp. 215-223.

En: *Tras las huellas de un fantasma. La actualidad de Karl Marx*, Siglo XXI, México, 2011, pp. 216-226.

En: Mario L. Robles Báez, *Dialéctica y Capital. Elementos para una reconstrucción de la crítica de la economía política*, UAM-Xochimilco, 2005, pp. 219-228.

En italiano: “Hegel, Schelling e il plusvalore”

En: Marcello Musto, *Sulle tracce di un fantasma. L'opera di Karl, Marx, tra filologia e filosofia*, Manifestolibri, Roma, 2005, pp. 269-279.

En inglés: “Marx, Schelling, and Surplus-value”.

En: *International Studies in Philosophy* (New York), vol. XXXVIII, No. 4 (2006), pp. 59-69.

372. 2005

“1810: ¿el nuevo encubrimiento del Otro?”

En: *La Jornada* (México), 26 de septiembre, pp. 24

373. 2005

“Sobre la utilidad de inutilidad de la utopía”.

En: *Siega* (México), (marzo-junio), pp. 4-58.

374. 2005

“Ética teológica”.

En: Juan José Tamayo, *Nuevo diccionario de Teología*, Editorial Trotta, Madrid, 2005, pp. 329-341.

375. 2005

“Philosophy of Liberation”.

En: J.Gracia-E.Millán-Zaibert, *Latin American Philosophy*, Prometheus Books, Amherst, 2004, pp. 415-428.

376. 2005

“Desde la exclusión global y social (Algunos temas para el diálogo sobre la teoría crítica)”.

En: Gustavo Leyva, *La teoría crítica y las tareas actuales de la crítica*, UAM-Anthropos, Barcelona, pp 185-219.

377. 2005

“Presentación” del libro de: Silvana Rabinovich, *La huella en el palimpsesto. Lecturas de Levinas*, Universidad Autónoma de la Ciudad de México, México, pp. 17-23.

378. 2006

“Mediocracia y hermenéutica”

En: *La Jornada* (México) (30 de marzo), pp. 10.

379. 2006

“El principio material de la política: Fraternidad”.

En: *Life Thought and Global Sallim (Livelihood) Movement*, WLCF, Seoul, 2006, pp. 426-478.

380. 2006

“Globalization, Organization and the Ethics of Liberation”.

En: *Organization. The critical journal of organization, theory and society* (Amherst, MA), Vol. 13, No. 4 (July, 2006), pp. 489-508.

381. 2006

“La vida, la ley y la fuerza”

En: *La Jornada* (México) (mayo 15), pp. 26.

382. 2006

“Legalidad y legitimidad”

En: *La Jornada* (México) (agosto, 22), pp. 22.

383. 2006

“¿El voto es un documento público?”

En: *La Jornada* (México) (septiembre, 12), pp. 26.

384. 2006

“¿Qué hacer? Sobre los movimientos sociales y el partido político”

En: *La Jornada* (México) (septiembre, 16), pp. 23.

385. 2006

Prólogo.

En: José Carlos García Ramírez, *Los derechos y los años. Otro modo de pensar y hacer política en*

Latinoamérica: los adultos mayores, Plaza y Valdez, México, pp. 15-20

386. 2006

Presentación.

En: Euclides André Mance, *Redes de colaboración solidaria. Aspectos económico-filosóficos: complejidad y liberación*, Universidad Autónoma de la Cd. De México, México, pp. 13-21.

387. 2006

“De la fraternidad a la solidaridad (Hacia una Política de la Liberación)”.

En: *Pasos* (Costa Rica), No. 126 (julio-agosto), pp. 1-17.

En: *Brocar* (La Rioja, España), No. 27 (2003), pp. 193-222.

En inglés: “From Fraternity to Solidarity: Toward a *Politics of Liberation*”.

En: *Journal of Social Philosophy* (MA, USA), Vol. XXXVIII, No. 1, Spring (2007), pp. 73-92.
[07/03]

En portugués: “Da Fraternidade à Solidariedade (Para uma Política da Libertação)”.

En: Anselmo Borges, *Deus no século XXI e o futuro do cristianismo*, Campo Das Letras-Editores, Portugal, 2007, pp.253-287. [07/02]

Con otro título:

“El *deseo metafísico* en Levinas como solidaridad”.

En: *Anatélei* (Córdoba), No. 18, Año IX, diciembre (2007), pp. 39-48.

En: Esther Cohen-Silvana Rabinovich, *Lecturas Levinasianas*, UNAM, México, 2008, pp. 327-350.

En inglés: “The *Metaphysical desire* of Levinas as Solidarity? (Beyond Nietzsche, Schmitt and Derrida)”.

En: *Theologies and Cultures* (Taiwan), Vol. VI, No. 2, (December 2009), pp. 20-57.

Con el título: “Política de la Liberación: De la fraternidad a la solidaridad”.

En: *Vectores de Investigación* (Toluca), Vol. 2, No. 2, (Enero-Junio), 2011, pp. 13-39.

388. 2007 [07/02]

“Las transformaciones históricas del Estado Moderno: Tesis para interpretar las praxis antihegemónicas”.

En: *Utopía y Praxis Latinoamericana* (Venezuela), Vol. 12, No. 36 (enero-marzo), pp. 9-34.

389. 2007

¿Liderazgo o carisma? ¿Puede un líder ser democrático?

En: *La Jornada* (México) (marzo 4, 2007), pp. 10.

390. 2007

“Criterios del liderazgo democrático”

En: *La Jornada* (México) (marzo 15), pp. 26.

391. 2007

“La vida: si; pero toda la vida”

En: *La Jornada* (México) (Abril 20), pp. 18.

392. 2007

“Presentación”

En: E.Dussel-M.Guevara-M.Rojas, *Justicia y Razón. Homenaje a Porfirio Miranda*, UAM-Iztapalapa, México, 2007, pp. 7-8.

393. 2007

“¿La libertad de prensa: de los medios o del pueblo”

En: *La Jornada* (México) (junio, 2007)

394. 2007

“La ética y la normatividad política I”

En: *La Jornada* (México) (junio 23, 2007), pp. 18.

395. 2007

“La ética y la normatividad política II”

En: *La Jornada* (México) (junio 30, 2007), pp. 19.

396. 2007

“Partido político y gobierno: ¿identidad o diferencia?”

En: *La Jornada* (México) (julio 7, 2007).

397. 2007

“El partido político y organización de la base II”

En: *La Jornada* (México) (julio 8, 2007), pp. 16

398. 2007

“Partido político y organización de la base III”

En: *La Jornada* (México) (julio 16, 2007), pp. 23.

399. 2007

“Partido político y sus 130 mil comités de base”

En: *La Jornada* (México) (julio 22, 2007), pp. 20

400. 2007

“Un diálogo con Gianni Vattimo. De la Postmodernidad a la Transmodernidad”

En: *A parte rei* (Madrid), Monográfico, Número 54 (Noviembre 2007), pp. 1-32.

401. 2007

“De un emigrante y exiliado político: Joshúa de Nazareth”

En: *La Jornada* (México) (27 de diciembre, 2007), pp. 16.

402. 2007

“Seis tesis de política de la liberación”.

En: J. Martínez-A. Ponce de León, *Sociedad y Ciencia. El saber filosófico*, Siglo XXI-AFM, México, 2007, pp. 193-221.

403. 2007 (publicado en 2002)

“La verdad consensual o hermenéutica y la no-verdad de las víctimas”.

En: Leonardo Tovar, *La postmodernidad a debate*, USTA, Bogotá, 2002, pp. 201-214.

404. 2007

“¿Fundamentación de la ética? La vida humana: de Porfirio Miranda a Ignacio Ellacuría”.

En: *Andamios*. Revista de Investigación Social, Vol. 4, No. 7 (diciembre, 2007), pp. 157-205.

En: *Realidad*. Revista de Ciencias Sociales y Humanidades (El Salvador), No. 116 (abril-junio, 2008), pp. 199-239.

405. 2007

“La política como garantía de la moral: Emmanuel Kant”.

En: Jorge Rendón A, *Signos. Filosofía política: sus clásicos y sus problemas*, UAM-Izt., 2007, pp. 19-58.

406. 2008

“L'alba di una nuova civiltà”.

En: *La sfida della decrescita. Il sistema economico sotto inchiesta*, L'altrapagina, Città di Castello, pp. 65-92.

En español: “El alba de una nueva civilización”.

En: Luis J. Álvarez, *Un mundo sin crecimiento*, Driada, México, 2010, pp. 89-110.

407. 2008

“The discovery of the category of surplus value”

En: Marcelo Musto, *Karl Marx's Grundrisse. Foundations of the critique of political economy 150 years later*, Routledge, London, 2008, pp. 66-78.

408. 2008

!Hace 40 años!

En: *La Jornada* (abril 4) (México), 2008, pp. 20.

409. 2008

“5 de mayo de 1818: nace Karl Marx”

En: *La Jornada* (Domingo 4 de mayo) (México), 2008, pp. 15.

410. 2008

“Soberanía, Estado y petróleo”

En: *La Jornada* (Martes 3 de junio) (México), 2008, pp.14

411. 2008

Response to Contributors

En: *Listening. Journal of Religion and Culture*, (Michigan), Vol. 43, Nr. 1 (Winter) 2008, pp. 50-52.

412. 2008

“A new Age in the History of Philosophy: the World dialogue between philosophical traditions”.

- En: *Prajñā Vihāra*, (Bangkok, Thailand), Vol.9, Nr. 1 (January-June), 2008, pp. 1-22.
- En: *Philosophy and Social Criticism* (California), Vol. 35, No. 5, 2009, pp. 499-516.
- En español: “Una nueva edad en la historia de la filosofía: el diálogo mundial entre tradiciones filosóficas”.
- En: *Educación-Superior. Cifras y Hechos*, (México), No. 7, núms. 43-44 (enero-abril) (2009), pp. 44-58.
- Como: “El siglo XXI: nueva edad en la historia de la filosofía en tanto diálogo mundial entre tradiciones filosóficas”.
- En *Signos Filosóficos* (México), No. 23 (enero-junio), 2010, Vol. XII, pp. 119-140.
- Como: “Pour un dialogue mondial entre traditions philosophiques”.
- En: *Cahiers des Amériques Latines* (Aubervilliers, France), No. 62, Año 2009, Número 3, pp. 111-127.
413. 2008
 “Meditaciones anti-cartesianas: sobre el origen del anti-discurso filosófico de la modernidad”
 En: *Tabula Rasa*, (Bogotá), No. 9 (julio-diciembre), 2008, pp. 153-197.
 En: Ramón Grosfoguel-José Romero, *Pensar decolonial*, Fondo Editorial La Urbana, Caracas, 2009, pp. 13-73.
 En: *Revista de Filosofía* (México), No. 123, Año 40 (septiembre-diciembre), 2008, pp. 105-161.
 En: Ilieana Rodríguez-Josebe Martínez, *Estudios transatlánticos postcoloniales*, Anthropos-UAM/Iztapalapa, Barcelona, 2010, pp. 317-372.
 En alemán: „Eine neue Epche in der Geschichte der Philosophie: Der Weltdialog zwischen philosophische Traditionen”.
 En: *Polylog Zeitschrift für Interkulturelles Philosophieren*, (Wien), No. 24-2, 2010, pp. 47-64.
414. 2009
 ¿Por qué la filosofía?
 En: *La Jornada* (Sábado 2 de mayo) (México), pp. 20.
415. 2009
 “Herencia amerindia, afro y moderna europea. Del catolicismo latinoamericano y caribeño”.
 En: *Concilium* 330 (Abril, 2009), pp. 229-239.
 En italiano: “Eredità amerindia, afro e moderno-europea del cattolicesimo latinoamericano e caraibico”.
 En: *Concilium*, Anno XLV, 2 (2009), pp. 70-82.
 En portugués: “Herança ameríndia, afro e europeia moderna do catolicismo latino-americano e caribenho”.
 En: *Concilium* 330 (2009-2), pp. 56-66.
416. 2009
 Prólogo
 En: Eliseo Pérez-Álvarez, *A Vexing Gadfly. The late Kierkegaard an Economic Matters*, Pickwick Publications, Eugene (Oregon), 2009, pp. ix-xii.
417. 2009
 ¿Y cuando todo se corrompe?
 En: *La Jornada* (martes 19 de mayo) (México), pp. 18.
418. 2009
 “A vontade como fundamento. A potentia e a potestas”.

En: Cicero Araujo-Javier Amadeo, *Teoria política latino-americana*, Editora Hucitec, Sao Paulo (Brasil), pp. 281-309.

En español: “La *voluntad* como fundamento: La *potentia* y la *potestas*”.

En: Cicero Araujo-Javier Amadeo, *Teoría política latinoamericana*, Ediciones Luxemburg, Buenos Aires, 2010, pp. 223-253.

419. 2009

“¿Votar contra el enemigo principal?”.

En: *La Jornada* (jueves 2 de julio) (México), pp. 12.

420. 2009

¿Qué sentido tiene: “primero liquídense y después veremos”?

En: *La Jornada* (sábado 24 de octubre) (México), pp. 21.

421. 2009.

“¿Se puede tener *absolutamente conciencia tranquila*?”

En: *La Jornada* (sábado 7 de noviembre) (México), pp. 6.

422. 2009

“The Liberatory Event in Paul of Tarsus”

En: *Qui Parle. Critical Humanities and Social Sciences* (Berkeley), Vol. 18, No. 1 (Winter), 2009, pp. 111-180.

En español: “Pablo de Tarso en la filosofía política actual”.

En: *El títere y el enano. Revista de Teología Crítica* (Buenos Aires), Vol. I, 2010, pp. 9-51.

En portugués: “Paulo de Tarso na filosofia política atual”.

En: Horacio Luján Martínez, *Poder e Política. Horizontes de antagonismo*, Editora CRV, Curitiba, 2010, pp. 25-80.

423. 2009

“Poder político y transformación de las instituciones”.

En: “...*planeta tierra: movimientos antisistémicos...*”. *Primer Coloquio Internacional In Memoriam Andrés Aubry*, Cideci Unitierra Ediciones, San Cristóbal de las Casas (México), 2009, pp. 207-228.

424. 2009

“¿Estado o comunidad?”.

En: *La Jornada* (jueves 10 diciembre) (México), pp. 22.

425. 2009

“Ética y principios normativos de la política”.

En: Cristina Ambrosini, *Ética. Convergencias y divergencias. Homenaje a Ricardo Maliandi*, Ediciones de la UNLa, Buenos Aires, 2009, pp. 187-216.

426. 2010

“Razones para aceptar la responsabilidad de ser Profesor Emérito”.

En: *Educación Superior* (UNAM, México), Año 8, no. 49-50 (enero-abril), pp. 30-37.

427. 2010

“Aprender a escuchar”.

En: *Ciudad Principal Guique Guidxi* (Oaxaca, México), Año 4, No. 6 (agosto 2010), pp. 38-43.

428. 2010

“Descolonización de la filosofía política: ayer y hoy”

En: Heriberto Cairo-Ramón Grosfoguel, *Descolonizar la modernidad, descolonizar Europa. Un diálogo Europa-América Latina*, IEPALA Editorial, Madrid, 2010, pp. 27-41.

429. 2010

“Prólogo”

En: Antonino Infranca, *L'altro occidente. Sette saggi sulla filosofia Della liberazione*, ARACNE editrice, Roma, pp. 7-9

430. 2011

“Democracy with Participation and Representation”.

En: *Indigo Humanities Megazine for Young People* (South Korea), Vol. 6 (Autumn, 2011), pp. 40-57.

431. 2011

“Economia y eucaristia”.

En: *Concilium 343* (noviembre 2011), pp. 35-47.

En alemàn: “Ökonomie und Eucharistie”.

En: *Concilium* 5 (diciembre, 2011), pp. 500-510.

En italiano: “Economia ed eucaristia”.

En *Concilium* 47 (diciembre, 2011), pp. 40-53.

432. 2012

“Keine Angst vor den Pfingstkirchen”.

En: *Urban Prayers. Neue religiöse Bewegungen in der globalen Stadt* (August 2011), Berlin/Hamburg, pp. 25-40.

433. 2012

“El amor en la República.I”

En: *La Jornada* (México) (28 de marzo, 2012), pp. 31.

434. 2012

“Algo más sobre el amor en la política”.

En: *La Jornada* (México) (29 de marzo, 2012), pp. 27.